

مؤتمر الصداقة والتعايش في النمسا يقرر نشر رسائله الشهرية في صحيفة «الاتحاد» (ص ٨)

المساواة بين المرأة والرجل غير موجودة في أي دولة في العالم (ص ٥٩٢)

تمديد الحصار على قطاع غزة، للمرة الخامسة، حتى الاحد القادم (ص ٢)

# مؤسسات القدس تناشد العالم التضامن معها..!

الأستاذ غسان الخطيب لـ «الاتحاد»: «حكومة اسرائيل رضخت لليمين واجراءاتها تستهدف الوجود الفلسطيني في القدس»

□ الشرطة الاسرائيلية والمخابرات تدهام (١٣) مؤسسة فلسطينية في القدس وضواحيها بحجة التحقيق في علاقاتها بالسلطة الوطنية □ بعض هذه المؤسسات قائمة منذ سنوات عديدة قبل قيام السلطة الوطنية □ «بيت المشرق هو اكثر المؤسسات استفاداً» □ «نطالب السفارات والقنصليات الاجنبية والرأي العام الفلسطيني والعربي والعالمي بالتضامن معنا وصد الهجمة الاسرائيلية على وجودنا في القدس» □ (ص ٢-٣)



في تقرير خاص بـ «الاتحاد»: المستوطنون يسوقون الجولان.. بلا سياسة ولا ايديولوجيا.. «عمل، بيت، ربح، هدوء، أمن، راحة بال، الخ...»

القائد الجبهوي، هاشم محاميد، في لقاء مطول مع جريدة «الدستور» الاردنية: أخشى ان تطور اسرائيل علاقاتها مع جميع الدول العربية وتبقى فلسطين على السرف!

□ النساء ايضا يظلمن أنفسهن، ثلثهن يعتقد بأن النساء المضروبات يتحملن المسؤولية عن قيام أزواجهن بضربهن. □ في العالم توجد مليون امرأة مدخنة، نصفهن من سكان الدول النامية.

«الاتحاد» تتابع النشاطات المسرحية الغنية في مهرجان الناصرة ٩٥: «بموت اذا بموت» - مسرحية لكل زمان ومكان!

رئيس المجلس الوطني لسلامة الاولاد، د. كدمان، لـ «الاتحاد»:

**الحزب الشيوعي الاسرائيلي يطالب بوقف العربة العسكرية الامريكية في المنطقة!**  
\* التحرك الأمريكي يهدف الى خلق التوتر واقامة «نظام جديد» في العراق موافق لأمريكا \* «لشعب العراقي وحده الحق الشرعي في تحديد الموقف من نظامه واختيار النظام الذي يرتئيه» \* (التفاصيل على ص ٢)

**عميل احتلال يقتحم مجلس جديدة المكر المحلي ويهدد الرئيس!**  
\* وذلك في اعقاب توزيع بيان ضد توطين العملاء في القريتين \* عفيف كيال يقدم شكوى في الشرطة \* (التفاصيل على ص ١٦)

**رامز جرايسي: رسالة مهرجان الناصرة هي الاهتمام بالانسان وعملية اثرائه الثقافية**  
\* الهيئة الادارية: وضعنا اقدامنا على السكة الصحيحة نحو تحقيق مشاركة دولية اكثر سعة وفعالية \* المسؤول الاعلامي: تعطل المشاركة العربية في دورة ١٩٩٥ نجم عن اسباب خارجة عن ارادة الهيئة الادارية \*

المقدمة الى المهرجان والتي تصدرت جريدة الفعاليات وكتالوج المهرجان وتضمنت عبارات الترحيب بوزار المهرجان والشكر والتقدير لشعب الناصرة على تجاوبه الرائع وعلى روح التطوع التي يبديها لانجاح هذه التظاهرة الثقافية - الفنية.

وأكد جرايسي من ناحية اخرى على ان هناك أهمية كبرى لاشتغال المهرجان «على تشكيلة متنوعة من الفعاليات الثقافية والفنية، بدءاً بالمسرح وانتهاء بالانسيبالات الجماهيرية ومروراً بالبرامج الخاصة بالاطفال وجميع افراد العائلة. وتحمل هذه التشكيلة رسالة حضارية، آلت بلدية الناصرة على

نفسها ان تخلص لها وهي ماضية نحو تحقيق مشروعها الفعالي «الناصر» ٢٠٠٠، وهي رسالة الاهتمام بالانسان وعملية اثرائه الثقافية - الفنية ورسالة الحفاظ على الانسان في موقع القلب من التخطيط والعمل البلديين.

هذا، وقد صدرت صباح اليوم الجمعة جريدة مهرجان الناصرة ١٩٩٥ مشتملة على بيانات حول مختلف فعالياته المستمرة في الفترة ما بين (٢٣) و (٢٧) آب الجاري في ميادين العروض المسرحية والانسبالات الفنية والعروض الخارجية وغيرها. كما اشتملت الجريدة على كلمة ادارة المهرجان في تقييم ملامح

التطور والتجديد في مهرجان ١٩٩٥. ونوهت الكلمة، خصوصاً، بالنجاح في دعم واستضافة ستة عروض مسرحية جديدة وفي دعم اول انتاج فلسطيني مشترك ما بين الناصرة (المركز الثقافي) والقدس المحتلة (المسرح الوطني الفلسطيني) بمشاركة مؤسسة «التعاون» الدولية في جنيف. كما نوهت بالنجاح في استخدام عروض فنية من خارج البلاد مؤكدة انه بذلك يضع المهرجان «اقدامه على السكة الصحيحة التي تقضي الى مشاركة دولية اكثر سعة وفعالية» تحضيرا لمهرجانات سنة الالفين.

لماذا تعطلت المشاركة العربية؟ من جهة اخرى أكد المسؤول الاعلامي للمهرجان الناصرة ان تعطل المشاركة العربية في دورة هذا العام نجم عن اسباب خارجة عن ارادة الهيئة الادارية للمهرجان ومتعلقة بالفنانين والفرق العربية نفسها. وفي الوقت نفسه اعرب عن امله بان تزول هذه الاسباب في المستقبل وصولاً الى تحقيق مشاركة عربية، على اوسع نطاق، في الدورات المقبلة للمهرجان الناصرة. وكان قد نشر، في وقت سابق، انه بالتنسيق والتعاون مع وزارة الثقافة الفلسطينية ستشارك في مهرجان الناصرة هذا العام المطربة

□ مطلوب □ مشغل مضخة باطون، مع خبرة «٥» سنوات على الاقل. للاتصال: ٠٦/٥٧٤٥٥٠ تلفون

أجل التهانى الى الصديق والأخ جميل مباريكي بمناسبة افتتاح وتسليم ادارة الفرع الجديد لشركة «سلكوم» لتزويد اجهزة التلفون اللاسلكية في المنطقة الصناعية في الناصرة. الف مبروك والى الامام. مدير ابو الزلف وطاقم مكتبه

تعزية تعازينا القلبية الحارة الى الاحباء الاعزاء توفيق وجورج وكامل وجميع الاخوات والاخوان من آل طوي واربائهم وانسابهم برحيل المناضل الصلب شفيق طويي (ابو كمال) له الرحمة ولكم من بعده الصبر والسلوان وطول البقاء. الياس وأمنية نصر الله - لندن

مطلوب ١ - مهندس بناء (تنفيذ) خبرة لا تقل عن ٥ سنوات ٢ - مدير عمل منسجل مع خبرة لا تقل عن ٥ سنوات ٣ - مقاول هيكلي مع خشب وعدة كاملة للاتصال: شركة عمر اخوان م.ض تلفون ٠٦/٣١٦٣٠٦ - فاكس ٠٦/٣١٦٤٩٥

تعزية مجلس الطائفة الارثوذكسية ومؤسسات الطائفة في الناصرة يتقدمون بأحر التعازي الى عائلة طويي بوفاة المرحوم شفيق الياس طويي للفقيد الرحمة ولكم من بعده طول البقاء.

تعزية أحر التعازي القلبية نتقدم بها الى ابنا الفقيد واخوته والى جميع آل طويي وانسابهم واربائهم بوفاة الرفيق المناضل الشيوعي العريق طيب الذكر شفيق طويي (ابو كمال) له الرحمة ولكم من بعده طول البقاء. منطقة شفاعرو للحزب الشيوعي الاسرائيلي



القائد توفيق طويي، يشكر الوف المشاركين في الموكب المهيب، لتشجيع جثمان شقيقه شفيق، المدير السابق لإدارة «الاتحاد»، الى مواءه الاخير، امس الخميس. (التفاصيل: على ص ٨).

المفاوضات بشأن توسيع الحكم الذاتي تستأنف في الاسبوع المقبل الخلافات ما زالت قائمة حول مسألتين جوهريتين: المياه واعادة الانتشار

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - اعلن مصدر رسمي اسرائيلي، امس الخميس، ان الوفود التي تناقش مسألة توسيع الحكم الذاتي في الضفة الغربية قررت عقد لقاء، في اواخر الشهر الجاري، بين وزير الخارجية شمعون بيرس، والرئيس الفلسطيني ياسر عرفات.

وقد اثنى المفاوضون الاسرائيليون والفلسطينيون اجتماعاتهم، امس الخميس، في اعقاب سلسلة من المشاورات، وسيجرون الى الاتفاق، في الاسبوع المقبل، في ايلات.

واضاف المصدر ان هذه المشاورات اتاحت تقرب وجهات النظر بين الفريقين باستثناء مسألتين جوهريتين لا زالتا موضوع نزاع: اعادة الانتشار العسكري الاسرائيلي في الحليل والاشراف على المياه في الضفة الغربية. وكان عرفات وبيرس عقدا اتفاقاً جزئياً، الاسبوع الماضي، في طابا (مصر) في ختام جلسات مفاوضات طويلة.

٢١٠ الاف حالة اغتصاب او محاولة اغتصاب كل عام في الولايات المتحدة

● واشنطن - افاد تحقيق اعدهته وزارة العدل الأمريكية ان ٢١٠ ألف حالة اغتصاب او محاولة اغتصاب ترتكب كل عام ضد النساء في الولايات المتحدة، اي ضعف الأرقام الأخيرة التي نشرها مكتب التحقيقات الفدرالي. ويحصى التحقيق، الذي شمل العامين ١٩٩٢ و ١٩٩٣ والذي أذيع بعض ما ورد فيه من معطيات ليلة الاربعاء / الخميس، حوالي نصف مليون اعتداء من الطابع الجنسي على النساء كل عام في الولايات المتحدة، منها ١٧٠ ألف حالة اغتصاب و ١٤٠ ألف محاولة اغتصاب.

وتؤكد آخر الأرقام التي نشرها مكتب التحقيقات الفدرالي ان ١٠٤ حالات اغتصاب او محاولات اغتصاب فقط كشفها الشرطة في العام ١٩٩٣.

تهنئة عطرة احر التهانى وأجل التبريكات تقدمها الى الدكتور نجيب وديع جهشان وعائلته بمناسبة حصوله على ادارة قسم الامراض النفسية في مستشفى المزرعة.

بالترفيه والنجاح والى الامام الايكرونوس جبران توما وابولاده وانسابه وعائلاتهم

١٠ سنوات على رحيل الدكتور اميل توما المؤرخ والمفكر والمناضل - الدكتور اميل توما

● معهد اميل توما للابحاث الاجتماعية والسياسية. ● الحزب الشيوعي الاسرائيلي. ● الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة. ● الاتحاد العام للكتاب العرب الفلسطينيين في اسرائيل. ● صحيفة «الاتحاد».

يدعونكم للاشتراك في الاجتماع التذكاري بمناسبة مرور ١٠ سنوات على رحيل:

المؤرخ والمفكر والمناضل الدكتور اميل توما وذلك يوم السبت ٨/٢٦ الساعة الخامسة بعد الظهر في الكلية العربية الارثوذكسية في حيفا، شارع واسحاق ساديه - ٣٢. يتكلم في الاجتماع:

● السيد الوزير ياسر عبد ربه - وزير الثقافة والاعلام في السلطة الوطنية الفلسطينية. ● الرفيق توفيق طويي. ● ممثل حزب الشعب الفلسطيني. ● الرفيق محمد نفاع - السكرتير العام للحزب الشيوعي الاسرائيلي. ● الرفيق مايير فلنر. ● الشاعر سميع القاسم - رئيس الاتحاد العام للكتاب العرب الفلسطينيين في اسرائيل. ● الدكتور ايلان بابيه - المحاضر في قسم العلوم السياسية في جامعة حيفا. ● الرفيق نظير مجلي - رئيس تحرير صحيفة «الاتحاد».

● عضو الكنيست الاخ ماشم محاميد - رئيس كتلة الجبهة في الكنيست. ● الاخ حايا توما - رفيقة درب اميل توما. ● يفتتح ويترأس الاجتماع الدكتور احمد سعد، مدير معهد اميل توما. ستجري زيارة لطريق الدكتور اميل توما في تمام الساعة ٤.١٥ من اليوم ذاته (السبت ٨/٢٦) في مقبرة طائفة الروم الارثوذكس في حيفا - التجمع في دار معهد اميل توما - شارع لروامي هجيتاوت - ٢٧، الطابق الثاني الساعة ٣.٣٠ بعد الظهر.



## لها اليوم

مع: الاستاذ غسان الخطيب، المحاضر في جامعة بير زيت  
حول: تصعيد الهجمة الاسرائيلية ضد المؤسسات الفلسطينية في القدس

### المستوطنون بدأوا الهجمة والحكومة تستكملها!

في الامر انه بعد التحقيق امس الخميس، عادوا انفسهم بعد بضع ساعات من مغادرة المؤسسة، والتفتوا مجموعة من الصور لها من الخارج ولم يدخلوا اليها.

● **«الاتحاد»:** الى ماذا تعود هدف وتوقيت هذا التصعيد ضد الوجود الفلسطيني في القدس؟

- الخطيب: «هو نوع من التصايح الاسرائيلي الرسمي والحكومي لضغوط البين والمستوطنين، ووضوح للحملة المنظمة التي يشنها المستوطنون ضد المؤسسات الفلسطينية، وتستكملها الان الحكومة الاسرائيلية، بهدف الضغط على المؤسسات الفلسطينية وإغلاقها او اخراجها من القدس. والحملة لم تميز بين مؤسسة ومؤسسة وبغض النظر عن تاريخ تأسيسها او علاقتها بالسلطة الفلسطينية، هناك مؤسسات قائمة قبل السلطة الفلسطينية بسنوات طويلة، الامر الذي يؤكد ان الحملة هي ضد التواجد الفلسطيني في القدس».

● **«الاتحاد»:** وهل تتأهبون للرد على هذه الهجمة وكيف؟

- الخطيب: «المطلة الامم، عدم الاستجابة لهذه الضغوط والاستفزازات. ونحن مصممون على البقاء والتجذر في القدس. وتوسيع نشاطات المؤسسات وتكثيفها. وتوجهت المؤسسات عبر المحامين لتقديم الاعتراضات على الاستفزازات. واتصلنا بـ «بيت الشرق»، المؤسسة الاكثر استهدافا واصدرنا بياناً احتجاجياً مشتركاً، وزع على السفارات والقنصليات الاجنبية، مطالبين باوسع حملة تضامن».

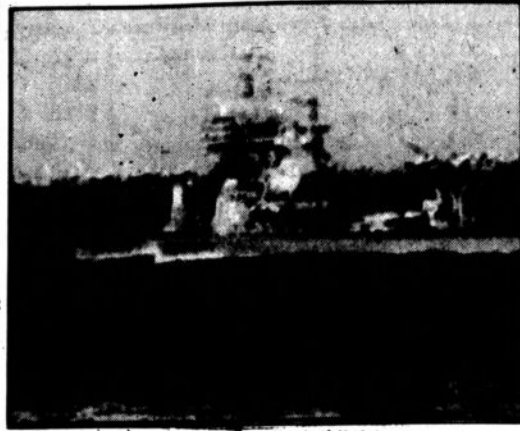
● **«الاتحاد»:** وكيف ستؤثر خطوة اسرائيل اذا لم تستكملها ففقدوا الاعلان المؤسسات. هل هذا ممكن؟

- الخطيب: «لا اعتقد ان الاعلان ممكن، فقانوننا هذا صلب لانه لا توجد اي مخالفة ومؤسساتنا خاضعة للقوانين الاسرائيلية التي تمنحنا الترخيص. ولا شك ان هذه الاجراءات مؤذية وخطيرة اذا استمرت وتضاعفت وستؤثر سلباً بشكل او بآخر، خاصة على المؤسسات الصغيرة والمزولة. من هنا اهمية التضامن الجماهيري الواسع من خارج القدس، فلسطينياً وعربياً وعالمياً».

(سهيل قبلاز)

## الحزب الشيوعي الاسرائيلي يطالب بوقف العربدة العسكرية الامريكية في المنطقة!

\* التحرك الأمريكي يهدف الى خلق التوتر واقامة «نظام جديد» في العراق موال لأمريكا \* «لشعب العراقي وحده الحق الشرعي في تحديد الموقف من نظامه واختيار النظام الذي يريثه» \*



● **حيفا - مكتب «الاتحاد» -**  
اصدر مكتب اللجنة المركزية للحزب الشيوعي الاسرائيلي، أمس الخميس، بياناً أدان فيه التحركات العسكرية الامريكية في الشرق الأوسط والحليج، قهراً للتدخل في شؤون العراق الداخلية.

وجاء في البيان «وبين مكتب اللجنة المركزية للحزب الشيوعي الاسرائيلي التحرك الأمريكي الجديد وتصعيد المفاعل حول التوتر في المنطقة. ونحذر من مغية التدخل في الشؤون الداخلية للعراق، فتحت ستار وحماية الاردن من عدوان عراقي، اثر لجوء وزير الصناعة العسكرية السابق، اللواء حسين كمال الى عمان. تكثف الولايات المتحدة من وجودها العسكري في المنطقة وترسل البوابات من حاملات الطائرات والصواريخ وقوات «المارينز» الى اسرائيل ومنطقة الحليج، وتجري المناورات العسكرية مع القوات الاردنية وتنتشر جواً من التوتر في المنطقة».

وتابع البيان «واننا نرى في التحرك الأمريكي الجديد لتصعيد التوتر المفاعل ونشر الضباب للتدخل في شؤون العراق الداخلية والاطاحة بنظام صدام حسين واقامة «نظام جديد» في أمريكا جزءاً من المخطط الاستراتيجي الأمريكي

## وزارة الثقافة الفلسطينية في ردها على بيان الحركات الاصولية القوى الظلامية تحاول ان تغلق على الشعب امكانية المعرفة والانطلاق نحو النور

\* القوى الظلامية «تعمل على اصطناع معارك جانبية تحرفنا عن معركة الاستقلال الاساسية» \*

● **حيفا - مكتب «الاتحاد» -**  
اصدرت وزارة الثقافة الفلسطينية، امس الخميس، بياناً ردت فيه على دعوات قوى الظلام في الضفة الغربية والتي طالبت بوقف الامتناع عن حضور المهرجانات الثقافية والفنية التي تقام في الضفة والقطاع بدعوى انها «مرتبعة لإثارة الغرائز والشهوات ومرتبعة للشياطين واشاعة الفحشاء».

وجاء في البيان: بكثير من الدهشة والاستهجان، اطلعنا قبل بضعة ايام، من بدء فعاليات مهرجان سبسطية في حرم جامعة النجاح بنابلس، على بعض البيانات والنداءات الصادرة ضد المهرجانات والفعاليات الثقافية والفنية التي جرت، والتي تستعد لها وحفل بها بلدنا هذه الايام. فهل نحتاج الى التفكير، بان الاحتفال كان وما زال، حريصاً على اقبال باب المعرفة والنور والحياة، كأنما يحكم موضوعياً على شعبنا بالجهل والانغلاق؟ واننا نؤكد

على استمرارنا في مهرجاناتنا التي ننسجها معاً، ونتبع في توفير المزيد من فضاءات النور والمعرفة حولها، بمشاركة اشقائنا العرب، وضيوفاً الاجانب، في مختلف انحاء هذا الوطن، على طريق استكمال استقلالنا وفتحنا وتحرير اسرانا وثباتنا على كل ذرة تراب من ارضنا، وتطوير ثقافتنا، نؤكد حملاً على ثقافتنا بجماهير شعبنا التي تلفت حول ثقافتها وفنونها الوطنية والانسانية والحضارية، وهي القادرة بالوعي والادراك، على منع القوى الظلامية من ادني اساءة لهذه

**تعزية**  
الهيئة التدريسية في الكلية الارثوذكسية العربية في حيفا تتقدم بأحر التعازي الى آل طربي ولجنة المعارف الارثوذكسية بوفاء المرحوم

**خفيق الياس طويي** (ابوكمال)  
له الرحمة ولكم من بعده طول البقا.

## عار البشرية..!

□ التقرير الذي اصدره برنامج الامم المتحدة للتنمية، امس الخميس، وخلاصته ان «المساواة بين المرأة والرجل غير موجودة في اي بلد في العالم» هو وصمة عار في جبين البشرية جمعاء (اقرأ تقريراً مفصلاً على ص ٥ من هذا العدد).

فالتمييز ضد المرأة، كما يتضح، يمارس في كل دول العالم. هناك تباين، دول تميز اقل، ودول اكثر. ولكن التمييز موجود لدى الجميع وفي كل مجالات الحياة، من العمل والاجور وحتى المشاركة في السلطة السياسية، عبر المشاركة في الادارة الاقتصادية والوضع الصحي والثقافة والتعليم.

بالطبع، نحن نفرق بين الدول التي تسعى الى ازالة التمييز وتقترب من المساواة مثل الدول الاسكندنافية (السويد وفنلندا والنرويج والدانمارك) والدول الاشتراكية (وفي مقدمتها كوبا) ودول الغرب المتطورة وبين دول اخرى تقامر التمييز الشديد، مثل الدول العربية (بمعظمها وتتفاوت واضح فيما بينها) والدول الافريقية وغيرها. لكن من ينظر الى الموضوع من منطلق ميداني، يشجب كل تمييز ضد المرأة مهما يكن شديداً او خفيفاً او جزئياً او متوسطاً.

فالمرأة هي نصف المجتمع. لا يجوز اعطاؤها اية صفة زائدة او ناقصة. نرفض اي تبرير او تفسير للتمييز ضدها، لا الترتيبات الفيزيولوجية ولا الاسباب الدينية. فالتمييز، بكل اشكاله، افراس لعقلية عنصرية متخلفة رجعية ولا انسانية.

وليس غريباً ان تكون الدول الأكثر تقدماً وتطوراً والارقي حضارة، هي الأقل تمييزاً ضد المرأة. وبالمقابل، الدول الاقل والاكثر تخلفاً.. اقتصادياً واجتماعياً، هي الأكثر تمييزاً ضد المرأة.

وبشكل مواز يمكن طرح المعادلة على النحو التالي: التعامل مع المرأة هو احد المقاييس الاساسية لدى تطور المجتمع.

وكل من يريد لمجتمعه ان يكون ناجحاً اكثر ومتطوراً ومتقدماً وانسانياً وحضارياً، عليه ان يحرص على مكافحة التمييز ضد المرأة بكل صوره. وعليه ان يسعى، بشكل صادق ومخطط، لالغاء القيود المفروضة عليها.. لنمنحها من الخروج الى العمل او منعها من التقدم بشكل متساو في التدرج الوظيفي، او منعها من العمل السياسي والتقدم في القيادة السياسية والادارة الاقتصادية. او منعها من اخذ دورها في المشاركة المتساوية في البيت وفي المجتمع.

فمن يبيح عن الشرف، فهذا هو الشرف: ان تعطي المرأة كل الحقوق المطاة للرجل. ومن يبيح عن الكرامة، فهذه هي الكرامة وليس غيرها.

(«الاتحاد»)

## رئيس مجلس الشبلي يدعو الى فتح صفحة جديدة مع اهالي دبوربة

● **الناصرة - مكتب «الاتحاد» -** دعا رئيس مجلس الشبلي، السيد علي الشبلي، الى فتح صفحة جديدة من العلاقات الطيبة مع اهالي قرية دبوربة المجاورة.

وجاء ذلك في بيان صحفي اصدره، امس الخميس، وعاد وكرر فيه استنكار جريمة الاعتداء وقتل المرحوم نافع مشهراوي، ابن دبوربة، بأبدي شبن من الشبلي. وقال البيان:

«لقد استكننا في السابق هذا الاعتداء الاجرامي، ونعود ونؤكد مطالبنا بانزال اشد واقصى العقوبات بالقوانين وتنفيذ مجازات بالتصدي لكل اعمال الزعزعة من قبل الشبان غير المسؤولين في قريتنا مستبدين قوتنا من اجاص وموافقة كل اهالي القرية على تحقيق ذلك».

وانهى البيان: «واننا نندد ابدياً الى اهل القديور وكل اهالي قرية دبوربة من اجل عقد راية الصلح. وبناء عليه فقد كلفنا لجنة خاصة من الرجاء، في القرى والمدن العربية لاقام ذلك، وارجين كل التعاون من اخواننا في دبوربة لانجاح مساعي هذه اللجنة وابرام الصلح».

## مؤتمر «الارهاب ضد العرب والمسلمين» في نابلس يوصي بـ:

## تشكيل لجنة لتوثيق الجرائم المنفذة ضد الشعب الفلسطيني

\* المؤتمر يختتم اعماله بعد يومين من الابحاث في جامعة النجاح في نابلس \* المشاركون يدعون لتنظيم حملات توعية جماهيرية حول مفهوم «الارهاب» \*

● **نابلس - «عبدال» للصحافة**  
- اوصى مؤتمر «الارهاب ضد العرب والمسلمين»، الذي اختتم اعماله في جامعة النجاح، امس الخميس، بتشكيل لجنة علمية خاصة لتوثيق وتوثيق الجرائم التي ارتكبت بحق الشعب الفلسطيني قبل وبعد عام ١٩٤٨.

واوصى كذلك بتشكيل لجنة للتحقيق في الجرائم التي ترتكب بحق العرب والمسلمين في البوسنة والشيان والعراق وليبيا وفلسطين وغيرها.

وقد استمرت اعمال المؤتمر على مدار اليومين الماضيين وعرضت خلالها مجموعة من الابحاث والدراسات والاوراق العلمية التي حملتها لجانها.

# המכללה המשותפת

## الكلية المشتركة

سخنين ٧٤٥٨٣٣ - ٠٦/٧٤٤٦١١

تعلن عن استمرار التسجيل لدورة

### مساعداً لطباً الإنسان

### סייעות לשיניים מוסמכות

بإشراف وزارة الصحة

### בפיקוח משרד הבריאות

مدة الدراسة سنة، تمنح لكل خريجة في نهاية الدورة شهادة من وزارة الصحة.

افتتاح الدورة في ٩٥/٩/١. بقيت اماكن محدودة

للتسجيل: سخين، الشارع الرئيسي ٧٤٥٨٣٣ - ٠٦/٧٤٤٦١١

## המדרסה האסריתית לליסחה

### الكلية المشتركة - سخين

تعلنان عن ابداء التسجيل لدورة -

## מרشد סיבחי מוהל

## מורה דרר מוסמך

أول مرة في الوسط العربي

الدورة تابعة للمدرسة الاسرائيلية للسياحة وستقام في الكلية المشتركة في سخين

### شروط القبول والتسجيل:

رسوم التسجيل ١٧٩ ش.ج

- \* شهادة بحجوز
- \* جيل ٢١ فما فوق
- \* امتحان قبول
- \* مقابلة شخصية

تعالوا وتعلموا مهنة قيمة ومربحة

## الكلية المشتركة سخين - الشارع الرئيسي

تلفون: ٧٤٥٨٣٣ - ٠٦/٧٤٤٦١١ ص ١٠٥٢

## התאחדות

### جمعية

● جريدة يومية، صدر العدد الاول منها في ١٤ ايار ١٩٤٤

- المحرر المسؤول: توفيق طربي
- رئيس التحرير: نظير مجلي

مكاتب التحرير المركزية ومكاتب الادارة والاعلانات والاشتراكات

حيفا، شارع المهيدي ٩، هواتف: ٥١٢٢٩٦ و ٥٢٦.٩٥ و ٥١٤.٥٠ - ٤/٥١٤.٥٠  
ناكسيميلا ٥١٢٢٩٧ (فاكسيميليا الاعلانات - ٥١٤.٥٣) - ٥١٤.٥٣  
(التحرير، الادارة، الاعلانات والاشتراكات - ص ب ١٠٤ - حيفا ٣١٠٠٠)

● مكاتبنا في المناطق:

- مكاتب الناصرة - بيت الصداقة ص ب (٤٢) الناصرة ١٦٠٠٠، هواتف: ٠٦/٥٥٤٣٣٠ - (فاكس) ٠٦/٥٥٤٣٣٤
- مكاتب حيفا - ساحة فرجي - عكا القديمة، هواتف: ٠٤/٩٩١٢٤٣١ - (فاكس) ٠٤/٩٩١٥٥٤٤
- مكاتب ام الفحم - ساحة البدان - ام الفحم، هاتف وفاكس: ٠٦/٣١٢٦٢٨
- مكاتب المثلث - مجد - ابر اصبع، هاتف: ٠٩/٩٢١٥٩٩
- مكاتب بطول - عرابة، هاتف وفاكس: ٠٦/٧٤٤٦١٧
- مكاتب شفا عمرو - الشارع الرئيسي - شفا عمرو، هاتف وفاكس: ٠٤/٩٨٦٣٥٦
- الطابق: مطبعة «الاتحاد» التعاونية - شارع الراعي ٤٣ حيفا، هاتف ٠٦/٧١٤٤٧٠ - (فاكس) ٠٤/٧٨٦٣٦١

\*\*\*

القبالات المرفقة تعبر عن اراء اصحابها

الاعلانات على مسؤولية المعلنين.. والمواد التي تصل الى «الاتحاد» لا تعاد لاصحابها نشرت او لم تنشر



## الصدور في غزة

\* الشرطة الفلسطينية تعتقل خلية لحركة «حماس» خططت لعملية انتحارية أخرى داخل إسرائيل \*

التأثر على قروي يثقي بها .  
محمد عباس، يشتهه التنظيم  
السري في تعاون مع أجهزة  
الامري، زادوه قتيلا في حقل  
بالقرب من قرية بني عبيد  
(على بعد ٢٨ كم جنوب  
القاهرة).  
واسحب اثنان كانا  
في مكان الحادث. وقد قتل  
علا. حسن عبد الله على الفور  
بينما اصحب ابراهيم شحاتة  
بجراح خطيرة ونقل الى  
المستشفى. وولى المايورين  
هارين حسبا اكدت مصادر  
الشرطة.  
وما يذكر ان محافظة النيا  
شبهت، منذ خريف ١٩٩٤،  
عدة اعتداءات ارتكبها اعضاء  
في تنظيم  
الاسلامية.  
وبذلك يصل عدد القتلى  
من جراء المواجهة بين الدولة  
والتنظيمات الاصولية المسلحة،  
التي بدأت في آذار ١٩٩٢،  
اكثر قليلا. طبقا لاحصاء  
اعادتته احدى المجلات الفرنسية،  
استنادا الى مصادر الشرطة.







## العفو عن ١٥٠ شخصا اعتقلوا خلال الاضطرابات في البحرين

● النامة - أعلنت وكالة انباء الخليج الرسمية ان أمير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة قرر العفو عن ١٥٠ شخصا كانوا اعتقلوا خلال الاضطرابات التي وقعت في نهاية العام الماضي ومطلع السنة الجارية في البحرين. وأضافت الوكالة ان وزارة الداخلية «اتخذت الاجراءات القانونية والادارية لاطلاق سراحهم». وكانت السلطات البحرينية أعلنت مطلع تموز عن اطلاق سراح «٥٠ من مئة و ١٥٠» شخصا كانوا

## ايران تفرج عن مئة أسير حرب عراقي

● طهران - الوكالات - ذكرت اذاعة طهران ان ايران سلمت، أمس الخميس، السلطات العراقية مئة أسير حرب عراقي افرجت عنهم بمناسبة ذكرى المولد النبوي. وقالت الاذاعة ان هؤلاء الجنود سلموا للسلطات العراقية عند مركز خسروي الحدودي في غرب ايران. وقد أصدر مرشد الجمهورية الاسلامية علي خامنئي امرا للافراج عن هؤلاء العسكريين بوصفه القائد الأعلى للثوار المسلحة الايرانية. وأكدت ايران والعراق في حزيران الماضي انهما يقربان من تسوية مسألة أسرى الحرب. وقد توجه

## اربعون جريحا في انفجار سيارة مفخخة في اسبانيا

● أرنيدو (اسبانيا) - «و.ص.ف» - علم من مصدر في الشرطة ان سيارة مفخخة كانت متوقفة امام ثكنة للحرس المدني في أرنيدو (منطقة ريخا في شمال اسبانيا) انفجرت، أمس الخميس، مما أدى الى اصابة اربعين شخصا بجراح طفيفة. انفجرت السيارة التي كانت تحتوي على ما بين ٤٠ و ٥٠ كيلوغراما من المتفجرات عند الساعة ٤.١٠ صباح أمس، موقعة اضرارا مادية جسيمة في المبنى الذي تقطنه عائلات أفراد الحرس المدني وفي حوالي خمسين سيارة متوقفة في أماكن قريبة.

## فرقة «شهرزاد» للباليه والرقص الشعبي الى اوديسا، قبرص، امريكا، مكدونيا واسبانيا



بعد نجاح عروضها الأخيرة خارج البلاد في كل من اوكرانيا وبولونيا وفرنسا، وحصلها على عدة جوائز تقديرية، تلقت الفرقة دعوات للمشاركة في مهرجانات دولية أخرى للرقص الساخر قدمها أعضاء فرقة «شفايت السكر» بملهجات الدول المضيفة. وتعمل مديرية الفرقة، الفنانة إيرينا جمال، حاليا على وضع برنامج جديد لعروض الفرقة القادمة يدخل فيه عنصر الدراما والرقص الفولكلوري والحديث والتعبيري.

## في تقرير للأمم المتحدة حول وضع المرأة عالميا

## كل (٨) ثوان تتعرض امرأة امريكية لسوء المعاملة!

\* المساواة بين المرأة والرجل غير موجودة في اي دولة في العالم \* ثلثا الأميين في العالم من النساء \* النساء يتقاضين (٦٠٪ - ٧٠٪) من الرواتب التي يتقاضاها الرجال عن العمل ذاته \* التمييز يمارس ضد المرأة في جميع مجالات الحياة \* الدول الاسكندنافية هي الاقرب الى تحقيق المساواة بين المرأة والرجل \* ثلث النساء في امريكا والنرويج وهولندا، تعرضن للاغتصاب!

المؤشرات سجلت في افريقيا وخاصة في بوركينا فاسو والنيبيو ومالي وسيراليون. وكذلك في آسيا وخاصة في بنغلاديش والهند وبنغلاديش. وأضاف التقرير، ان يوم عمل المرأة اطول من يوم عمل الرجل في جميع انحاء العالم وخصوصا بسبب الاعمال المنزلية او الاعمال ذات الفائدة الاجتماعية التي تقوم بها المرأة زوجها والتي لا تحسب. وقد اعتبر برنامج الامم المتحدة هذه الاعمال «عملا مستترا». وتندد البرنامج بعدم المساواة الزمنية في الرواتب بين الرجال والنساء مشيرة الى ان رواتب النساء ادنى بنسبة (٣٠٪ الى ٤٠٪) من رواتب الرجال. وإذا ما ترجم هذا التمييز في رواتب النساء وهذا «العمل المستتر» الى ارقام مالية فانه يقدر بحسب البرنامج بحوالي (١١) مليار دولار في السنة. ووضع البرنامج ايضا مؤشرا لمشاركة النساء في الحياة الاقتصادية والسياسية، على اساس عدد النساء اللواتي جرى انتخابهن واللاتي يشغلن وظائف عليا (كوادر) او يمارسن مهنة حرة وتقنية وعلى اساس مستوى مداخيلهن. وأكد البرنامج ان الارادة السياسية وحدها تجعل المساواة ممكنة، مشيرة الى ان دولا مثل الصين وسريلانكا وزيمبابوي قضت على الامية لدى سبعين بالمئة من النساء البالغات وان نيكاراغوا تنفق على الصحة العامة نسبة من دخلها الوطني اتمام تساوي تلك التي تنفقها اسبانيا او اليابان. ووضع البرنامج اخيرا سلسلة من المقترحات من بينها إنشاء مرصد دولي واقرار حصص للنساء في مراكز القرار (تكون ثلاثين في المئة على الاقل قبل المساواة) واتخاذ تدابير اجتماعية مثل اقرار ساعات عمل مرنة ومشاركة الرجال في الاعمال المنزلية. وتضمن البرنامج الارقام التالية حول وضع المرأة في العالم: - تشكل النساء (٧٠٪) من سكان العالم. - يوجد (٣٠٠) مليون نسوة عوارض مرضية لها علاقة بالامومة. ويوجد (٣٠٠) مليون امرأة في العالم ليس لديهن اية امكانية للتخطيط لحملهن. ويقدر عدد النساء اللواتي يفقدن حياتهن سنويا بسبب عمليات اجهاض سرية بمئة الف امرأة. - يتراوح عدد النساء والفتيات الصغيرات اللواتي تعرضن لتسويات جنسية ما بين (٨٥ و ١٤٤) مليون اي بزيادة مليونين سنويا. - ثلث النساء في النرويج والولايات المتحدة وهولندا ونرويجيا وقعن ضحية اغتفال جنسي خلال حياتهن. - وفي الولايات المتحدة تعرض امرأة لسوء المعاملة كل ثلثي ثوان في سنين متتالية. وللأغصان كل ست دقائق.

## منتجات

### «سينا» تحصد الأرباح

● ساو باولو - بعد خمسة عشر شهرا على وفاة البطل البرازيلي في سباق السيارات، ارتوين سينا، باتت منتجات «سينا» سلعة تفرز اسواق العالم اجمع، كما قالت مؤسسة «اي. اس. ليسينغ»، التي تتولى استثمار اسمه وصورته. وأكد المدير العام للمؤسسة، سيلس لويز ليموس، ان الشركات المخولة ببيع منتجات «سينا» ستدر ٢٠٠ مليون دولار حتى العام ١٩٩٧. وتوقع ان تربح مؤسسة «اي. اس. ليسينغ» وحدها ١٦ مليون دولار في الفترة نفسها على ان يأتي نصف المبلغ من «سينا» (سينا الصغير)، وهو شخصية بالرسوم المتحركة اطلقها سينا نفسه في شباط ١٩٩٤ قبل ثلاثة اشهر من مصرعه في سباق ايجولا.

## المصادقة على اجراء عملية خطيرة ضمن تجارب مكافحة «الايدز»

● واشنطن - اعطت الحكومة الامريكية موافقتها على اجراء عملية محفوفة بالمخاطر تقضي بنقل خلايا من نخاع الشوكي لقرود، الى مريض مصاب بالايدز، لمعرفة اذا كان من الممكن اعادة احياء جهاز المناعة لديه والذي اجتاحه المرض.

وقال الدكتور ستيفن ديكز، من جامعة كاليفورنيا، الذي يرغب في اجراء العملية، ان من الضروري الانتظار حتى التحريف لايجاد مستشفى يوافق على اجراء العملية. ويحتوي نخاع الشوكي على بعض الخلايا التي تعيد انتاج خلايا الدم وخلايا جهاز المناعة ايضا.

## تعليق حظر الأسلحة الى رواندا

● نيويورك (الامم المتحدة) - «و.ص.ف» - علق مجلس الأمن الدولي لمدة عام واحد الحظر على ارسال الاسلحة الى رواندا الذي فرض في ايار ١٩٩٤ على نظام كيغالي السابق، الذي كانت تسيطر عليه غالبية من الهوتو. وأوضح المجلس في قراره بناء بالاجماع ليله الاربعاء/الخميس، ان الحظر سيعمل حتى الاول من ايلول ١٩٩٦. ويأتي هذا الاجراء ردا على طلب الحكومة الرواندية الجديدة ذات الغالبية التوتسية التي تخشى هجوما تشنه الميليشيات الهوتو انطلاقا من معسكرات اللاجئين الواقعة في البلدان المجاورة.

## تعزية

الهيئة التدريسية في الكلية الارثوذكسية العربية في حيفا تتقدم بأحر التعازي الى الزميل عطا الله قبتي بوفاة والدته. لها الرحمة ولكم من بعدها طول البقا.

## تعازينا

أحر التعازي تتقدم بها الى رفيقنا العزيزين توفيق وجورج طوبى وعموم الأهل والأقارب بوفاة الرقيب العزيز

## شفيق طوبى

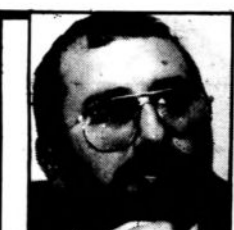
(ابوكال) للفقيد الرحمة ولأهله وذويه الصبر وحسن العزاء. الحزب والجبهة والشبيبة الشيوعية - منطقة أم الفحم

## تعزية حارة

تعازينا القلبية الحارة الى الأخوين العزيزين توفيق وجورج طوبى وإلى جميع افراد العائلة وإلى اقربائهم وانسابهم في البلاد وفي الخارج بوفاة المأسوف عليه المناضل والشهيد المعطاء المرحوم

## شفيق طوبى (ابوكال)

له الرحمة ولذويه الصبر والسلوان. لجنة منطقة الحزب الشيوعي الاسرائيلي - منطقة المثلث



## ● اعلان ●

## «سوبر اكونومي» م.د.ض

الشركة الاقتصادية المشهورة المختصة بتطوير المشاريع والتسويق في الوسط العربي

تقريبا على قدرة الشركة الاجابية في تجنيد مستثمرين سواء من مصادر حكومية او من مبادرين خاصين. نذاف يوبأ، نائب مدير عام الشركة والذي يعمل في هذا الشأن ليل نهارها، مع طاقم مكتبه الامين، بدأ حتى في تخطيط عدد من المناطق الصناعية في ارجاء الجليل، وحسب تقدير السيد نذاف يوبأ، ستكون السنوات الخمس القادمة ذات اهمية ايجابية لا سابق لها اذا ما واصل مبادرته المباركة من تشجيع واقامة مناطق صناعية في كل تجمع سكاني تقريبا في الجليل، وبضيف السيد نذاف يوبأ، انه بحسب تقديره سيكون جزء كبير من الصناعة المحلية اليوم في قلب كل تجمع عربي، وسيفر ذلك من أراء هذه التجمعات وتشجع قياداتها، على الانتقال الى المناطق الصناعية الموعودة عند انتهاء اعمال التحضير البيروني فيها. سؤال: هل ستجري حسب تقييم السيد نذاف متغيرات ايجابية في حياة المجتمع العربي في اسرائيل، في اعقاب الاستثمارات التي قامت بها السلطة المحلية؟ نذاف يوبأ: السلطة الحالية، حسب تقديري، تصرف الكثير في الناحية العربية، سواء في مجال السياحة، الصناعة والبنية التحتية. وان التصنيع في نوعية ومستوى حياة هذه التجمعات هو نتيجة لتطويع هذه الامور، واذا اقيمت مشاريع سياحية ويستثمر مستثمرون خاصون في هذه التجمعات في مجال الصناعة، فمما لا شك فيه ان هذا سيؤدي الى رفاهية السكان، وسيجري التعبير عن ذلك بوجود امكان عمل اكثر لجمهور العاطلين عن العمل في الناحية العربية، من حيث ان نسبة البطالة بين العرب الى اعلى النسب في البلاد. وسوف يؤدي ذلك الى انعطاف في الاراضى الزراعية - الاقتصادية للسكان. كذلك يتمتع جهاز التعليم في القرية اليوم بصرف لا سابق له، سواء في التجهيزات والتكنولوجيا الحديثة التي تشمل اجهزة الحاسوب التي يتمتع بها اليوم عدد كبير من المدارس، وينهاج تعليم متجدد ومواضيع مهنية ذات تجهيزات هي الاكثر تطورا والتي تساهم بدون شك في تحسين ملموس في امكانية التلميذ، وكذلك في طاقم المعلمين. وهذا الاستعراض يجيب على سؤالك بالنسبة للفرانك والمنتجرات ايجابية من الانعطاف الايجابي اليوم وتعامل السلطة مع الناحية العربية في اسرائيل. سؤال: هل تنوي شركتكم توسيع نشاطاتها عبر البحر ايضا لاجتذاب اعمال اخرى في الدول المجاورة لاستثمارات مغرية في الجليل وفي مناطق اخرى انحاء البلاد. نذاف يوبأ: لا استطع في هذه المرحلة التوسع في الحديث عن هذا الموضوع، وواضح ان هناك اتصالات مع رجال اعمال في دول الشرق الاوسط، واكثر من ذلك لا استطع التوسع في المعلومات للصفحة في هذه المرحلة. الصحي: اي ان هناك احتمالات معقولة لاندماج رجال اعمال من دول الخليج ومن الدول المجاورة. جواب: لقد قلت انني لا استطع ان اضيف معلومات اخرى للصفحة في هذه المرحلة، ويجب التحلي بالصبر، وعندما يمكننا الوضع، سنخبر ببيان الى الصحف عن هذا.

## شركة الجليل للقروض م.د.ض

امانة وخبرة سنوات في اعطاء قروض المشكنا والليسنغ (ديسند) بافضل الشروط المريحة

\* قروض لشراء معدات واجهزة \* قروض لشراء سيارات جديدة ومستعملة

\* المعاملة اكبر برهان شعارنا الصدق والامانة في خدمة زبائننا الكرام

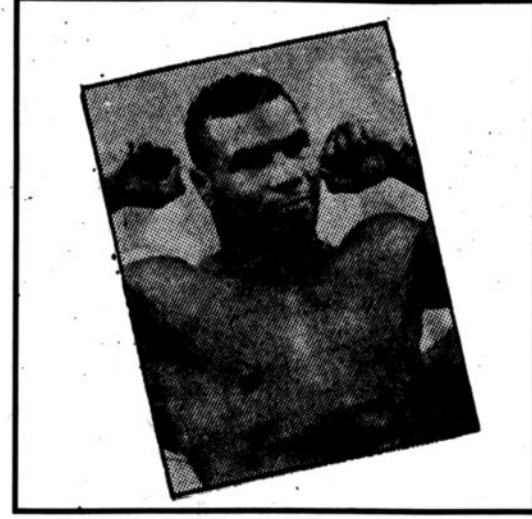
يسر شركتنا (الوجه) عن (فتنم) فرعها (الجدير) في الناصرة الناصرة - الخانوق، فوق مطعم السمكة ت: ٠٦/٤٦٦١٧٧ - ٠٦/٤٦٢٣٤٢



عودة تايسون الى الحلبة غدا:

# ملاك شرس علم الحلبة وخلق خارجها!

● تايسون يخوض، غدا، المباراة الاولى منذ خروجه من السجن ضد بيتر ماكيني الألماني ●



● تايسون ●

● لاس فيغاس (الولايات المتحدة) - (و.ص.ف) - يؤكد الملاكم الأمريكي مايك تايسون بطل العالم السابق للوزن الثقيل الذي يخوض، غدا السبت، في لاس فيغاس أول مباراة له منذ أكثر من ثلاث سنوات ضد الألماني بيتر ماكيني، أن هذه المباراة ستثبت أنه لا يزال يتمتع بقوته السابقة وإن كانت شخصيته تغيرت.

وكان حكم على تايسون بالسجن ست سنوات في ١٠ شباط لاتهامه باغتصاب إحدى المرشحات لعرش ملكة جمال الولايات المتحدة وتدعى ديزيريه واشنطن، وسبق ذلك مشاكل عائلية أدت إلى طلاقه من المثلثة روبن غيفز.

وقد أصبح والمترواح متزاعما حسب قول تايسون: «ولم أعد وقحا، لا زلت شرسا على الحلبة، لكن خارجها لن أفتر بكلمات خارجة عن اللباقة».

وتقارن عودة تايسون الذي اعتنق الدين الاسلامي خلال وجوده في السجن بعودة بطل العالم السابق واسطورة الملاكمة محمد علي كلاي إلى الحلبة عام ١٩٧٠.

ويقول فير جدي باشيكي أحد الاختصاصيين في الملاكمة في هذا الصدد: «كان محمد علي بطلا لدى عودته، أما تايسون فعليه

استعادة ثقة جمهوره به». وستكون مباراة تايسون وماكيني الحدث الأكثر انتظارا في الولايات المتحدة، وستعطي الحدث ١٣ كاميرا تلفزيونية وسيحضره العديد من الشخصيات.

ويؤكد جاي لاركن، المدير التنفيذي للبرنامج المد لهذه المباراة: «سيكون البرنامج من أفضل ما رأينا على مر التاريخ». وعلى كل مواطن في الولايات المتحدة أن يسدد مبلغا مقداره (٥٠) دولارا لمشاهدة المباراة على شاشة وشو تايم انترتينمنت».

الحاجة. وتوقع مقدمو البرامج ان يشاهد حوالي مليون عائلة. وكان تايسون توج بطلا للعالم

العالم يتطور بدون حدود

# القاموس المرئي والمسموع على شاشات الكمبيوتر

● دائرة معارف تتسع لعشرين لغة ●

موضوع مصفحة تحت ثلاثين خانة، و ٣٥٠٠ صورة ملونة و ٢٥٠ ألف كلمة مكتوبة وغالبا مصورة وملفوظة بالفرنسية والانكليزية والاسبانية.

وستنزل الطبعة الاولى من هذا القاموس بلغاته الثلاث على القرص المدمج الى اسواق امريكا الشمالية في ايلول المقبل، كما قال جان بيار سرفان، مدير التسويق الدولي لدى «دار كيبك».

موضوع مصفحة تحت ثلاثين خانة، و ٣٥٠٠ صورة ملونة و ٢٥٠ ألف كلمة مكتوبة وغالبا مصورة وملفوظة بالفرنسية والانكليزية والاسبانية.

وستنزل الطبعة الاولى من هذا القاموس بلغاته الثلاث على القرص المدمج الى اسواق امريكا الشمالية في ايلول المقبل، كما قال جان بيار سرفان، مدير التسويق الدولي لدى «دار كيبك».

# البريطانيون سيعتمدون الكيلوغرام بدلا من الرطل

● لندن - بدأت المتاجر الكبرى في بريطانيا باعلام زبائنهم ان اوزان المنتجات الغذائية الموضوعة مسبقا، لن تكون بدءا من اول تشرين الاول بالرطل والاونصة وإنما بالكيلوغرام والفرام وفقا لائحة الاتحاد الاوروبي.

وعملت معظم المتاجر الكبرى بافطاط تشرح التنظيم الجديد في حين قامت متاجر أخرى بوضع آلات حاسبة على العربات، التي يستخدمها الزبائن، لمساعدتهم على القيام بعمليات تحويل الأوزان.

وسيستمر في مرحلة أولى وضع الأوزان بالرطل والاونصة بأحرف صغيرة تحت الأوزان بالكيلوغرام والفرام، وستفرض على كل تاجر

لا يطبق التنظيم الجديد غرامة قد تصل إلى ٥٠٠ جنيه استرليني. وإذا كان لدى المتاجر الكبرى إمكانية القيام بحملة إعلامية واسعة النطاق فإن هذه ليست حالة صغار التجار. ويؤكد هؤلاء ان قسا كبيرا من زبائنهم سيتعرض للبلبل، ويطلبون الحكومة بان تقوم بجهد أكبر للتصريف بالتغيير القليل.

**المعهد الاسرائيلي لعلوم الصحة واحمل**

مجمع صف ٣٠٧ ص.ب ١٣٣٠

لشركتنا مطلوب مضيفات جمال لتسويق مواد تجميل ومواد غذائية طبيعية الشروط المطلوبة:

- ١- شخصية جميلة وتعامل جيد مع الجمهور
- ٢- معرفة اللغتين العربية والعبرية
- ٣- رخصة سائقة (مفضل)
- ٤- معرفة أساسية في مجال التسجيل
- ٥- ساعات العمل مريحة (يمكن العمل في وقت الفراغ)

عمولة عالية - شروط جيدة - لمعاملات

للاستفسار الاتصال من الاحد - الخميس من الساعة ٨:٣٠ - ١٥:٠٠ ت: ٠٦/٩٢٣٧٤٤ مع ريتا

**البحر**

كل شيء وحده

**للبيع**

ماكينات طحن قهوة وبهارات + محمص قهوة ومحمص جوارير.

ت: ٤/٩٩٩٨١٦ (٢١٣٥)

**للبيع**

مصنع التبريد للنبا. ذو جودة عالية

ت: ٤/٤٤٢٥٢ (٢.٨.٠) ٤/٤٤٩٩٩٩

**للبيع**

فيات زيفاتا ٨٦٥ بوضع ممتاز

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**بيوت للبيع**

الناصر - حي الميدان - بجانب محلات يزيك - عمارة مكونة من ٣ طوابق. يمكن شراء اي من الطوابق بشكل منفرد. للاتصال مع ابراهيم الجمال

٦/٥٧٦٣٠١ (٢١٤١)

**للبيع**

فيات زيفاتا ٨٦٥ بوضع ممتاز

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**ارض للبيع**

في شفاعمرو منطقة عين عافية رأس الجبل، منطقة بناء. للاتصال مع يوسف

٤/٩٨٦٨٩٤٣ (٢١٤٠) ٥.٣٨٩٩.١ ٥.٣٧٥٢٣

**دار للبيع**

٣.٥ غرف، ٢.٥ حمام، الطابق الثاني في يهودا هاني ٥٧. التسليم فوري

٤/٧.٨٥٨١ (٢١٣٧) ٤/٧٣٥١.٢

**دار للبيع**

في شفاعمرو منطقة عين عافية رأس الجبل، منطقة بناء. للاتصال مع يوسف

٤/٩٨٦٨٩٤٣ (٢١٤٠) ٥.٣٨٩٩.١ ٥.٣٧٥٢٣

**للبيع**

سيارة فيات اونو موديل ٩٤ في اولي

٦/٥٢٣٣١٣ (٢١٦٥) ٦/٧.٢٩٩٦ (٢١٥٣)

**للبيع**

سيارة ماريسيدس ٢٣٠. عرسى - موديل ١٩٩٥ مع جميع الاضافات

٦/٧.٢٩٩٦ (٢١٥٣) ٦/٧.٢٩٩٦ (٢١٥٣)

**للبيع**

سيارة ماريسيدس ٢٣٠. عرسى - موديل ١٩٩٥ مع جميع الاضافات

٦/٧.٢٩٩٦ (٢١٥٣) ٦/٧.٢٩٩٦ (٢١٥٣)

**مطلوب**

عامل طباعة له خبرة في عمل طباعة الصحف على ماكينات روتسيبا

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

عمال مهنيين لتصنيع وتركيب الشاش والادراج. إمكانية العمل بأجر شهري أو مقاولات "بدون شروط حصة". للاتصال بـ ٩٩٨٩٣٤ (٢١٤٤)

**مطلوب**

مقاول قسارة، العمل فوري في مركز البلاد.

٥.٢٩٣٣٨٨ (٢١٥٨) ٣-٥٤.٥٣٨٧ ٣-٥٤٩٣٢١٢

**مطلوب للعمل**

نجارون مهنيون ومساعدون

لنجرة امين الشيخ لصناعة الابواب (مفضل من قرية طرة والمنطقة). للمتعين الاتصال ٤/٩٩٤٦٣٩٢ (٢١٧٥) ٥.٣٣٨٧٨٦

**مطلوب للعمل**

لجنة اقامة مؤسسة او بنا تجاري بوقع عام في ابو ستان

٤/٩٩٩٩٣٧ (٢١٧١) ٦-٧٤٥٧٥٢ (٢١٥٠) ٥.٣٣٨٧٨٦

**مطلوب للعمل**

لجنة اقامة مؤسسة او بنا تجاري بوقع عام في ابو ستان

٤/٩٩٩٩٣٧ (٢١٧١) ٦-٧٤٥٧٥٢ (٢١٥٠) ٥.٣٣٨٧٨٦

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**للبيع / للايجار**

مطعم في البدار، داخل بناية مكاتب، ذات تجربة ٤ سنوات. ٤/٧٢٥١٧٥ (٢١٣٥) ٤/٧٢٥١٧٥ (٢١٣٥)

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**قروض بدون كفالة!!**

شراء شيكات بدون رصيد (جارية). ت: ٤/٧٢٥١٧٥ (٢١٥٧)

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤

**مطلوب**

مقاول هياكل للعمل في منطقة الناصرة.

٦/٥١٦٦٩٠ (٢١٤٢) ٥/٥١٧٢٢٤



## على الشاشة الصغيرة

الجمعة ٩٥/٨/١٨

التلفزيون الاسرائيلي -

القناة الاولى:

- ٦.٣٠ - موجز اخبار بالعربية.
- ٦.٣١ - الاخبار بالعربية.
- ٦.٤٥ - قارن رياضية.
- ٧.٠٠ - الفترة الاخبارية العربية.
- ٨.٠٠ - برنامج التمرات المباشر.
- ١١.٠٠ - اساطير شعبية روسية.
- ١٢.٣٠ - شرف العائلة. الحلقة (١٩).
- ١٣.٠٠ - زوميط لشؤون الحاسوب.
- ١٣.٣٠ - ومعارو الملك الشجعان. الحلقة السابعة.
- ١٤.٠٠ - موسيقى الكانتري. عادت الى البيت. الحلقة الاولى.
- ١٥.٠٠ - المجلة الروسية.
- ١٥.٣٠ - الحديث الديني.
- ١٦.٠٠ - ملحق مسا. جديد مع امتون ليفي.
- ١٦.٣٠ - الاخبار بالانجليزية.
- ١٦.٤٠ - مطاوعة على نهر فلوس. الحلقة الرابعة.
- ١٧.٠٥ - على الشاشة - عرض البرامج العربية.
- ١٧.٥٥ - فيلم الجمعة العربي (انظر الاعلان).
- ١٩.٠٠ - الاسبوع في ساعة.
- ٢٠.٠٠ - المفكرة الاخبارية العربية.
- ٢١.٠٥ - ونادي الاقدام.

وشجاعة حقيقية. ٢٣.١٠ - مهرجان البلوز - مقاطع من مهرجان حيفا - حزيران ١٩٩٥.

٢٤.٠٠ - موجز اخبار بالعربية. ٠٠.٠٠ - يوم الاب. ونهاية الارسال.

القناة الثانية:

- ٧.٤٥ - برامج اليوم في القناة الثانية.
- ٧.٥٥ - اليوم قصيدة. ٨.٠٠ - وخشاش. (اعادة).
- ٨.٣٠ - مع الافلام. ٩.٣٠ - كريستل - ٢ - (اعادة).
- ١٠.٠٠ - مسارات - مسابقة معلومات بالعربية.
- ١٠.٢٠ - فيلم الجمعة - والتناقضات مستمرة.
- ١٢.٠٠ - مجلة السينما واكتشف..
- ١٢.٣٠ - واجمة فرس النهر. الحلقة السابعة.
- ١٣.٠٠ - مجلة جيليت للرياضة العالمية.
- ١٣.٣٠ - المجلة الصحية.
- ١٤.٠٠ - هذا الاسبوع - بالعربية.
- ١٤.٣٠ - سينغورا وبرا اسبانة.
- ١٦.٠٠ - المجلد والشجعان.
- ١٧.٠٠ - موجز اخبار بالعربية.
- ١٧.٣٥ - هذا هو - كلاسكا.
- مختارات من البرامج القديمة.
- ١٨.٢٥ - اوهام متفجرة - الجزء

القناة الثالثة:

٢٠.٠٠ - ستوديو الجمعة. ٢٠.٤٥ - وذهب مع الريح. الجزء الاول.

٢٢.٥٥ - شينيد اوكونور في احدي حفلاته.

٢٤.٠٠ - الدليل الجيد للجنس. ٢٤.٣٠ - افلام الطلبة الجامعيين.

١٠.٣٠ - واحد للبرق. مسلسل. ٢٠.٠٠ - اليوم قصيدة.

السبت ٩٥/٨/١٩

التلفزيون الاسرائيلي -

القناة الاولى:

- ١٠.٠٠ - لمرص المياه السوداء. الحلقة (١٨).
- ١٠.٢٥ - التدفق الى الجبال. الحلقة الثامنة.
- ١١.١٠ - حصاد الاثام. الحلقة (١٠٩).
- ١١.٥٥ - واريد العودة الى البيت. ملهات.
- ١٣.٤٠ - مجلة الفن.
- ١٤.٠٥ - مغامرات في الغوص. الحلقة السابعة.
- ١٤.٣٠ - ومغربي والرجل على المقعد.
- ١٥.٥٥ - وادره. مسلسل. الحلقة العاشرة.
- ١٦.٤٥ - مجدييات واختراعات.
- ١٧.٠٠ - الاخبار بالانجليزية.
- ١٧.١٠ - وجانب الشمس المظلم. فيلم وثائقي.

١٧.٤٠ - مع ليلى نجار. ١٨.٣٠ - رحلات في عالم الاحياء. الحلقة الثامنة. ١٩.٠٠ - الاخبار بالعربية. ١٩.٢٨ - طفل في العمد. الحلقة (١٧).

٢٠.٠٠ - والعالم من حولنا. الفترة الاخبارية العربية.

٢١.٠٠ - والتنظيم. فيلم. ٢٢.٤٠ - من جبل الى جبل - عائلة بهامتا.

٢٣.١٠ - موجز اخبار بالعربية. ٢٣.١٥ - زوجة الكاهن. الحلقة الرابعة والاخيرة.

٢٤.٠٥ - نهاية الارسال. القناة الثانية:

٧.٤٥ - برامج اليوم في القناة الثانية.

٧.٥٥ - اليوم قصيدة. ٨.٠٠ - صباح من البسط.

١١.١٥ - بنات النخب. مسلسل كوميدى.

١٢.٠٠ - ملك اعلامي. فيلم تلفزيوني.

١٤.٢٥ - سينغورا. الحلقة الرابعة. ١٦.٠٠ - بجانب البيت. مسلسل كوميدى.

١٦.٣٠ - خمسة وخميشا. ١٧.٠٠ - موجز اخبار بالعربية.

١٧.٠٥ - برلمان لندن - والكار عن الحاسوب.

١٨.٠٠ - والد مسروق. فيلم اسرائيلي.

٢٠.٠٠ - الاخبار بالعربية. ٢٠.٣٠ - دواليب الحظ.

٢١.٠٥ - وذهب مع الريح. الجزء الثاني.

٢٣.٤٥ - الفرقة السفنوية الاسرائيلية الجديدة في اجد.

فيلم الجمعة العربي:

## بيت القاضي



نور الشريف

يعود فتحي من الكويت بعد سنوات غياب طويلة ويكتشف ان امرأته ابنته، سمية، تزوجت بعد موت ابنته بضابط شرطة اسمه مدحت ويكتشف ايضا ان موضوع موت ابنته يكتشف الغموض، وهناك دلائل على انه قتل، وان مدحت وسمية واخريه لهم ضلع في عملية القتل. كل هذا يشعل غضب فتحي ويشير فيه مشاعر الانتقام ويقرر ان يكتشف الحقيقة.

الممثلون: نور الشريف، فاروق الفيشاوي، معالي زايد، شويكار اخراج: احمد السبعاري

الراصد الجوي

تتوقع دائرة الارصاد الجوية اليوم الجمعة ٨/٨، ان يكون الجو ما بين غائم جزئيا وصال ولا يطرأ اي تغيير على درجات الحرارة، وترتفع درجات الحرارة يومي الاحد والاثنين. وتكون الرياح جنوبية غربية معتدلة وبكون البحر مائج.

القدس وضواحيها - ٢٨\* تل اببيب وضواحيها - ٣٠\* حيفا وضواحيها - ٣١\* ابيلات - ٣٩\* جبال الجليل - ٢٨\* جبال المركز والجانب - ٢٨\* سهل الداخل - ٣١\* سهل الساحلي - ٣٠\* النقب - ٣٢\* بحيرة طبريا - ٣٥\* منطقة البحر الميت والعرة - ٢٨\* في البحر الابيض المتوسط - ٣٠\* - ٣٠.٣ - ٣٠.٥

تنويه

حيفا - مكتب والاتحاد - في خبر مؤثر رجال الدين الذي عقد في القدس امس الاول الاربعاء، ونشر في والاتحاد، امس الخميس، سقط شهوا، ذكر اسم الشيخ جمال معدني، رئيس لجنة المبادرة الدرزية، الذي شارك في المؤتمر والقي كلمة، اعتبر فيها المؤثر صرخة ضد الظلم والظالمين، لذا اقتضى التنويه. وانتخب الشيخ جمال معدني، عضوا في لجنة مناصرة شعب البزونة، قبل المؤتمر.

## حظك اليوم .. ولو صدقوا

- الحمل (٣/٢١ - ٤/٢٠): بدأت تبعد عن شركك، احذر التآمرين على علاقتك.
- الثور (٤/٢١ - ٥/٢٠): الفصح كلامك قبل ان تتفكر به، سرعتك في الاحكام خاطئة.
- الجوزاء (٥/٢١ - ٦/٢٠): تابع اخبار برج الميزان. مصيره مرتبط بك ومؤثر عليك.
- سرطان (٦/٢١ - ٧/٢٠): كلام الناس لا ينتهي، لا تغير مواقفك بمجرد سماعك الشائعات.
- الاسد (٧/٢١ - ٨/٢٠): الحب علاج لوضعك الحالي، افتح قلبك للحياة والسعادة.
- العذراء (٨/٢١ - ٩/٢٠): لا تغير مواقفك لجرد خوفك من ثرثرة الناس.
- الميزان (٩/٢١ - ١٠/٢٠): مشكلة عاطفية تنتهي قريبا، تصلك رسالة عامة.
- العقرب (١٠/٢١ - ١١/٢٠): ما زلت في حيرة من امرك رغم انك تملك الحل.
- القوس (١١/٢١ - ١٢/٢٠): يريدونك اكثر جدية وانت تصر ان تكون على طبيعتك.
- الجدي (١٢/٢١ - ١/٢١): الامور الشخصية ليست مجالاً للثرثرة، الناس يحبن الغموض.
- الدلو (١/٢١ - ٢/٢١): المشاكل العاطفية تؤثر على حياتك العملية، احذر من الفضل.
- الحوت (٢/٢١ - ٣/٢١): كل شيء له بداية، لا تخف من التجارب المثيرة.

## حدث في مثل هذا اليوم

(١٨ آب) ١٩٣٣ - ٦٠٠ قتل في نزاع بين السوريين والاكرد قرب الحدود السورية - العراقية. ١٩٤٤ - ذكرى اعدام المناضل الشيوعي الكبير ارنتس تلمان بعد ان حكمه النازيون. ١٩٤٦ - اينشتاين يأسف لاستخدام الولايات المتحدة القنبلة الذرية. ١٩٩١ - الانقلاب الفاشل في الاتحاد السوفييتي ضد ميخائيل غورباتشوف.

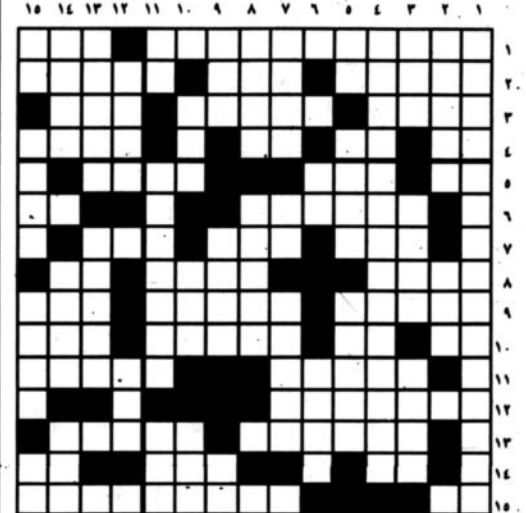
## نتائج سحب اليانصيب «هايس»

ليوم ٩٥/٨/١٧ (سحب ٩٥/٣٣) فاز بمبلغ 1,000,000 ش.ج الرقم 252774 فاز بسيارة هوندا الرقم 538166 فازت بمبلغ 5,000 ش.ج الارقام 589474, 322106, 618847, 864445 فازت بمبلغ 1,000 ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بـ 67296, 04293, 48236, 34218, 48989, 14752, 38000, 48432, 95056, 57371, 22356, 15126, 20159, 47402, 14525, 06730 فازت بمبلغ 100 ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بـ 980, 587, 761, 226 فازت بمبلغ 24 ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بـ 73, 38, 33, 18, 99 فازت بمبلغ 8 ش.ج البطاقات المنتهية ارقامها بـ 4, 5

## كلمات متقاطعة

لفز رقم (٨٣)

اعداد: سميرة ونبيلة مسلم - الناصرة



١٥ متشابها - الاسم الاول لمثل جر مصري كوميدى - علم مؤثر - حرف

حل لفز (٨٢)

- عموديا: ١) الايام - امل. ٢) لبيبة - سكاك. ٣) متاهل - ارسيل. ٤) سامراء - ي. ي. ٥) تيم - منريد. ٦) عيسيت - وي. ٧) قصة - فرحة - من. ٨) ريد - ف. د. د. ٩) اكسير - ري. ١٠) مال - بونس. ١١) حل - نديم - عمل.
- افقيا: ١) المستنق - قد. ٢) لبنان - صبا. ٣) ايام مع - عسر. ٤) بيهو - ام. ٥) اهلا - سهلا. ٦) امتحان. ٧) رند. ٨) ريد - ف. د. د. ٩) اكسير - ري. ١٠) مال - بونس. ١١) حل - نديم - عمل.

- افقيا: ١) المستشار الاعلامية للوزير بيرس - عكس عرض. ٢) اغنية لفريد الاطرش. ٣) كليات من النقرة. ٤) ظهرت - انواع (معكوسة) - بجف. ٥) لقب تركي (معكوسة) - عكس. ٦) نافية - ارق. ٧) عكس حل - رفض - غطاء. ٨) للرأس والوجه (معكوسة). ٩) اغنية لفايزة احمد - الاسم الاول لادبية عربية. ١٠) نوع جروب - ازل - ضمير. ١١) اعشقتك - علم مذكر (معكوسة) - حرف جر. ١٢) قاتل اخيه - عملة اجنبية (معرفة) - لعيب. ١٣) للتخوير - ضمير (معكوسة) - دا. ١٤) الفراج من الجيش (معكوسة) - عكس مقلق. ١٥) حاكم - عملة اجنبية (معكوسة). ١٦) رئيس افريقي - وسيلة نقل للفضة. ١٧) حدث في زمن نوح - اخبرت. ١٨) عكس اسم (معكوسة) - لا. ١٩) يعرف القراءة والكتابة - آلة موسيقية. ٢٠) دمار.

## الجبهة الديمقراطية - تل اببيب

ندعوكم لحضور الندوة التي ستجري يوم الاحد (٩٥/٨/٢٠)، الساعة الثامنة مساء في قاعة بيت الصداقة - شارع احاد همام - ٧ - تل اببيب. موضوع الندوة: المجتمع الفلسطيني والحارطة السياسية لمناسبة الانتخابات في المناطق. باشتراك: د. غسان الخطيب مدير معهد الدراسات في القدس الشرقية

مديرية اراضي اسرائيل  
لواء حيفا  
يعلن لفسول على شروط وبنود التسليم لفسول في موضوع التفاسيل على شكل ١٧/٢٢٨٨٨٢١

**بناء ذاتي في معاوية (ما مجموعه ٦٧ وحدة سكنية)**  
تلون مديرية اراضي اسرائيل عن طرح ٢٢ قطعة ارض للبناء الذاتي في معاوية لاقامة ما مجموعه ٦٧ وحدة سكنية بموجب خارطة بناء مدن ج/٩٥٩ في نطاق التسجيل واجراء القرعة.

يقع التسجيل لسكان معاوية الذين تبلغ اعمارهم ١٨ سنة فاكثر وليس لديهم سكن ٥/٥ او ارض للبناء - شريطة مصادقة المجلس المحلي. وليس يجوزهم كذلك قطعة ارض حصلوا عليها بالايجار و/او بملكية اراضي اسرائيل. على المتقدمين يوم التسجيل التزود ببطاقة الهوية الشخصية ومصادقة المجلس المحلي. كشرط للتسجيل. على التسجيل ايداع حوالة بنكية بمبلغ ٣٠٠٠ شيكل جديد لامر مديرية اراضي اسرائيل وذلك كدفعة على حساب الارض.

تعطى الافضلية في القطع الاربع الاولى للمعاقين حسب المعايير التالية: المعاقون الذين ليس بحوزتهم قطعة ارض، ولم تخصص لهم قطعة ارض في انحاء البلاد وهم معاقون جيش الدفاع الاسرائيلي بنسبة ٥٠٪ فاكثر كعجز دائم مستديم او هم معاقون في الطرف السفلي بنسبة ٧٥٪ كعجز دائم مستديم بناء على شهادات سارية المفعول صادرة عن شعبة التأهيل في وزارة الدفاع او مؤسسة التأمين الوطني و/او وزارة الصحة والتوقيع على التصريح رقم ٢. تشمل كذلك الافضلية الاولى في اختيار قطعة الارض للمعاقين.

يجري التسجيل في مديرية اراضي اسرائيل لواء حيفا، دائرة التفاسيل في البلدية ديرخ هعشمزوت ١٢ حيفا، تلفون ٢٥٥٤١١ - ٤/٢٥٥٤١١ - ٤/٢٥٥٤١١. الاثني، الاربعاء والخميس بين الساعة ٨ - ١٢.٣٠. يبدأ التسجيل يوم الثلاثاء الساعة الثامنة الموافق ٩٥/٨/٢٠ وينتهي الساعة ١٢.٣٠ من يوم الخميس الموافق ٩٥/٨/٢٠.

يمكن الحصول على مزيد من التفاسيل في لواء حيفا على العنوان المذكور اعلاه تلفون ٢٥٥٤١١ - ٤/٢٥٥٤١١ - ٤/٢٥٥٤١١. الاثني، الاربعاء والخميس بين الساعة ٨ - ١٢.٣٠.

هذا النشر هو للمعلومات العامة فقط، ولا يشمل ما يلزم مديرية اراضي اسرائيل باي شكل من الاشكال سواء بفسحوا او المواعيد التي ذكرت فيه. الشروط الملزمة هي الواردة في النشر.

## سخنين الكلية المشتركة الناصرة

**تخفيض ٥٠٪ من قسط التعليم لكل المتدربين**

مواضيع اساسية: ادارة حسابات ٢+١ + חשבונות معالجة نصوص - الطريقة العمياء קווטר 179 - 1, ب, فرديميل. سكرتارية عامة + معالجة نصوص. حاضرات لجيل الطفولة. سكرتارية. طبية، قضائية، تامين.

مواضيع اكاديمية: مراقبة حسابات - ثلاث سنوات

تخمين اراض وإدارة املاك ✓ مستشار ضريبية ✓ تحضير معاشات وكلاء تامين مع حق التوقيع (חתימת) ✓ وكلاء تامين ✓ ادارة اعمال وإدارة عامة التخفيض لا يشمل المواضيع الاكاديمية

الدورات معترف بها مقابل استكمال

تصميم غرافي + ماكنتوش  
غرافيك محوسبة  
صياغة

الناصرة  
مقابل جمبو

سخنين  
الشارع الرئيسي

حيفا  
الرامدة

بجانب المدرسة الابتدائية ت: ٠٤/٩٨٨٨٧١٦ شارع احاد همام ١٠ - ٠٤/٦٦٤٦٦٦



رئيس اللجنة القطرية للرؤساء في رسالة احتجاج الى وزير الشرطة:

## مساهمات وزارتي الاسكان والمواصلات للسلطات المحلية العربية ضئيلة، لكنها حق لنا.. لا هي رشوة ولا هي منه!

«التصويت للسيد عادي الدار كان بمثابة موقف جماعي للجنة القطرية ضمن اتفاق رسمي علني وليس رشوة»

بناءً على اتفاق علني وواضح وليس مقابل رشوة كما تدعي الشرطة، وعليه فإن اللجنة القطرية ترحب بشدة على اجراء التحقيقات مع بعض الرؤساء العرب، وتطالب، قروا، بإيقاف هذه التحقيقات وعدم اعتماد هذا النهج مع منتخبي جمهور.

واعلن ابراهيم غر حسين في رسالته لوزير الشرطة انه سيبحث الموضوع في اول جلسة للجنة القطرية للرؤساء.

واكد غر حسين في رسالته ان السلطات المحلية العربية تلقت بترحاب مساهمات وزارتي الاسكان والمواصلات لتطوير الوسط العربي، وعلى الرغم من ضآلة هذه المساهمات نسبياً، ونحن نعتبرها حقاً لنا وليس منة بل نطالب كافة الوزارات بتخصيص المزيد من الميزانيات للوسط العربي لاثبات النية في التحرك الفعلي نحو المساواة.

واضاف غر حسين في رسالته ان التصويت لعادي الدار في حينه لرئاسة مركز السلطات المحلية جاء بموقف جماعي، اتخذته اللجنة القطرية للرؤساء.

● شفاعمرو - من مكتب «الاتحاد» - وجه السيد ابراهيم غر حسين، رئيس اللجنة القطرية لرؤساء السلطات المحلية العربية، امس الخميس، رسالة احتجاج الى وزير الشرطة، موشيه شاحل، استنكر فيها التحقيقات التي تجريها الشرطة في الآونة الأخيرة مع بعض رؤساء سلطات محلية عربية للاشتباه بانهم تلقوا رشوة من وزير الاسكان مقابل التصويت لعادي الدار لمنصب رئيس مركز السلطات المحلية.

## ٢٠ الف توقيع لترشيح ليقي لرئاسة الحكومة

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - أعلنت مجموعة النائب دافيد ليقي انها جمعت في الآونة الأخيرة (٢٠) الف توقيع من مواطنين يؤيدون ليقي لرئاسة الحكومة.

وهناك شكوك حول مصداقية وقانونية النماذج التي وقع عليها المواطنون، الا ان قادة مجموعة ليقي يؤكدون انه على الرغم من انهم هم الذين طبعوا النماذج، الا ان بحوزتهم رأياً قضائياً يؤكد قانونية النماذج والتواقيع.

## «شاس» تبحث عن صيغة للحل النهائي في المناطق المحتلة

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - أعلنت حركة «شاس»، أمس الخميس، من خلال صحيفتها «يوم يوم» ان كبار الحركة يجرؤون مباحثات مع الليكود والطريق الثالثة حول صيغة للحل النهائي في المناطق المحتلة.

وأكدت ادارة «شاس»، انها تنوي تقديم صيغة متكاملة ومقبولة عليها الى رئيس الحكومة، كيرنامج بديل.

هذا، وقد نفت «الطريق الثالثة» والليكود ادعاءات «شاس»، وقالت مصادر في «الطريق الثالثة» ان «شاس» تطمح من وراء نشر خبر كهذا الى جذب مؤيدي اليمين من أبناء الطوائف الشرقية، الذين قد يصوتون لدافيد ليقي.

## توصية بتقديم رئيس بلدية طبريا وسكرتير مجلس العمال السابق للقضاء

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - أوصت شرطة لواء الشمال بتقديم رئيس بلدية طبريا، يوسي بيرتس، وسكرتير مجلس العمال السابق في المدينة، چفاتي بن يوسف، للقضاء بتهمة الرشوة. وقد حول ملفهما للنسابة وما زالت الشرطة تحقق في تهم أخرى تتعلق بهما.

ويذكر انه بحسب الشبهات فان بيرتس تعهد لبن يوسف بتعيينه نائباً له اذا لم يتنافس في الانتخابات على رئاسة بلدية طبريا. ولضمان تطبيق الاتفاق قدم بيرتس شيكا بقيمة ٣٠٠ الف شيكل لبن يوسف. وعندما خرق الأول الاتفاق، قام الثاني بإبداء الشيك في حسابه الا ان الشرطة التي راقبت العملية، سارعت الى وضع يدها على المبلغ!

## اللمسات الاخيرة لمهرجان القلعة الاول للفنون

● في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

## اللمسات الاخيرة لمهرجان القلعة الاول للفنون

● في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

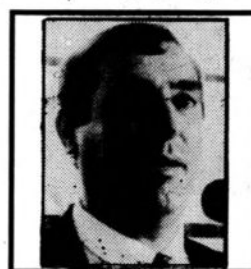
في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

في مهرجان الشفاعمري سيشارك ١٨ هاويا للغناء تم اختيارهم من بين ٦٥ مشاركا

## عميل احتلال يقتحم مجلس جديدة - المكر المحلي ويهدد الرئيس!

● وذلك في اعقاب توزيع بيان ضد توطين العملاء في القريتين ● عفيف كيال يقدم شكوى في الشرطة

وتابع البيان: ونعود ونذكر ونطالب الاخوة المواطنين، بالتنبه واليقظة بأن لا يبروا بها ظاهرة عابرة والا ينظر اليها من منظور انساني ابداً. ولهذا ننوجه اليكم بعدم تأجير او بيع بيوت او اراض لهؤلاء، لان معظمهم اصبحوا مجردين من اخلاقياتهم وتقاليدهم العريقة حيث شاهدناهم يتجولون شامري السلاح خوفاً على ارواحهم!



● عفيف كيال

وحمل البيان حكومة اسرائيل المسؤولية الكاملة عن انتشار هذه الظاهرة وذبولها، وطالبها «بأن تعيد من حيث أتوا لكي نعيد عنا هذا الربا» الزاحف على قرانا ومذتنا العربية».

ودعا البيان جميع الأهالي «الى نبذ هؤلاء العملاء اجتماعياً وعدم التعامل معهم وكذلك نبذ كل من يتعاون معهم ويسهل ويهدد الطريق امامهم للسكن بين ظهرانيهم» بهدف اقتلاع هذه الظاهرة الخطيرة من مجتمعاتنا.

في اعقاب توزيع بيان في قريتي جديدة والمكر، أصدره رئيس المجلس المحلي عفيف كيال، أمس الخميس، باسم المجلس، ضد توطين عملاء الاحتلال في القرى والمدن العربية، اقترح شخص ادعى ان اسمه بسام نجار، دار المجلس المحلي وقال للموظفين انه جاء من الضفة الغربية بأيد ملطخة بدماء أبناء شعبه، «وإلغوا رئيسكم بهذا» وانسحب مهرولاً.

واتصل عفيف كيال بالشرطة وأبلغها بالأمر وتهديد العميل له. وجاء في بيان المجلس المحلي ضد العملاء: «وفي الآونة الأخيرة تعود وتطل علينا برأسها العميل، ظاهرة تسكن وتوطين عملاء الاحتلال من المناطق الفلسطينية المحتلة في قرانا ومذتنا العربية. هذه الظاهرة التي تحاول حكومة اسرائيل قهرها واذفاناً الشرعية السياسية والاخلاقية والاجتماعية».

وفد «اللجنة العربية لحقوق السكن» في مشروع قرار للمؤسسات الدولية:

## لتعترف اسرائيل بمواطنيها العرب اقلية قومية

● مشروع القرار يطالب المؤتمر الدولي بحماية حقوق الاقليات وبالضغط على اسرائيل

بالحقوق المدنية والسياسية. وطالب الوفد، في مشروع قراره، المؤتمر بـ «الضغط على حكومة اسرائيل لوقف ممارسات عدم البيوت، وكل الممارسات التي تتعارض مع حقوق الانسان الفلسطيني في اسرائيل».

وطالب بمباشرة «حكومة اسرائيل الاعتراف بمواطنيها العرب اقلية قومية، ومنحهم حقوق المواطنة المتساوية» والاعتراف الكامل بالقرى غير المعترف بها ومنحها خدمات متساوية في كافة المجالات.

مارسات عدم البيوت ومصادرة الاراضي والاخلاء القسرية وحرمان العديد من الفلسطينيين في الدولة، في المدن المختلطة والقرى غير المعترف بها خاصة، وفي سائر التجمعات الفلسطينية عامة من الخدمات الاساسية.

وجاء في مشروع القرار ان المطالب التي يطرحها الوفد تستند الى اوضاع المواطنين الفلسطينيين، والى كون اسرائيل «ملازمة بالعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية، والثقافية، والعهد الدولي الخاص

## مؤتمر الصداقة والتعايش في النمسا يقرر اصدار مواد اخبارية في ثلاث صحف بينها «الاتحاد»

● سخي - مكتب «الاتحاد» - في البطرف - قرر «مؤتمر الصداقة والتعايش» الذي اختتم ابحاثه هذا الاسبوع في النمسا اصدار رسائل اخبارية شهرية ونشرها في ثلاث صحف هي «الاتحاد» و«القدس» و«يديعوت احرونوت» لغرض «تقوية التعايش والتعاون بين الطرفين الاسرائيلي والفلسطيني».

وكان المؤتمر عقد تحت رعاية برون كرايسكي، المستشار النمساوي السابق الذي يشرف على

ادارة مؤسسة ثقافية تربوية تتعاون معها وزارة التربية والتعليم في البلاد. وشارك فيه ثلاثة وفود من اسرائيل والنمسا وفلسطين. وضم الوفد الاسرائيلي الذي تألف من (١٢) عضواً ثلاثة وعملت المؤسسة التي يشرف عليها كرايسكي بدعم النشاطات المقررة مالياً. وعلم ان الوفد الاسرائيلي والفلسطيني سيشاركان في التوعية والتعليم. وقرر المؤتمر، ايضاً، المبادرة الى

اقامة محميات ورحلات لأطفال من اسرائيل وفلسطين ومحاولة الحصول على ساعة من البث الاذاعي عبر اذاعي اسرائيل وفلسطين تخصص لبرامج تخدم التعايش والتعاون والتفاهم.

ووعدت المؤسسة التي يشرف عليها كرايسكي بدعم النشاطات المقررة مالياً. وعلم ان الوفد الاسرائيلي والفلسطيني سيشاركان في التوعية والتعليم. وقرر المؤتمر، ايضاً، المبادرة الى

## تمديد موعد التقدم بطلبات لامتحانات التأهيل في طب الأسنان

● التمديد يتدخل جمعية الجليل للبحوث والثانين غوجانسكي ودراوشة

التعليمات. وكانت الجهات المسؤولة قد نشرت الاعلانات حول الموعد النهائي للتسجيل في الصفح العربية فقط، الأمر الذي حال دون اطلاع الطلاب العرب على هذه الاعلانات.

وحسب ما تقرر فيامكان الراغبين في التقدم لامتحان ارسال تفاصيلهم على هاتف رقم

٢٠٢٥٨١٣٦. حتى يوم ٢٤/٨/٩٥. ولزيد من التفاصيل بالامكان الاتصال بجمعية الجليل هاتف رقم ٤/٩٨٦١١٧١.

**أنوار مركز الجليل**  
 ندعو اهالي سخنين والمنطقة الكرام الى حضور افتتاح محلتنا الجديد في بيت السيد سليمان طريه وذلك يوم السبت طيلة ساعات النهار.

ملاحظة: اسعار خاصة بمناسبة الافتتاح

**مطلوب**  
 مهندس او هندسي (١٧٥٥٥٦٥) للعمل كمراقب عمل في مشاريع تنفيذه شوارع. الاتصال: ٦/٥٥٥٢٨٥

بشرفنا حضوركم

بشرفنا حضوركم

## الألوف تشيع جثمان شفيق طوبي

● الإشادة بتاريخه الكفاحي، شجاعته، انسانيته، تضحياته وتقانيه



● بعض المشيعين.. على سفوح الكرمل الأشم (تصوير: اسامة مصري - «الاتحاد»)

غوجانسكي، فقال: كنت وغيرك كثيرين شركاء لي في الطريق، لكلك احد الذين حافظت على صداقة حميمة.. بفضل شخصيتك الميزة. انسان يكن مكانته واستشارته في كل وقت ووضوح، والنقاش معه بحرية.. والاختلاف معه مع الحفاظ على علاقات صداقة حميمة. وهذه صفة لا يتمتع بها كثيرين.

وكانت الكلمة لرئيس الهيئة التشريعية للطائفة العربية الارثوذكسية في حيفا، عيسى حبيب، فأبرز صفات الفقيه الاساسية. «المعلم» الملتصق بالناس، الذي كسب محبة الناس. وأشار الى دوره الكبير في خدمة قضايا الطاقة الوطنية، ميرزا حصوله على وسام القبر المقدس. واعلن: تعادلك ان تواصل السير معك على العهد.

ثم القى الزميل نظير مجلي كلمة «الاتحاد». مستانلاً: «وماذا انت بالذات؟ لماذا نقفكم الواحد تلو الآخر، يا من لولاكم ولولا تضالاتكم البطولية الشجاعة والحكيمة، لما كان لنا وجود في هذا الوطن. لماذا تتركونا يا رفاقنا الكبار في الوقت الذي صرنا نطف نمار تضحياتكم. كان من المفروض ان نكاتفكم الآن على ما حققتموه لشعبكم من مكاسب واقتضاه. لا ان نودعكم في رحيل ابدي. ولكن، ماذا عسانا ان نفعل والموت بهذه القسوة والاصرار. ثم قرر العين يا ابا كمال، فقد خلقت وراك تراثنا شرفاً. ثم مضى فوجدتكم التي تحب، في امان. ولكن ينقصها حضورك الدافئ، ينقصها كثير».

وفي الختام شكر القائد توفيق طوبي الحضور وكل من ساهم في العزاء. وقال: «والصعب علينا ان نقبل هذا الرحيل السريع المبكر. لكن هذه سنة الحياة. وتكلم عن سيرة الفقيه ودوره ونشاطه السياسي، الجزبي، النقابي، الشعبي، الطائفي، المناخي، اليهودي - العربي، الصداقة مع الشعوب».

وقال: كان قادراً على الجمع بين كل هذه النشاطات وفي الوقت نفسه رب عائلة حنون ودافئ ومعلم».

وكان رئيس مجلس الطائفة، السيد جان مجدلاي، قد اعلن عن ترتيب حفل تأبيني يليق بالمرحوم في ذكرى الاربين.

وقد ووري الجثمان تراب حيفا، مقبوراً بالورود.

## اصابة (٦) اشخاص من جراء تسرب مواد سامة في القدس

● وزارة البيئة تقدم شكوى ضد الشركة المسؤولة التي اخفت الحادث

وأثناء النقل سقطت الرزمة التي حوت زجاجتين من مادة «بنزيل بروميد»، وخسفت احدها، فانتشر بخار غاز كاشف في المنطقة، والمادة السائلة، تؤدي الى صعوبة في التنفس واسالة الدموع واحمرار العينين.

واضافت تسيمرمان ان عمال الشركة اخذوا البنية التي وقع فيها الحادث، ووصل بخار الغاز الى منازل الجيران القريبة من مكان الحادث.

ووصل الى مكان الحادث فريق من شركة «سيفما»، وعمل على ابطال مفعول المواد السامة، بجسمها واعادتها الى مصنع في القدس.

والانكى من ذلك، ان الشركة اخفت الحادث ولم تبلغ الهيئات المسؤولة، وعرف الامر من شكاوى الجيران.

● حيفا - مكتب «الاتحاد» - قدمت وزارة البيئة، امس الخميس، شكوى الى الشرطة، ضد شركة «شيفور اكسبرس»، للتلوث، وباشرت التحقيق في قضية تسرب غازات سامة، اسفرت عن اصابة (٦) اشخاص، نقلوا الى المستشفى لتلقي العلاج في القدس، صباح امس الاول الارباء، ومعارلة اخفاء الامر، رغم خطورته.

وقالت الناطقة بلسان وزارة البيئة، ساري تسيمرمان، لـ «الاتحاد»، في حوالي الثامنة والربع من صباح امس الاول الارباء، نقلت مواد سامة مختبئة من شركة «سيفما» في حورون الى مكاتب ومختبر شركة «شيفور اكسبرس»، في القدس.



## وزارة الصحة

### لجنة الممتحنين الحكومية في طب الأسنان

#### امتحانات الترخيص لطب الأسنان

المرحلة الاولى تجري يوم الاثنين الموافق ١٩٩٥/٩/٤ في قاعة كفار همكابيا، شارع برنشتاين - رمات غان.

قررت ادارة وزارة الصحة تمديد موعد التسجيل لهذا الامتحان حتى تاريخ ١٩٩٥/٨/٢٤.

تقدم الطلاب كتابيا بتسليم يدوي او بالفاكس حتى التاريخ المذكور اعلاه الى رئيس لجنة الممتحنين مع الاشارة الى لغة الامتحان

عنوان لجنة الممتحنين: ٢٠ شارع هميل دافيد

رئيس لجنة الممتحنين الحكومية في طب الأسنان

القدس ٩١٠٠ فاكس ٢٠٢٥٨١٣٦





اسرائيل  
دولة  
متخلفة  
في التعامل  
مع العنف  
داخل العائلة!

ملحق

الاتحاد العام

الجمعة ١٨ آب ١٩٩٥



هاشم محمد  
في لقاء مطول  
مع « الدستور »  
الاردنية

أخطأ العرب بحمينا..!

.. هكذا

يسوقون الجولان

للاستيطان:

عمل..

هدوء..

امن..

راحة بال..

لا سياسة

ولا ايديولوجيا!



ملحق الجولان  
في إطار  
السلامة



عملي في «الاتحاد» وجدت معظم المحررين والموظفين متجهين في قاعة الاجتماعات. وبعد ان التقطت موضوع النقاش الاحتجاجي انخرطت فيه، محاولاً تبرير عدم توفير الادارة لهدايا العيد بسبب الضائقة المالية.

وفي هذه الاثناء دخل الزميل السابق «ص» لاهناً من طلوع طلعة الجبل والدرج. وقبل ان يقعد على مقعده وأخذ راحته، استفسر عن سبب الجمهرة. فأسرعت وأعلنت:

- هذا الجمهور يجهر احتجاجاً على المعايير التي ستقدمها لنا الادارة. فنحن نطالب بمعايير مالية، عدل ونقد، وكل واحد يشتري ما يريد. وهي تصر على ان تكون الهدية عينية وموحدة للجميع، ولا تزيد عن ثلاثة كيلو لحمه خروف، شرطك من «ملحة الشيتي» في وادي النسناس، وكوبونات الشراء عند (ابو كمال).

ولان جميع الموجودين، جلوساً ووقوفاً، فهموا الملعوب وتمتموا بنبرات الرقص وهكذا هدية قال الزميل «ص»:

- «لحمة لحمه.. شيتي شيتي.. الاولاد بدهم مشاوي على العيد!» وركض نحو مكتب شفيق طوي، مطالباً بكوبونات اللحمة.

وبعد ربع ساعة عاد الزميل «ص» الى موقعه وجلس على مقعده واعلن: ملوحاً بشيك:

- ابو كمال قال لي: «شو بذك باللحمة»! وأعطاني شيكا بـ (٥٠٠) شيكل على حساب المعاش حتى اشترى الملابس والالعاب للاولاد.

وكان الشيك يحمل رقم الحساب الخاص لشفيق طوي في البنك:

ولم يتأخر (ابو كمال) بالرد على الصاع صاعين وريعية، وفي اطار:

### الصدقة!

كان شفيق طوي (ابو كمال) من انشط نشاط حركة الصدقة بين الشعوب، وخاصة مع الشعوب السوفييتية السابقة، منذ تأسيسها وحتى ساعة رحيله.

وقام (ابو كمال) بدور تنظيمي محوري في حركة الصدقة. وكان المشرف على اصداراتها الدعائية، الموسمية والسنية، باللغة العربية، اضافة الى متابعة نشر اخبار فعاليتها في «الاتحاد».

وذات سنة من اواخر الثمانينات، وعشية الاحتفال بثورة اكتوبر الاشتراكية العظمى، عقد اجتماع في مكتب شفيق طوي حضره، اضافة اليه، توفيق كنعانة (عرابة) ود. خليل اندراوس (كفر ياسيف) والزميلة الصحفية، خريجة جامعة لينينغراد، ليلى ياسين (طمرة الجليل - اريحا) وكتبوا وحرروا نشرة خاصة باسم حركة الصدقة مع الاتحاد السوفييتي.

وبعد ان انهوا عملهم طويلاً مني مساعدتهم ومراجعة ما كتبوا. فأخذت المواد وتنقرت عيني بمراجعتها وتصحيح ما احتاج الى التصحيح. وأعدتها اليهم.

وفي اليوم التالي، بينما كنت منهمكة في عملي دخلت مجموعة الاربعة الصداقية بقيادة (ابو كمال) الى مكاتب «الاتحاد». وكانوا يضحكون ويتغامزون.

وردأ على سؤالي عن مكان غيبتهم اسرع (ابو كمال) الى الاجابة:

- عزمتم على السمك والويسكي في «مطعم الخواجا» تعويضاً لهم على المجهود الذي بذلوه في النشرة!

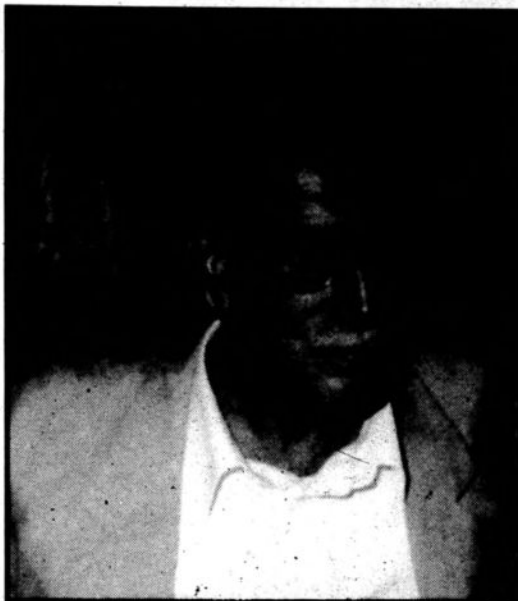
وبعد ان غضبت وزعلت وتفرقت ببعض الكلمات «المسولة»، احتجاجاً على استغفالي واستغفالي من الغداء الاحتفالي، على الرغم من مجهودي وتنقير عيني من المراجعة، ضحك (ابو كمال) من كل قلبه وقال مؤكداً:

- اي مطعم واي سمك وأية ويسكي؟ اصلاً ما في مصاري لهذه الكماليات. وكل ما في الامر انني اخذتهم على المطبعة لمراجعة وتصحيح مواد النشرة بعد صفها!

هكذا كان شفيق طوي (ابو كمال)، مناضلاً شجاعاً، وانساناً محباً للحياة والضحك!

# كان مناضلاً شجاعاً، وانساناً محباً للحياة والضحك!

\* بقلم: د. ادوار الياس \*



وبالفعل، في العاشرة من صباح اليوم التالي، وعلى ما اذكر يوم جمعة، دفعت باب محل «اوتيتكا طوي» القائم في اعالي شارع الحوري، ودخلت وصيحت. فناولني كمال الشيك، مبتسماً، وقال: على خير.

وانصرف الشيك، وانصرفت معه مخاوف من الطرد من مكان السكن وابتسمت.

ولكن، كيف يبتسم؟ ومن يبتسم؟ ومن لا ينمصر قلبه حزناً وهو يسمع قائداً عريقاً وكبيراً مثل توفيق طوي (ابو الياس)، اطال الله في عمره، وهو يضرب كفاً على كف ويهمس من خلال الدموع:

- «روح شفيق.. شفيق كان يحب الحياة والضحك.. فكيف سنضحك بعد رحيله؟»

وحدث هذا مساء الثلاثاء ١٥/٨/١٩٩٦ حينما ذهبتنا، وفداً من «الاتحاد»، لتقديم التعازي والمشاركة في الاحزان.

حقاً، لقد كان (ابو كمال) بشوشاً ومحباً للضحك وإثارة السعادة في نفوس جميع من يدورون حوله، على أمل ان تتسع دوائر السعادة والفرح والمرح.

ومن هذا المنطلق اقدمنا على مداعبته بتأليف وفكرة بعض المقالب البيضاء، التي كانت تبعث السرور في نفسه والابتسامة على محياه، ولكن لم يكن يتأخر في الرد حتى على:

المعايدة!

عشية عيد رأس السنة، ذات سنة ثمانية، وصلت الى مكان

\* برحيل شفيق طوي (ابو كمال)، المفاجيء والمفجع، فقد حزنا الشيعي وجهتنا الديمقراطية وجماهيرنا العربية مناضلاً صلباً ترمس في جبهات الكفاح وتخرج من جامعة الحياة التي فولدتها، تنظيماً وسياسياً وفكرياً.

ومتسلحاً بالفكر الماركسي - اللينيني النير وعزيمة العامل البروليتاري الكادح، الذي لا يأكل خبزه الا بعرق جبينه، شارك فقيدنا الغالي في تنظيم وقيادة المعارك النضالية واحتل مكانه، دائماً، في طليعة الصفوف وعلى «خط النار».

لقد كان «ابو كمال» مقاتلاً، ابياً وشهماً، ضد كل اصناف الظلم والغبين الطبقي والاضطهاد القومي والتمييز العنصري، ومذافعا عنيداً عن حقوق العاملين والاجيرين، وعن الامة الحقيقية والصداقة والاخوة بين الشعوب، والاخوة العربية - اليهودية على وجه الخصوص.

وبرحيل شفيق طوي (ابو كمال) فقدت صحيفتنا «الاتحاد» ركناً من اركانها لا يمكن تعويضه، وسنبقى نشعر بغيباه على مدار الايام والاعوام.

فقبل توليه مهمة مدير ادارة «الاتحاد» بقرار حزبي «اجباري» ويعاش شهري ضئيل، تاركاً مشغله الخاص الذي هو مصدر رزقه ورزق عائلته، وبعد اعتذاره عن الاستمرار في ادارة «الاتحاد» لاسباب شخصية، عمل (ابو كمال) وواصل العمل في مساندة الجريدة ودعمها بكل طاقاته المادية والمعنوية، لتبقى مشعلا يضيء الطريق امام الجماهير الشعبية الكادحة، وسلاحاً مشحوناً في المعركة من اجل السلام العادل واحقاق الحق الفلسطيني والمساواة للجماهير العربية.

وخلال عمله مديراً لادارة «الاتحاد» انتضت لنا صورة متكاملة عن شفيق طوي (ابو كمال)، الشيعي الشجاع والمتواضع والانساني، بكل ما في هذه الكلمات من معان.

وهذه الحصال اذا ما اجتمعت في شخص ما خولته، بالضرورة، الى انسان يحب الناس ويحب الناس.

ففي العام ١٩٨٦ لى (ابو كمال) استنفار الحزب وهرع الى نجدة «الاتحاد» والعمل على اخراجها من الازمة المالية - الادارية التي كانت قد وقعت فيها.

وعلى الرغم من المشاكل والصعاب اليومية التي كانت تواجهه، خلال العمل، الا ان التفاؤل والابتسامة وروح الدعابة لم تفارقه ابداً، ولم يشاهد مكثرأً او غاضباً. وكان يتعامل مع كل مشكلة بحكمة وحكمة من صقلته الايام والتجارب، ويعامل الموظفين والموظفات معاملة الاخ الكبير والوالد. ومن هذا المنطلق المشيع بالمشاعر الانسانية المعيقة والصداقة، كان يعمل جاهداً في حل مشاكل العاملين، خاصة المالية، وأحياناً كثيرة من حسابه الخاص، بسبب خواء «الاتحاد» من السيولة النقدية.

### مشكلة شخصية!

في النصف الثاني من الثمانينات سكنت في شقة متواضعة في شارع «السلام» في اعالي الهدار. وكنت ملزماً، بموجب الاتفاق مع اصحاب الشقة، بدفع اجرة السكن سلفاً وعن ستة اشهر، دفعة واحدة.

ولانني، مثلكم يا هالناس، عايش ليومي ولم اتدبر امري، لجأت الى مدير ادارة «الاتحاد» شفيق طوي، عابساً مغموماً، وطلبت المساعدة.

فابتسم (ابو كمال) وقال:

- اولاً، انا لا احب المكشزين. وثانياً، ما في عقدة الا ولها حلال وحل. اترك لي الموضوع كم ساعة وقل: يا ميسر لا تُعسراً وقبل مغيب الشمس استدعاني (ابو كمال) الى مكتبه واعلمني ان «الاتحاد» طفرانة، تسير على الجنت وخرنتها منقضة وحسابها في البنك مسحور.

وقبل ان انطق بكلمة استطرده:

- ومع هذا عندي حل لمشكلتك. سأعطيك المبلغ من حسابي الخاص في البنك. وسأسترده، لاحقاً، من الجريدة التي ستخصمه من معاشك الشهري، هذا اذا توفر لديها ما تدفعه!

وبعد ان بحث في جيوبه وحقيبتة تذكر (ابو كمال) انه نسي دفتر الشيكات في البيت. ولانه كان مضطراً للسفر، في اليوم التالي، الى تل ابيب في مهمة حزبية، وعدني بأن يترك لي الشيك، بالمبلغ المطلوب، عند ابنه كمال.



زيارة تعرف على أساليب مستوطني الجولان لجذب واغراء المواطنين للاستيطان معهم..

# .. هكذا يسوقون الجولان!

دولة ككل الدول، بدون الصهيونية وبدون اليهودية، فليس لنا ما نفعله هنا..

\* ما رأيك بأولئك الذين يشعرون عقارات في الجولان، من أجل مضاعفة قيمتها حين الحصول على تعويضات إذا تم انسحاب؟

- كل من يستثمر في الجولان، سينال نفس قيمة استثماره. إذا حدث وصار انسحاب لا يوجد أي ضمان أن ينال أكثر. وبالإضافة فالناس تريد بالفعل القدوم للجولان.. وفي الشهر الأخير استوعبنا (١٥) عائلة.. (يستمث قليلاً).. اعتقد أن من يتحدث عن ظاهرة كهذه لا يدري ما يجري فعلاً!!

\* أكشاك: أطعمة

وشعارات

ايدولوجية \*

مستوطنو الجولان لم يكتفوا بالاغراءات الشفهية والاصحاحات الراحية في محاولة اقناع الجمهور بأهمية «جولانهم» وجذب الناس اليه.. فقد كان في نشاطهم شيء مألوف من الواقع اليومي: سوق..

فقد عرضوا منتجات مستوطناتهم في أربعة أكشاك صغيرة تطلها شعارات «لا للانسحاب من الجولان» و«اعلام الدولة» وفيها عرضوا منتجات، عدة: مياه معدنية، نبيذ، عمل (طبيعي)، زيتون، زيت زيتون، حاملات مفاتيح (ترفض الانسحاب بلوزات (مع شعاراتها)، وهذا بالإضافة الى لافتات بروج ما يدعون اليه ويجمعون الاحجام المصغر للصغير ثمته شكل واحد، والكبير بخمسة شيكلات.

على كل طاولة في الأكشاك وضعا صندوقاً زجاجياً للترعرات، ظلت خالية تقريباً حتى ساعات المساء.. رغم بعض الأوراق النقدية من فئة الـ (١٠) شيكلات، والقطع المعدنية يختلف ألوانها: ذهبية، فضية ومزدوجة..

أحد الشبان دار على الأكشاك واكتفى بأخذ المنشورات المجانية. فقد اخبرني انه «يهتم بما يجري فقط»..

\* هل تفكر بالانتقال الى الجولان؟

- هناك احتمال. ولكن هذا يتعلق بعدة عوامل..

\* مثلاً:

- اقتصادية مثلاً. وبالتحديد مكان عمل جيد.

\* وماذا بشأن الایدولوجيا؟

- هذا شيء أساسي.. ولكن إذا لم تكن عوامل اقتصادية مرضية

بلا سياسة ولا ايدولوجيا.. بل بالاغراءات المادية: عمل، بيت، ربح، هدوء، راحة بال.. الخ.. سكان الجولان يختلفون عن بقية المستوطنين. فتنحنا هنا من جميع التيارات. لكنهم في الضفة، جميعاً، يمينيون»

تمويل النشاطات لتشجيع الاستيطان في الجولان يتم من التبرعات.. الامريكية بالاساس

\* تقرير وتصوير: هشام نقاع \*



● أكشاك الدعاية للجولان في ساحة ملوك اسرائيل في تل ابيب: ديكور جميل ملفت للنظر.. وعاطلون عن العمل ●

المصري والسوري؟ هذا وزير خارجية دولتك..

- بيرس ليس وزير خارجيتي ومن يقرر في النهاية هو الشعب.. لأن بيرس تنازل عن برنامج حربه، الذي أكد قبل الانتخابات انه ضد أي انسحاب..

\* وإذا تم الانسحاب قبل الانتخابات القادمة؟

- عندها تتحول الدولة الى دكتاتورية.. لأن القادة خرقوا تعهداتهم للشعب.. واعتقد أن الشعب لن يوافق..

\* وإذا حدث؟

- عندها سأجد نفسي إما في سوريا أو في الولايات المتحدة، حتى استمر في مستوى حياة شبه..

\* ألا تفكر بالانتقال للجليل أو النقب مثلاً..

ماذا بشأن الدافع الایدولوجي هناك..

- الجليل كذلك كان عربياً، والنقب لا يزال «بدوياً».. في اللحظة التي تتنازل فيها عن الجولان، نفقد حقاً على كل البلاد..

\* بحسب هذا المنطق، فكل انسحاب يؤدي الى هذه النتيجة.. ليس فقط من الجولان.

- أنظر.. إذا تحولت دولتنا الى

واعقد فعلاً أن بإمكان النقاد اقناع الناس..

\* .. ماذا تفعل في تل ابيب إذا؟ كيف ستقنعهم بالانتقال اليك؟

- حتى الآن شارك في فعاليات حوالي ٢٠ ألف إنسان من تل ابيب، وهذا يقول شيئاً..

\* ولكن هل يعني هذا أن كل من يرى العرض، يقتنع؟

- كلا، ولكن مجرد المشاركة هامة بالنسبة لنا..

\* لتتناول الأمر من وجهة نظر السورين: هل تراهم يرضون بقول أقل مما قبل به المصريون مثلاً؟

- برأيي أن سابقة إعادة سيناء لمصر كانت خطأ تاريخياً.. لأنه كان من الممكن الوصول الى اتفاق مع مصر بدون إعادة سيناء..

فأهمية سيناء للمصريين كانت هامشية.. ولكن السورين يعرضون امر الانسحاب من الجولان بشكل مبني، أكثر من كونه خطوة عملية من أجل السلام..

وبالنسبة لنا انتظر السلام وجميعنا في الجولان لسنا ضد السلام وإنما ننظره..

\* وكيف ترى الى تصريحات بيرس مثلاً بخصوص المساواة بين

حرب واحدة؟ بالنسبة للجولان هناك اجماع قومي بالا تنسحب منه (١) ومن جميع التيارات. فانا مثلاً استوطنت في فترة حكومة الائتلاف القومي، عندما كان راين وزير للدفاع، وذلك للدفاع عن الحركة الاستيطانية..

وبالإضافة فهناك فروق أخرى بين وضعنا ووضع باقي المناطق: مع السورين يمكن عقد سلام مع الاحتفاظ بالجولان تحت السيطرة الإسرائيلية، فالسوريون يريدونه من أجل الشرف.. وليس الأمن أو..

\* واستيطانك في الجولان، ودافعه مشابهة، ايدولوجية مثلاً..

- كلا.. كلا.. أعلم، أنا مستعد لأن «استقبل» لدى كل الذين هجروا من الجولان، وأنا أعلم أن بيتي أقیم على أرض قرية سورية، ولكن المهم أن يكون تحت سيادة اسرائيلية..

\* دعنا نتخيل هذا السيناريو: إذا اقترحوا عليك طروقاً حياتية مساوية لتلك التي تعيشها في الجولان، ماذا تفعل؟

- إذا كان هناك قرار ديمقراطي بالانسحاب من الجولان سألتزم به. لن احارب واخوتي المجنود..

استيطان ومياه. للأمن يمكن ايجاد بدائل أخرى، والمياه يمكن الحصول عليها، من تركيا مثلاً، ولكن للاستيطان لا يوجد أي بديل ولا أي حل، في حال تركنا الجولان..

\* هل فهم أنك تعني استيطاناً من أجل الاستيطان؟

- هذا الاستيطان من أجل الدولة، وهو يختلف عن كل استيطان آخر في باقي المناطق (المحتلة - الحرر)، فهناك، الغالبية من ذوي الاتجاهات اليمينية، بينما «سكان» الجولان ينتمون الى جميع التيارات: الحركة الكيبوتسية الموحدة، هشومير هتسمير، متدينين... وجميعهم جاوا للاستيطان بدوافع صهيونية..

\* أرى أنك تؤكد أهمية الجولان والاستيطان هناك، على حساب الاستيطان في الضفة مثلاً..

- رأيي الشخصي، أؤكد: الشخصي، أن «سكان» الجولان يختلفون عن بقية المستوطنين، لاننا هنا من جميع الاتجاهات والتيارات.. أما هناك (الضفة) فالوضع مختلف: جميعهم يمينيون.

\* وكيف تتعاوى مع حقيقة أن كل مناطق الاستيطان، احتلت في

□ منذ اسبوعين ومستوطنو الجولان يقيمون نشاطاً في «ساحة ملوك اسرائيل» وسط تل ابيب، تحت شعار «لن نتحرك من الجولان». وقد كانوا قبلها في القدس وأماكن أخرى..

عندما «وزنا» النشاط الاستعراضي في مطلع الأسبوع علمنا انه سيستمر حتى يوم الثلاثاء. وسط الأسبوع. وقد كان يبدأ يومياً في ساعات العصر حين يخف حر تل ابيب..

النشاط تضمن ثلاثة جوانب أساسية: «استعراض صوتي - صوتي» كما أسموه، وهو عبارة عن فيلم دعائي عن الجولان والاستيطان فيه ومركزه: والاستراتيجية والأمن الاقتصادي ودعوة للجمهور للانتقال والاستيطان في الجولان تحت عنوان «توطن» في الجولان..

وأخيراً أكشاك تعرض والمنتجات الخفيفة لمستوطنات الجولان..

في حوالي الساعة الثالثة ب.ظ كانت الساحة خالية.. ولم تبدأ الحركة المحدودة سوى بعد عدة ساعات.. العاملة في احد المقاهي في شارع «ديزنفور» قالت لي عندما سألتها إذا كانت تعلم عن الاستعراض: «في الحقيقة لم أسمع، ولكن اعتقد أن هذا لا يهم الشباب كثيراً»..

البارز في النشاط هو الاغراءات الاقتصادية. فالمواد الاعلامية باللغات الثلاث: -العبرية، الانجليزية والروسية، عرضت حملات التثقيف في مراكز الترفيه والسباحة، وامكانيات العمل والشروط السهلة... وفي الأحداث الكثيرة لم نسمع ادعاءات سياسية أو استراتيجيّة، التي عادة ما تترك لوسائل الاعلام والنقاش مع المحصور السياسيين..

وقد استغلينا «خفة الحركة» في المكان واجربنا لقاء مع عضو ادارة النشاط، ايتان كوهن، الذي استقبلنا في بيت الصفيح (المكبد) الذي وضع في المكان، حيث جلس عدد من المسؤولين بكسل واضع، فلم يكن لديهم الكثير ليفعلوه..

\* لدي انطباع انكم تؤكّدون تميز الجولان في هذا النشاط، من ناحية الرفاهية والشروط السهلة فقط..

- اعتقد ان لا حاجة لتأكيد تميز الجولان. فهذه إحدى أجمل البقع في البلاد وأغناها بالمياه والجادول والتابع.. وبالإضافة ففيها كل أماكن الاستجمام: خيول، طائرات شراعية، رحلات بالبالون وغيرها..

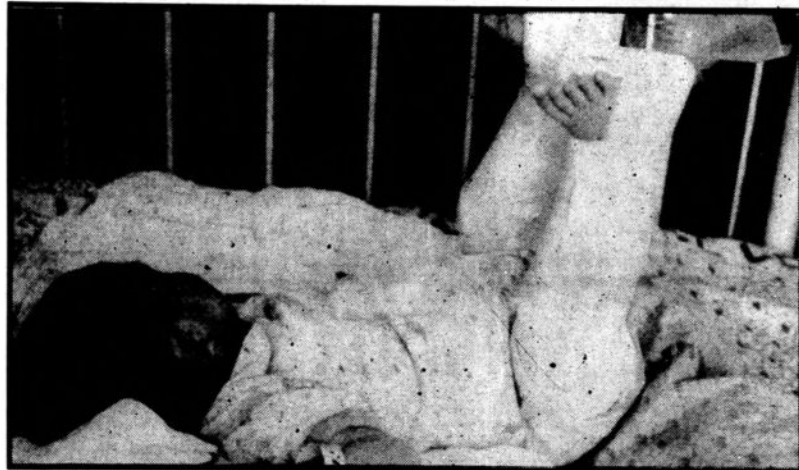
\* هذه هي البضاعة التي تروجونها متناسبة للتوجه الى سكان تل ابيب..

- الجولان معنا: أمن،



رئيس المجلس الوطني لسلامة الاولاد، د. يتسحاق كدمان، في حديث خاص بـ «الاتحاد»:

## اسرائيل دولة متخلفة.. في معالجة العنف داخل العائلة!



\* الرضيع من بئر السبع الذي تعرض لاعتداء والده \*

■ طاقم المتخصصين في علاج الموضوع، العامل الاجتماعي والاختصاصي النفسي والشرطة والطبيب ورجال القضاء... لا يملكون الادوات الكافية لمعالجة الظاهرة. ولا يوجد تنسيق مناسب فيما بينهم. ولذلك، كثيرا ما يقع المعتدى عليه ضحية مرتين.

■ في الدول المتطورة سن قانون الحماية من العنف وبدأ تطبيقه في مطلع السبعينات. بينما في اسرائيل بدأ في سنة ١٩٩١، ومنذ ذلك الحين لم تعط الشرطة ولو وظيفة واحدة لنفسه معالجة الفتنة. والمركز الاول لمعالجة العنف داخل العائلة افتتح في اسرائيل قبل ٣ سنوات فقط في الوسط العربي قبل ١٠ سنوات.

■ مرتكبة جريمة القتل في الفريديس، حل هي كرميلا يحبوط العربية!! الى اي مدى يمكن للمرأة، رجلا ام امرأة، ان يسكت على العنف!!

■ مشكلة العنف داخل العائلة منتشرة في اسرائيل عسوما. ولكن في الوسط العربي توجد لها ابعاد اخرى، تتعلق بنظرة المجتمع المحافظة تجاه العائلة والرجعة تجاه المرأة ومكانتها.

### ● تقرير: آمال شخادة ●



● د. يتسحاق كدمان ●

العنف في العائلة العامة

عند الوالد، دون علاقة اذا كانت هذه الام مضروبة ام لا. وكما يقول د. كدمان: «فاننا نجد في معظم الحالات التي تصل لاولاد تعرضوا للاعتداء ان الام هي المعتدية على اطفالها في الجيل الصغير بينما نجد الاعتداء على الاولاد في جيل اكبر يكون من قبل الوالد، وربما يعود ذلك الى طبيعة وجود الام مع طفلها. والاهتمام برعايته وتربيته في الجيل الصغير اكثر من الوالد».

وتقول مديرة مركز «منع وعلاج

على العنف الجسدي، ونراها تنعكس على علاقات افراد العائلة طوال ساعات اليوم، بتصرفاتهم وعلاقاتهم الشخصية ما بين الزوجين او بين والدين والاطفال. وبالتالي، وحسب ما تبين فان الاطفال هم اكثر الضحايا للاعتداء سواء من الوالد او الام. وحسب الوضع القائم، وما يتبين من الحالات التي تصل للعلاج، فان الام، تقوم بالاعتداء على اطفالها، واحيانا كثيرة، بشكل مبرح، تماما كما هي النسبة

المأساة التي وقعت في قرية الفريديس في مطلع هذا الاسبوع، وراح ضحيتها المرحوم عند الله ابو عمار، تكشف مرة اخرى عن مدى انتشار وتآزم ظاهرة «العنف داخل العائلة» والتي يكون ضحيتها الاطفال والنساء والرجال.

ومع ان الحقائق الكاملة في هذه المأساة لم تكشف بعد، الا ان كل الدلائل تشير الى ان المأساة وقعت بعد تآزم الخلاف بين الزوجين على مدار خمس سنوات، وكما قال والد الزوجة المتهمة، فان ابنته ناديا عانت من مشاكل وخلافات مع زوجها نتيجة عدم انجاب الاطفال. كما ان علامات الضرب التي ظهرت على جسد الزوجة المتهمة، عندما كشفت عنها في محكمة الصلح في حيفا، في اثناء تمديد اعتقالها، تعكس المعاناة التي عاشتها والاعتداء الذي تعرضت له من قبل زوجها ودفعها الى استئصال السكين كوسيلة دفاع عن النفس. وتزامن وقوع هذه المأساة مع قرار محكمة العدل العليا بتخفيف الحكم عن كرميلا بحبوط التي سبق وقامت هي الاخرى بقتل زوجها بعد ان سئمت من الحياة معه نتيجة تعرضها للضرب والاعتداء المستمر، وقرر القضاة تخفيف الحكم الى ثلاث سنوات. ومنذ اسبوع فقط شهدت البلاد جريمة بشعة نتيجة الخلافات المستمرة بين الزوجين، ولكن هذه المرة كانت الضحية طفلي من منطقة كرمييل قتلها والدهما بدم بارد انتقاما من زوجته لانه وصل معها الى وضع طلاق ولا يريد ان يبقى الولدين معها. كذلك صورة الطفل من بئر السبع الذي تعرض لاعتداء وحشي من والده، ويعرف والدته وصمتها لا تزال عالقة في الذهن. فهذا الطفل لم يرتكب ذنبا ولم يسبب الخلاف او المشاكل.. وراح ضحية للعنف.

وفي اثناء اعدادنا لهذا التقرير وصلت الى شرطة الناصرة معلومة مفادها ان احدى الامهات من المدينة تعتدي على طفلها بالعصا والحذاء بشكل مؤلم ومستمر.. وهكذا حوادث العنف داخل العائلة تقع كل يوم، وتتفاقم. تتناقلها الاسن. وتصل الى الشرطة. وتناقش في المحاكم ونشاهد صورا تقشع لها الابدان عن حالات لمن يتعرضون لهذا العنف. ومع ان هناك رجلا باتوا ضحايا للعنف، الا ان الغالبية الساحقة من الضحايا هم من الاطفال والفتية والنساء.

وكما قال لنا، رئيس المجلس الوطني لسلامة الاولاد د. يتسحاق كدمان، فان هذه الظاهرة موجودة ومتفشية منذ زمن بعيد، ولكن لاسباب متعددة ومنها عدم التوعية والنشر عن الموضوع، لم يعلن عن هذه الحالات ولم تصل الى الشرطة. وكانت الضحية تفضل دائما، ابقاء المشكلة داخل البيت. حالات العنف هذه لا تقتصر

ويقول د. كدمان ان المشكلة تكمن ايضا في عدم وجود سياسة خاصة واضحة وتوعية كافية عند المستشفيات في البلاد، للكشف عن الطفل المضروب او اية ضحية لاعتداء. ويضيف: «الادوات التي نستعملها لعلاج هذه الظاهرة في البلاد متخلفة جدا سواء في الوسط العربي او اليهودي، فهناك العديد من المناطق السكنية التي تفتقر تماما لعمال اجتماعيين. وفي الوسط العربي يعمل العامل الاجتماعي بضغط كبير وبدون ان تتوفر له الوسائل البسيطة التي تمكنه من الوصول الى الضحية في الوقت المناسب، مثل الجهاز اللاصق للابحار «اينثويت» على سبيل المثال، وليس هذا فحسب فمدي التخلف في البلاد يظهر ايضا في قانون منع العنف ضد الاطفال، الذي سن قبل ٥ سنوات. ففي حينه تقرر معالجة المشاكل في قسم الفتية في الشرطة، ولكن منذ اتخاذ هذا القرار لم تتم اضافة وظيفة واحدة في كل البلاد في هذا القسم داخل الشرطة للتفرغ لعلاج المشاكل. وهذا يعني ان العمل في هذا الموضوع ينفذ بضغط وبدون تفرغ كما يجب».

### ● العلاج المتأخر ●

وتبقى المشكلة الاكبر في ترك المشاكل داخل العائلة، تتأزم وتتطور وتتفاقم وتتدهور دون ان يفكر احد في التوجه الى معالجة جذرية وعلمية للموضوع. ففي حالة عائلة ابو عمار في الفريديس مثلا، تبين ان المشكلة نابعة من عدم انجاب اطفال. الزوجة عادة هي المتهمة، حتى لو كانت المشكلة نابعة من مرض الزوج. لكن، حتى لو لم تكن هذه هي المشكلة، فقد تطورت الامور باستمرار الى خلاف ومن ثم عنف كلامي وجسدي. وكانت الزوجة تجد ملاذها لدى بيت اهلها.. وهناك مستقبلونها لفترة ثم يعيدونها الى بيت زوجها بالكلام الطيب والتوايا المخلصة للحفاظ على سلامة البيت، شي. يشبه الصلحة. ولكن بدون حل جذري. لذلك، تفاقت الامور.. ووصلت الى حد ارتكاب جريمة القتل.

وهذه ليست اول حادثة بالطبع، وقد اعتبر البعض ناديا ابو عمار، كرميلا بحبوط العربية. وكرميلا يحبوط، رأت فيها المحكمة العليا ضحية. وقررت تخفيض مدة سجنها الى ٣ سنوات فقط لانها وجدت انها لم تقدم على القتل الا بعد ان عيل صبرها.

نحن لم ولن ولا يمكن ان نبرر اي قتل، ولكن في الوقت نفسه، لا نستطيع اغفال حقيقة ان ظاهرة العنف القائمة خطرة وقد تسبب في تدهوره الى مستوى القتل.

في دراسة اولية بين النساء العربيات اتضح ان ٥٪ من الزوجات تعرضن لاعتداءات بالأت





## هناك مشكلة في نظرة مجتمعنا العربي الى الزواج والى المرأة!



الزواج. ولكن خلال فترة الزواج أيضا تنشأ مشاكل وخلاقات. هنا يجب الوصول الى وضع يمكن للزوجين فيه ان يتفاهما ايضا على حل الخلافات بشكل ايجابي او سلبي لكن بدون عنف. والسؤال هو، هل مجتمعنا العربي مؤهل لمعالجة هذه القضايا بتفاهم حضاري. الجواب واضح، للأسف.. ما زلنا

● سهاد حاج - أسعد ●

بعيدين عن ذلك. والدليل هو في كثرة حوادث العنف داخل العائلة. واعتقد ان الكل يعرف ان نسبة حوادث العنف المعروفة هي اقل بكثير من الحوادث التي تبقى طلي الكتمان داخل العائلة وفي احيان كثيرة تقع ضحايا... وتدفن اسرار الجريمة في القبر.

● لنعد الى وضع العنف في الوسط العربي بالذات

- انها مشكلة المجتمع كله. فهناك نظرة سلبية خطيرة تجاه موضوع الزواج ومكانة المرأة في المجتمع. فالكثير من حوادث العنف داخل العائلة لا تعالج لان المرأة تخاف من الزوج والزواج يرفض الوصول الى العلاج وكلاهما يخافان مما يسمى بالفضيحة. قد نجد زوجين لا يمكن ان يواصلوا العيش معا يتفاهم او احترام، لكن الزوجين لا ينفصلان. وتكون الزوجة في اغلب الاحيان ضحية لانها هي التي تخشى الانفصال والطلاق، فالزوج يستطيع بسهولة ان يتزوج امرأة اخرى، اما الزوجة، فعلى الان لا تزال تخاف الانفصال، تخاف «كلام الناس» و «كلام اهلها» او حتى اعتداء زوجها عليها. وقسم من الرجال يستغلون ذلك. فترى الكثيرات يقبلن الظلم. واذا كان هذا الظلم في البداية مجرد كبت وفرض امور عليها ضد ارادتها، اي العنف النفسي، يستحوّل الى عنف كلامي ثم عنف جسدي. وتؤكد السيدة سهاد حاج - أسعد انها نجد ان تتم معالجة مشاكل كهذه بواسطة المركز، لكن هذه مشكلة بالنسبة للرجال، فهم عادة ينجحون من التوجه البنا. ويرون ان رجولتهم تفس في حالة علاج طرف ثالث لمشكلتهم البينية. وفي هذا جهل لموضوع العلم واحميته.

احدى الوسائل الاهم لمعالجة «العنف داخل العائلة» هي اقامة مراكز قريبة من المواطنين تعمل فيها مجموعة من المتخصصين. اثر الوعي لضرورة علاج هذه الظاهرة المتفاقمة في الوسط العربي، اقيم في الناصرة مركز كهذا قبل سنة ونصف السنة، وفي مطلع هذه السنة، اقيم مركز مشابه في طيرة المثلث.

المركز القائم في الناصرة، يخدم ١٦٠ الف نسمة من الناصرة وياقة الناصرة واكسال ودبورية والرينة وكفرنا والمشهد وطرعان وعيلبون وعين ماهل وعيلوط وكفرمندا. وهو الاول من نوعه في الوسط العربي. وحاليا، تتلقى فيه الخدمات ٤٥ عائلة، بشكل دائم، اضافة الى مئات الحالات التي تتوجه تلفونيا للحصول على الاستشارة والمساعدة. معظم هذه الحالات تصل عن طريق مكاتب الشؤون الاجتماعية في المدينة او القرى المحيطة. مديرة المركز، العاملة الاجتماعية، سهاد حاج - أسعد، وصفت ل «الاتحاد» نوعية الخدمات المقدمة لطالبي المساعدة: واستشارة، ارشاد، توعية اعلامية بهدف الوقاية والحذر وتشجيع ضحايا العنف على التوجه للحصول على مساعدة. المبادرة لاجراء دراسات حول ظاهرة العنف واسبابها وطرق علاجها في الوسط العربي، العمل مع هيئات شعبية حتى تأخذ دورها في مكافحة العنف، عقد لقاءات مختلفة مع الشرطة والقضاة والهيئات التدريسية والطالب والى الامور. فلكل طرف من هذه الاطراف علاقة في الموضوع. وهناك ضرورة لتغيير التوجه اليه حتى نستطيع التخفيف من الظاهرة والمساهمة في القضاء عليها.

السيدة سهاد حاج - أسعد تؤكد ان الخلافات الزوجية التي تتفاقم وتندرج الى مستوى العنف تنتشر بين مختلف شرائح المجتمع ولا تقتصر على عائلات معينة دون غيرها. فالفكرة التي تقول ان هذه الظاهرة موجودة بالاساس في عائلات كثيرة الاولاد او بين زوجين لا يتمتعان بثقافة عالية، هي فكرة خاطئة.

● اذن، ما هو سبب العنف في العائلة العربية؟

- قبل ان نتحدث عن العنف في الوسط العربي، علينا ان نتناول الظاهرة العامة، فالعنف داخل العائلة هو حالة التدهور القسوى لعدم التفاهم بين افراد العائلة. فالمجتمع الذي لا يهتم ببناء علاقات تفاهم حضارية في العائلة (بمحت يعرف افرادها.. الزوجان او الاولاد، كيف يحلون مشاكلهم بدون عنف وبأسلوب حضاري..) سيحاطي حتما من انعدام التفاهم الحضاري وبالتالي العنف، والمجتمع الذي يعيش في عنف وتوتر دائمين، لا يمكنه ان «يظهر» العائلة من هذا الراء.

والتفاهم يجب ان يبدأ بين الزوجين منذ لحظة التعارف، عبر فترة الخطوبة. ومن المفضل ان يكون التفاهم صريحا وكاملا وتفصيليا قبل فترة



● ناديا ابراهيم ●

### (تتمة من ص ٤)

حادثة من ازواجهم، فهل يمكن تصور ان كل المعتدى عليهم سيسكت؟! واذا لم نجد الواحدة متهن الجرة او الظروف المناسبة او الوعي الكافي للتوجه الى مؤسسة علمية لمعالجة الموضوع، فما الذي ستفعله؟ الغالبية تسكت، ولكن هناك حالات لا يكون السكوت فيها هو الرد. هذا هو الواقع.

العاملة الاجتماعية سهاد حاج تقول: «للعنف اشكال كثيرة لا حصر لها، والانسان الذي يتعرض لاعتداء مستمر يصل الى وضع عصبي لا يمكنه من مواصلة التحمل، وحسب الابحاث والدراسات فقد اثبت ان هناك مركزا في الدماغ، يعطي ردود الفعل للشخص.. والتي تكون مختلفة عند كل واحد، بعض هؤلاء، الذين تصبح القدرة على التحمل عندهم منخفضة، يردون باستعمال الآلات الحادة، لكن افضل حل هو العمل على معالجة المشاكل بين الزوجين وداخل العائلة قبل ان تتأزم وتصل الى حد الانفجار».

# درهم باور رينجرز

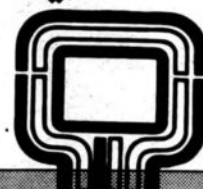
حملة الشهر

## هدية لأطفال تيفيل

إرتبط الآن مع تيفيل - تلفزيون الكوابل  
واحصل على رزمة مفاجآت من  
مجموعة باور رينجرز

إرتبط الآن مع ٤٦ قناة من كل العالم - ١٠ قنوات عربية ،  
قنال عربي للأولاد وقنال عربي للأفلام

٠٦-٦٤٥٨٢٢٨



TEVEE تيفيل - تلفزيون الكوابل





(تمة من ص ٣)

## إذا تحولت دولتنا الى دولة ككل الدول.. بلا صهيونية او يهودية.. فليس لنا ما نفعله هنا!

فلا طعم للايديولوجيا.  
الشاب ابن ال (١٥) عاما الذي  
دار على الأكشاك ولم يشتري شيئا،  
قال ان ما يجري يجذب. وخاصة  
وحقيقة ان هناك اناسا يبذلون  
جهدا لأجل هدف ما.  
«انا اوافق على ما يقولونه»  
قال لي. «ولكن ليس بكل ثمن».  
\* وما هو الخط الأحمر؟  
- اذا قررت الحكومة الانسحاب  
مثلا..  
\* وما الذي يجذبك؟ في  
الجولان نفسه؟  
- الترفيق، هذا يساعد كثيرا.  
ولكن هناك مشكلة أخرى..  
\* ما هي؟  
- ان غالبية الجمهور الذي  
يشارك هنا متدين. وهذا يخلق  
انقساماً بين جمهور المؤيدين.  
وبالفعل، كان عدد المتدينين  
كبيراً بين الذين تحولوا في المكان..  
اتوا بعائلاتهم وحتى مع اطفالهم  
الرضع في العربات.. وعندما سألتنا  
احدى العاملات الفتيات في  
«الاستعراض» عن الأمر، قالت انه  
«حتى في تل أبيب، غالبية  
المهتمين بنشاطنا هم من  
المتدينين».

### \* «توطين في

### الجولان» \*

وهنا جزء آخر من النشاط  
التيتم وسط الساحة الواسعة.. في  
البداية حسبان هذا هو المركب  
الأساسي من النشاط، ولكن مما  
رأيناه في الاقبال على طاولات  
مثلي المستوطنات المختلفة اولا،  
ومما سمعناه منهم، ثانياً، ظهر  
النشاط هامشياً خاصة وان سكان  
تل - أبيب لم يقتنعوا بكل  
الاغرامات والحياة الهادئة،  
والطبيعية الخلابة، كما يبدو..  
فاحدى ميملات المستوطنين،  
والتي جلست وراء طاولة فارغة الا  
من علبه سجاير من نوع «تايم»،  
قالت ان «عدد الذين سيأتون الى  
الجولان غير مهم، حتى لو أتى  
واحد فهذا يعتبر نجاحاً». وقد  
يكون في هذا ما يدل على «شدة»  
الاقبال واسألناها:

## تكساس.. بالصدفة.. سقطت هنا.. في الشرق الاوسط.. وتعيدا في الجولان السوري المحتل



● التبيذ والعسل.. والعلم، من معروضات المستوطنين في تل أبيب ●

الاستيعاب» ان املاكه تبقى له،  
وانه يساهم بـ (٩٠٠) شيكل،  
ولكنه معفي من الأرتونا، وأيجار  
الدار، والكثير من الضرائب (لأن  
هناك تسهيلات رسمية «بما فيه  
الكفاية»!).  
خلال الساعات التي تجولت  
وراقبت فيها المكان، جلس غالبية  
مسؤولي الاستيعاب، بدون  
عمل.. وكان من المفارقة ان تراهم  
جاوا لعرض العمل على المعنيتين،  
فيما هم يجلسون في بطالة، وحر  
وملل، والعرق يتصبب منهم (فلم  
يكن هناك ما يظلمهم بخلاف  
الأكشاك...).

- انظر، بإمكاننا ان آتي.  
ولكنني لست مستعداً للتظاهر أو  
للصراخ في الشوارع، اذا ما طلب  
منّي ذلك!!  
الشاب المستوطن، قلب شفتيه  
قليلاً، ولكن الشاب من تل أبيب  
تابع:  
- امر هام آخر هو صديقتي.  
فهي تعمل وتتعلم في شمالي  
البلا، وفي الحقيقة لدي عرض  
عمل في المنطقة. ولكنني اريد  
فحص البدائل لديكم، فمثلاً ماذا  
بشأن املاكي، وماذا علي ان  
أساهم..  
وعندها أفهمه «مسؤول

## غالبية سكان تل أبيب، المهتمين بالاستيطان الآن في الجولان هم من المتدينين!

### \* «استعراض»!!

ذروة النشاط وبرز ما فيه كان  
«استعراض الجولان»، أو «الفيلم»  
كما سماه أحد الأطفال الذي رافق  
والديه.. فالاستعراض الذي يستمر  
لنصف ساعة يعرض يومياً من  
الساعة الخامسة عصراً حتى الحادية  
عشرة ليلاً..  
القاعة تتسع لحوالي (١٥٠٠)  
شخصاً، وهي مجهزة بشكل تقني  
مثير للإعجاب، بالإضافة الى  
التكييف الذي اراحنا من حر  
«ساحة ملوك اسرائيل» حين دخلنا  
«للاستعراض». طبعاً ليس قبل ان  
يعلق ملصق على صدي وصدر  
كل من دخل كتب عليه: «قوة  
للجولان»!!

على جدران القاعة المرحلة،  
اجتمعت النجمة السادسة،  
والألوان الزرقاء والبيضاء. إضافة  
الى اللون الصورة الضخمة لـ  
«الكيس القديم في كتسرين»  
(كبرى مستوطنات الجولان)..  
رجل الأمن على الباب قال لي  
ان هناك ضغطاً معيناً في ساعات  
المساء فقط «بعد ان يخف الحر»..  
وبالأساس من جمهور متدين، هو  
شخصياً رأى الاستعراض كثيراً:  
انه يشير الانفعال، قال!

الاستعراض داخل القاعة يعرض  
على ثلاث شاشات مربعة كل  
واحدة بطول ثلاثة امتار. وتحته  
مجسم لهضبة الجولان بطول تسعة  
امتار تظهر عليه المستوطنات  
بشكل «مصايح ضوئية  
صغيرة»..

القاعة مليئة بالأطفال.. وكل  
أب تولي «تعبئة» اولاده  
ومناشدهم الصمت أثناء العرض..  
«الفيلم جميل؟» سأل الطفل  
بجانبني: «طبعاً، انه عن الجولان».

رد ابوه المتدين.  
«روتم»، العاملة الفنية في  
القاعة حضرت نفسياتنا بكلمات  
قليلة، وصمت ليطلق علينا  
صوت هليكوپتر ذكرني بفيلم  
الحرب العالمية الثانية.. غالبية  
التصوير من الجو وفيه تواتر صور  
المستوطنات التقليدية ذات البيوت  
المكسوة بالقرميد الأحمر، صور

الانهار، جبل الحرمون، ورعاة ابقار  
بكامل عتادهم: خيول، جزرات  
طويلة، وابقار تغطس في المياه، -  
تكساس فعلاً!!

الموسيقى التصويرية كلها  
كلاسيكية، تنسيك ان الأرض  
التي تتوالى عليها الصور تقع في  
الشرق الاوسط. بالصدفة، ولكن  
رغم كل شيء: ترى ان المقولات  
الايديولوجية، التي اسمعها  
المستوطنون، تنسجم هنا مع  
الطيران الشراعي والتزلج على  
الجليد، والحقول المزروعة، والمصانع  
والمراوح الهوائية في محطات توليد  
الكهرباء..

في نهاية الاستعراض ظهر  
رابين، على الشاشة اليسرى، في  
مقولته من هام ١٩٩٢ التي  
يجتهد المستوطنون في ابرازها في  
كل مناسبة (او بدون مناسبة): «لا  
يعقل ان تنسحب من الجولان،  
حتى في فترة السلام».. وعندها  
خرجت صيحات قليلة: كذاب،  
مخادع، سكير.. وقد اخبرتني  
العاملة الفنية فيما بعد انه في  
«حالات أخرى» قام افراد في  
الجمهور بترك القاعة وابقاء رابين  
يخطب وحده!!

ايتان ابن ال (١٢) سنة الذي  
يعيش في تل أبيب رأى  
الاستعراض:  
- «حين قال رابين في ١٩٩٢،  
فهذا يدل انه كذاب».

\* ماذا قال؟  
- ايد.. انه (وساعدته): لا  
يعقل ان نترك الجولان.

- نعم، نعم.  
\* لماذا تحب الجولان؟  
- انا انتزه هناك برفقة ابن عمي  
(الذي يستوطن في الجولان).

\* واذا تركوا الجولان؟  
- سأخسر كل «الكيف».

\* واذا أتى ابن عمك الى  
تل - أبيب؟  
- طيب. ولكن المتعة هناك،  
في الجولان..

في ختام اليوم توجهت الى عدد  
من المسؤولين عن النشاط

## " اسراري يعرفها اللاعبون وزرطائي في محطة التوتو."

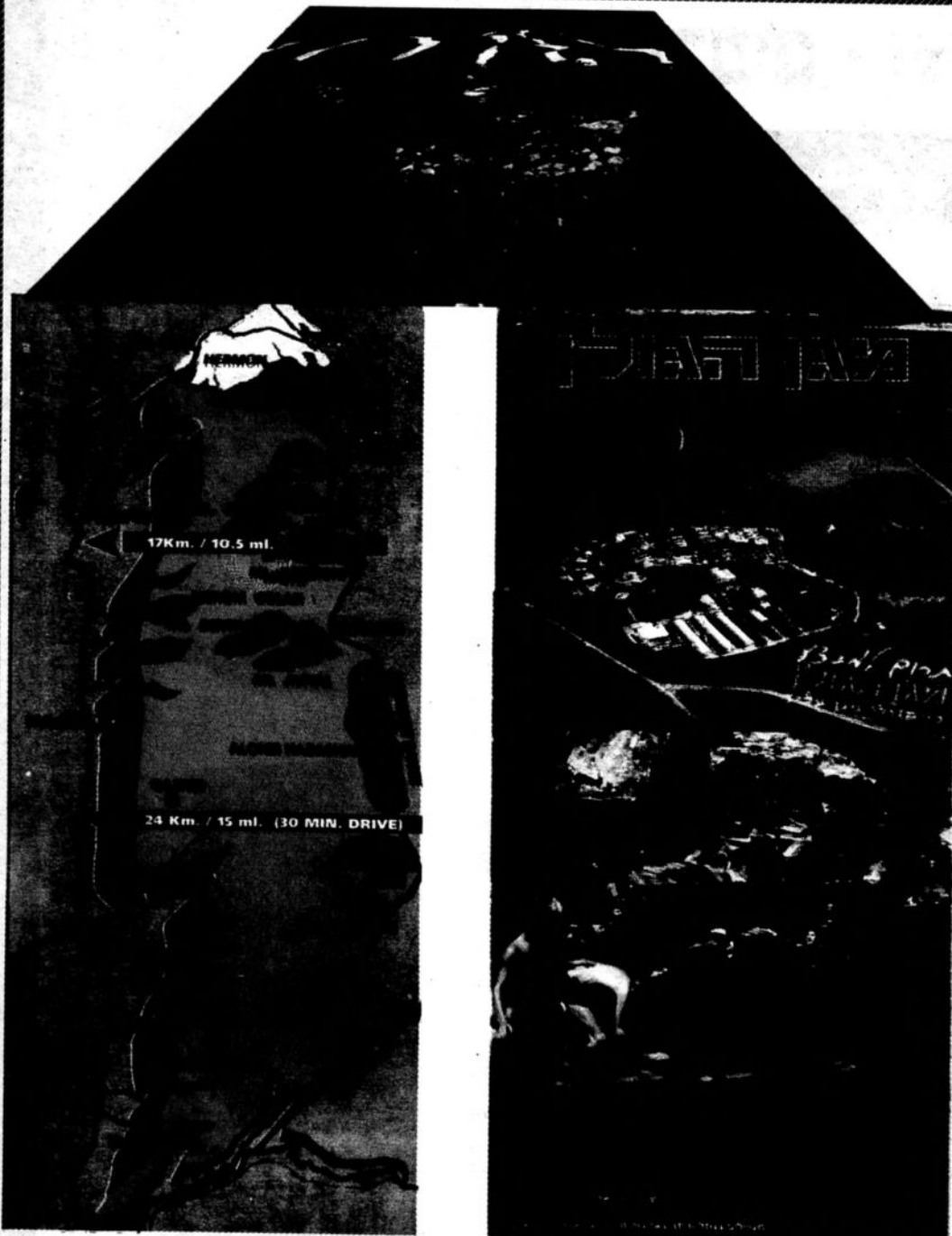
مع تحيات سمير عيسى

في التوتو موسم جديد وجوائز بالمالين





# إذا كان قرار ديمقراطي بالانسحاب سالتزم به.. لن احارب اخوتي الجنود!



● منشورات عدة، جميلة وملونة وعلى ورق صقيل، وزعت على المواطنين لاغرائهم... باللغات العربية والانجليزية والروسية. ترون هنا بعض منها ●

## لا للانسحاب من «الملايين»

□ فيما يلي ننشر الجدول الذي ورد في احد منشورات المستوطنين في الجولان، يتضمن معدلات الارباح الصافية السنوية لفروع الاقتصاد المختلفة التي يديرونها.. ولعل هذا ما يفسر صعوبة «التنازل عن الجولان»!!

### اقتصاد الجولان

معطيات التشغيل الفرع	الشفيلة	المدخل (بملايين الشيكلات)
زراعة	١٠٠٠	٣٠٠
صناعة	٥٢٥	١٥٠
سياحة	٥٠٠	٥٠
اعمال صغيرة	٦٠	١٠
المجمل	٢٠٨٥	٥١٠

الجنائن والحدائق... يجب ان يكون سلم افضليات... اعتقد ان ما قصده واضح!! وعن جذب الناس بطريقة التسوق؛ رفاهية، مستوى حياة وامكانيات عمل مغرية قالت: «اننا نحاول خلق وضع، بتشجيع الناس فيه للمجيء الى الجولان لبناء حياة حقيقية، وللانقرار في المكان.. فنحن نصف الوضع الموجود والشروط المتوفرة...».

### \* ومن اين تأتون بالتمويل الكامل؟

- بالاساس من الخارج. من امريكا.. «هناك من يتبرعون بشكل شخصي» أكدت حين سألتها عن المؤسسات المتبرعة!! بخصوص الالتماس الذي تقدمت به «سلام الآن» الى محكمة العدل العليا، لقيام «لجنة مستوطني الجولان» بتمويل نشاطاتها (وبالذات استعراضها)، من اموال الجمهور ودافعي الضرائب قالت بارليف: «الأمر لا يزال في المحكمة. ليس بإمكاننا الرد، ولكن سأحكي لك شيئاً»

اضافت: «إذا كانت لديك مشكلة تهدد حياتك، فلا معنى للباس الأثيق.. فان تنقذ حياتك اهم من

الاستعراض، لأسأل عن التبرعات التي جمعت وتقديراتهم لعدد الذين تسجلوا للانتقال للجولان، وعندها وجهوني الى «لجنة مستوطنات الجولان».

مركز الاعلام، رمونا بارليف قالت لي على الهاتف ان الاموال التي جمعت تمول النشاط بشكل جزئي فقط.

### \* ومن اين تأتون بالتمويل الكامل؟

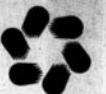
- بالاساس من الخارج. من امريكا.. «هناك من يتبرعون بشكل شخصي» أكدت حين سألتها عن المؤسسات المتبرعة!! بخصوص الالتماس الذي تقدمت به «سلام الآن» الى محكمة العدل العليا، لقيام «لجنة مستوطني الجولان» بتمويل نشاطاتها (وبالذات استعراضها)، من اموال الجمهور ودافعي الضرائب قالت بارليف: «الأمر لا يزال في المحكمة. ليس بإمكاننا الرد، ولكن سأحكي لك شيئاً»

\*\*\*\*\*

«في كل اسبوع... اشارة في بيت مباشر  
ولادع .. اهداف... وتكهنات في التوتوم»

مع تحيات سعيد حسنين

في التوتوم نوسد جديد وجوانز بالمدين





تنزيلات خاصة بمناسبة افتتاح الفرع الجديد في كانيون ليف هابير الناصرة  
**פולגת לודפים - נצרת**



قمصان كم قصير



بنطلونات جينز  
 (مقاسات امريكية)



استغلوا حملة تنزيلات الصيف الكبرى

**اشتروا واحداً  
 واحصلوا على  
 واحد اخر**

**مجاناً**

الدفع فقط على السعر الاعلى من المنتجين



بلوزات تي شيرت



بنطلونات رجالية  
 فائض تصدير



تنزيل خاص  
 جاكيت صيفي للشباب

٩٩,٩٠

مفتوح  
 مساء  
 السبت

**بولجات**  
 فائض انتاج

فروع بولجات: الناصرة: كنيون ليف هابير حيفا: تشيك بوست الهستدروت ٣٢ مفراتس

بئر السبع: شارع هروخييم ٩٠٠٦ المنطقة الصناعية مقابل هبير كول تشورلي. القدس: كنيون احيم يسرائيل يد هحروتسيم ١٨ تلبوت.



عبد المجيد حمدان

## عروسان



● مساء الاثنين الماضي، وحوالي الثامنة، أطلق مستوطن النار على سيارة عروسين، عند مدخل مدينة البيرة الجنوبية. المستوطن، حسبما أوردت إذاعة إسرائيل، برر جريمته بأنه علق في موكب العرس، الذي كانت مقدمته، وبينها سيارة العروسين، قد وصلت قاعة الفرح، وأن الموكب لم يحترم رغبته في المرور. ثم قال بعد ذلك إنه تعرض للرشق بالحجارة، فأطلق النار دفاعاً عن حياته وحياة ابنه الذي كان يرافقه.

لم يشر المستوطن في تبريراته إلى أسباب اختياره سيارة العروسين، المزينة بالورود، والمميزة عن سائر الموكب. وكما يبدو لم يثر هذا الاختيار فضول مستجوبي المستوطن، فتجاهلوه هم أيضاً. وإيضاً لم يثر فضولهم الادعاء بأن أناساً منشغلون في فرح يمكن أن يقرصوا برشق سيارة مستوطن بالحجارة، رغم ما يعتنيه من امكانه تحويل الفرح إلى مأتم.

على كل حال، وكالعادة، هربت قوات من جيش الاحتلال إلى المكان. وكالعادة، شاركت في إطلاق النار، واحقت أضراراً بعدد من سيارات موكب الفرح، كما أقر بذلك راديو إسرائيل. وكالعادة زعم الجنود أنهم أطلقوا النار لتفريق الجمهور المحتشد ولغايات حفظ الأمن. القوة اعتقلت المستوطن وابنه.

لكن الجهة «القانونية»، التي نظرت في امر الاعتقال، اكتفت بشهادة المستوطن، وأطلقت سراحهما بعد بضعة ساعات.

ويوم الأحد، أي قبل أقل من أربع وعشرين ساعة، كان مستوطنون قد قتلوا الشاب خير محمد قاسم من قرية دورا القرع. وقدم القتلة مبررات مماثلة للمبررات السابقة ومثلها قبلها ضمير الجهات «القانونية». وأضيف إلى المبررات أن المحتجين الفلسطينيين على مصادرة أرضهم، حرقوا، في هريق الحجة التي أقامها المستوطنون، نسخاً من كتاب التوراة المقدس. وكأفأ يراد القول: وماذا يستحق حارق التوراة غير ذلك؟

لا يشكل هذان الحدتان، رغم ما يعتنيه مجرد التفكير في إطلاق النار على عروسين، حالة خاصة، تتطلب معالجة خاصة. الحدتان، في حياتنا، ويشقيهما، تصرف المستوطنين وتصرف سلطة الاحتلال، عاديان تماماً. ومثلهما يتكرر كل يوم تقريباً، في ساحات وأزقة مدينة الخليل، وباقي مناطق الأرض المحتلة. وإذا كان هناك ما هو غير عادي فيها فهو عدم توقيف العروسين ثمانية عشر يوماً على ذمة التحقيق وقبل أن يعرف المحامي طبيعة التهمة الموجهة إليهما. وكونهما يأتیان في إطار هجمة المستوطنين الأخيرة المسعورة، على الأرض الفلسطينية، لا يضي

بشير البرغوثي

## اتفاق طابا حلقة أخرى في مسلسل التراجع عن الاتفاقيات!

● ليست هناك حاجة لاجهاد الذهن في تقويم اتفاق طابا، فنصحه نفسها تقول بفصاحة وذوون لف أو دوران أن كل اتفاق جديد بين السلطة الفلسطينية وإسرائيل يشكل تراجعاً عما سبقه من اتفاقات. والذين قرأوا اتفاق أوسلو وجدوا في اتفاق القاهرة تراجعاً صارخاً عنه، والامر كذلك فيما تلاهما من اتفاقات.

ومن الغريب أن الطرف الفلسطيني المفاوض لا يكلف نفسه عناء التوقف قليلاً والاتفات إلى وراء. ليرى أن الطريق الذي يسير فيه هو متحدر موصل فقط إلى الأهداف الإسرائيلية وليس إلى الأهداف الفلسطينية المعلنة. والتي لا يكل المسؤولون الفلسطينيون عن التصريح بتسليمهم بها.

وحيثما نسمع أو نقرأ تصريحات المسؤولين الإسرائيليين عن اتفاق طابا مثلاً نصاب بالدهشة للوهلة الواحدة بين تقييمهم وتقييم رجال السلطة الفلسطينية.

فرايين، مثلاً، يقول في اجتماع قيادة حزب العمل يوم ٨/١٥ أن الشروط التي حصلت عليها إسرائيل بموجب اتفاق طابا هي تحسين (من وجهة المصلحة الإسرائيلية) لشروط وكتاب ديفيد، ويضيف: «لن يخلي أي معسكر جيش ما عدا في داخل المدن التي يسكنها فلسطينيون، وستزداد المعسكرات في المناطق» لتعزيز أمن المستوطنين.

ويرس يقول: «إن الاتفاق يبقى بيد إسرائيل على ٧٧٪ من أراضي المناطق» و٩٧٪ من مسؤولية الأمن و٨٠٪ من المياه. ويضيف: «الحكومة الإسرائيلية نجحت في الحصول

على شروط أفضل من تلك التي وافق عليها الليكود في اتفاقيات كامب ديفيد. لأن الإدارة المدنية، مثلاً، لن تحمل كما جاء في اتفاقيات كامب ديفيد، ونضيف من جانبنا وفي اتفاق أوسلو أيضاً. وعلى الرغم من لم يمتثل رابين التقليدي فإنه لم يمتالك نفسه سروراً من نتائج طابا حينما صرح «لم اصدق أننا سننتقل إلى اتفاق جيد بهذا القدر». وقد زاد عليه شاحل، الوزير المشارك في طاقم المفاوضات الإسرائيلي، بقوله «إن الاتفاق جيد أكثر مما ينبغي».

بعد هذا نسمع من مسؤولي السلطة أن الاتفاق لم يكتمل بعد، وأن من الأفضل الانتظار حتى استكمال المفاوضات. ولبسح هؤلاء المسؤولون لنا بالقول أن ادعاهم هذا لا يخفي حقيقة أن ما تم التوصل إليه في طابا قد وضع الاسس وحدد اتجاه المفاوضات وما تبقى هو مجرد تفاصيل. لا يخفف من وقع النبأ السيء. تأجيل الاعلان عنه لأيام أو أسابيع كما لا يفيد أبداً تفاصيل الاتفاق طي الكتمان.

ولكن من الواضح أن قصر التفاوض على الصلاحيات بمعدل عن الأرض لا يمكن أن ينتهي مهما توسعت تلك الصلاحيات إلى انسحاب إسرائيلي من الأراضي الفلسطينية المحتلة. وكل ما حصل عليه المفاوض الفلسطيني في موضوع الأرض هو نفس الصلاحيات التي تمتنع بها البلديات في المدن التي سيتم الانسحاب من مراكزها مع الاحتفاظ بالمسؤولية الشاملة عن «الأمن» في كامل الأراضي الفلسطينية المحتلة بما فيها المدن التي ستتم فيها إعادة الانتشار.

ومن باب التذكير لضعفي الذاكرة كان الفروض أن تتم إعادة تقسيم مدينة القدس المحدة بوصفها عاصمة إسرائيل الأبدية. ويؤكد رابين وبيرس، معاً، على أن تنفيذ المرحلة الثانية من إعلان المبادئ، لن يصاحبه أي اقتلاع للمستوطنات والمستوطنين. أما فيما يتعلق بالموقف من الجولان والمفاوضات السورية - الإسرائيلية فتكفي الإشارة إلى أن حكومة «العمل - ميرتس» قدمت خلال السنتين الأخيرتين ما مجموعه (٤٠٠) مليون شيكل لتطوير المستوطنات في الجولان وزيادة أعداد المستوطنين فيها.

القاعدة الأساس لانطلاق حكومة الرئيس، رابين وبيرس، هي: هل المسيرة السياسية الجارية، حالياً، مع الفلسطينيين والأطراف العربية الأخرى تجلب مكاسب هامة سياسية واقتصادية وأمنية لإسرائيل أم لا؟ ولدى القول أن هذه هي قاعدة الانطلاق الأساس فإن المقصود، أيضاً، هو أن هذا هو الإطار العام، الذي تتحرك فيه حكومة رابين - بيرس.

فقد ادعى رابين أن برنامج حزيه يقبل بمفاوضة أي شخصية أو مجموعة عربية «تتخلى عن الارهاب وتقبل مبدأ التفاوض على اساس قراري مجلس الامن الدولي ٢٤٢ و٣٣٨... والثاني: تشديد مراقبه التفاوضية مع الفلسطينيين وابتزازهم ليؤكد للمعارضة الداخلية في حزيه وللمعارضة اليمنية من خارج حزيه على أنه اقدر منهم، وأنه لا يتخلى عن قناعاته بسهولة، بل يطبقها بحذافيرها. وفي هذا الاطار اتخذ رابين سلسلة من القرارات في اللجنة الوزارية الخاصة بشؤون القدس، والاعلان عن ان البيان المشترك، الذي وقعه بالاحرف الاولى الوفدان المفاوضات الإسرائيلي الفلسطيني في طابا، حقق مكاسب هامة في المجال الأمني لا إسرائيل. وكذا تأكيد على أن هذه المفاوضات لن تفضي إلى عودة إسرائيل إلى حدود الرابع من حزيران العام ١٩٦٧، كما أنها لن تؤدي إلى قيام دولة فلسطينية في الضفة الغربية وقطاع غزة. ولن يعاد

وهو في هذا النهج يقضم من تأثير «الطريق الثالثة»، وهذا ما ظهر من لقائه كهلاي وزيسمان والاتفاق على الاستمرار في عملية النقاش مستقبلاً. وفي هذا النهج يقوم رابين بعملية توزيع الأدوار وتقسيمها مع وزير خارجيته، شمعون بيرس. إذ يقوم بيرس بتولي دور المحاور الشديد والعنيد، الذي يلجأ إلى تسخيف مواقف «الليكود»، التي لا تطرح البديل لسياسة «العمل». ويؤكد على أن الحكومة تستند في مسيرتها السلمية على الأطراف العربية ومع الفلسطينيين إلى اتفاقيات «كامب ديفيد»، التي وقعتها حكومة الليكود مع الرئيس المصري أنور السادات.

أما يتسحاق رابين فيتولى، بهذه الصورة أو تلك، عملية إعادة ترتيب البيت. وهو في هذه العملية يخطط نهجين أساسيين الأول: التأكيد على أن حكومته تنفذ برنامج حزب «العمل»، حتى من خلال قبوله بمفاوضة ياسر عرفات.

الاستمحاء بمذاق الأذلال.. والفرح لسقوط الضحايا.. حتى لو كانوا عروسين متوجهين لقاعة فرحهما.. ثم تشييعهم دون صدور آهة غضب، أو آهة ألم، من صدور المشيعين.

على الأقل اليس ذلك ما عناه قناعة ضمير الجهة «القانونية» التي قبلت اغتال المستوطن الذي أطلق النار على سيارة العروسين في مدخل مدينة البيرة مساء الاثنين الماضي؟

والسألة من جانب آخراته ومهما يقل، من تبرير أو تفسير لهجمة اليمن الإسرائيلي، مثله في هجمة المستوطنين المسعورة الأخيرة.. للضغط على الحكومة الإسرائيلية، بحجة تنازلات قدمتها للطرف الفلسطيني المفاوض، إلا يكون من حقنا الشك بأنها منطقتة مسبقاً ومتفق عليها مسبقاً، لفرض املاءات إسرائيلية جديدة على الرئيس عرفات وطاقمه من المفاوضات؟

قد ينهي السيدان رابين وبيرس حياتهما السياسية قريباً. وقد يفخران في مذكراتهما بما اقتطعا من لحم الفلسطينيين.. وقد يدعيان انهما أقاما سلاماً سيصمد عشرات السنين وأخيراً نسال كل ذي ضمير من اليهود أين هم عقلاً؟ لكنني كفلسطيني اتسائل أن كانا سيخولان إلى ضميرهما ويسألان نفسيهما عما إذا كانا قد دفنا قتيلة تهدد كل ما فعلاه بالدمار وفي وقت غير بعيد أم انهما نزعا فتيل قتيلة كانت مكشوفة.. ومهددا الأرض لقيام سلام من أجل شعبهما بالاساس.

عفيف سالم

## إعادة الاصطفاف في حزب «العمل»

● تشهد الخريطة السياسية والحزبية الإسرائيلية عملية إعادة اصطفاف. قوى اليمين المتطرف المتمثلة بحركة «زو ارتستينو» الانحلالو سكسونية تحاول جذب المستوطنين وحزب اليمين الأخرى باتجاهها، أي باتجاه تصعيد المواجهة مع حكومة يتسحاق رابين. وادفيد لبني يعلن عن إقامة حركته السياسية الخاصة به ويتم السيار بالافلاس واليمين بأسقاط علم «القضايا الاجتماعية».

عملية إعادة الاصطفاف هذه لا تقتصر على الجناح اليميني في الخريطة السياسية، إذ أن عملية مشابهة تحدث في حزب «العمل»، ويدفع كهلاي وزيسمان في هذا الاتجاه.. أي تقوية الجناح الصقري في حزب «العمل» بدعوى عدم

الخروج عن برنامج الحزب وعدم التخلي عن مواقف مبدئية فيه، وذلك بمساعدة «الطريق الثالثة». وهذه العملية، والبلاد تقترب من الانتخابات العامة للكنيست ومن الانتخابات الداخلية في الأحزاب السياسية ذاتها، دفعت برئيس الحكومة، يتسحاق رابين، إلى البدء في معركة واسعة لاثبات مصداقيته وللحفاظ على مواقفه ومستقبله السياسي. وخطط لنفسه السير في اتجاهين متزامنين. الهجوم على المعارضة اليمينية، وذلك من خلال إبراز الفوارق بين «العمل» و«الليكود» وإثبات أن سياسة الليكود تقود إلى التخلي عن شخصية وهوية «الدولة اليهودية». ومحاولة تعزيز مواقفه في حزب «العمل» من خلال التأكيد على أن حكومته تنفذ هذا البرنامج بامانة..

في حزب «العمل» بدعوى عدم



\* محمود أبو شنب \*

## محبوكة

\* علام هذه الضجة التي تثيرها، وليس ببراعة وسائل الاعلام العربية والاسرائيلية والعالمية معا، حول لجوء عراقيين الى الاردن، وتكرار نغمة واحدة تشير الى ان واضع اللحن واحد، معتبرة هروب العراقيين مؤشرا على قرب انهيار نظام صدام حسين في العراق. وعلام قدوم حاملات الطائرات والسفن الحربية الامريكية الى البحر الاحمر وميناء العقبة «وتروم هوك» و«وحاية الاردن» الذي لا يهدده احد والاصرار على التهوش والتعظيم من خطر مزعوم ومن عدو وهمي ومن انتقام صدامي؟

ظاهرة هروب اشخاص من دولة الى اخرى وطلب اللجوء اليها هي ظاهرة تكاد تكون يومية، ودوافع واسباب هروب هؤلاء من دولهم هي دوافع واسباب مختلفة، وقد يكون المركز هذا الهارب او ذاك بعض الاهمية السياسية، الا انها لا تخرج عن الاطار العادي لظاهرة عادية. فلماذا تحاول وسائل الاعلام تعظيم المغزى السياسي لهذه الهروبين بشكل غير عادي لحادثة هروب عادية قام بها حسين كامل وشقيقه، من العراق الى الاردن؟ فهل كان ذلك لانهما صهران لصدام حسين؟

ترتيب احداث هذه الظاهرة تدفع المراقب الى الشك في دوافع واسباب هذا الهروب. فالهاريان يعتقدان

مؤقرا صحفيا في عمان بهاجمان فيه النظام العراقي وصدام حسين حياهما. والملك حسين لم يكتف بقبولهما في بلاده، انما راح، في مقابلة صحيفة «يديعوت احرونوت» الاسرائيلية يكرر ما تروده وسائل الاعلام حرقيا عن قرب انهيار النظام العراقي، ولكنه كشف ان حسين كامل كان زاره قبل شهر في الاردن واعرب له عن سخطه على النظام العراقي وعلى الرئيس صدام. حمية.

لماذا هرب الرجلان الى الاردن، المعروف بتعاطفه مع العراق، ولم يهربا الى سوريا مثلا، او الى السعودية او حتى الى الكويت، وكلها دول عداؤها للنظام العراقي مضمون، بل لماذا لم يهربا الى امريكا... ام المحبكة كلها من الاساس؟

وليس هذا هو التساؤل الغريب الوحيد، ذلك ان توقيت هربهما له دلالة خاصة، فايكيوس، مبعوث ما اصطلح على تسميته بالامم المتحدة، كان على وشك تقديم تقريره بان العراق قد استجاب ولبى كل ما طلب منه، وكل المعطيات تشير الى ان هذه الامم المتحدة سترفع الحصار التجويقي القاتل عن العراق، وفيجاء... يأتي هرب انسبا. صدام حسين ويكثر الحديث عن ان احدهما، الذي كان وزيرا للصناعة في العراق، يعرف اسراراً كثيرة عن الاسلحة العراقية.



الا يبدو ان توقيت هروب الرجلين انما جاء لكي تجد امريكا مبررا لاقتناع روسيا والصين وفرنسا، التي قبل بشكل واضح الى رفع الحظر عن العراق، ولكي تعود فتعارض رغبة بحجة ان هناك معطيات جديدة كشفتها، او سيكشفها وزير الصناعة الهارب؟

الا يبدو ان التهوش والتخويف من هجوم صدامي على الاردن، وتوقيت المناورات العسكرية الامريكية الاردنية المشتركة - لكي يبدو انها تزامنت صدفة مع هروب العراقيين - انما هي جميعا لاخفاء مخطط ما وابعاد الانتظار عن مؤامرة امريكية - اسرائيلية... عربية للانس، لا يمكن ان تكون في صالح شعوب المنطقة.

الا يبدو ان النظام الاردني، على عكس البرلمان الاردني، تحول الى الاندماج التام في المخططات الامريكية - الاسرائيلية في المنطقة وان هذا التحول جاء طمعا، في تسهيل ولادة قرار في الكونغرس الامريكي، بعد ان تصمرت هذه الولاية لقرار بشطب الدين الامريكية على الاردن، وربما كان تعسرها لاستكمال غيوط المؤامرة التي تشاهد بدايتها الان.

الا يبدو ان الاقبين العراقيين لم (لبقية على ص ١١)

\* محمد بكري \*

## سينما

\* كان صيفا حارا، ايام الحبيبة خرجت من بيتنا في ساحة وكرم الدار متجها نحو «الحارة القوق» - حارة المسيحية. كنت البس «بنطلون كاكبي» قصيرا وقميصا فيه «حزوز صفراء» احبته، فننت وقمت به.

كل شي كان حسب المخطط. التي رسمتها قبل ان انام في تلك الليلة. كيف استطيع ان ارى الفيلم السينمائي مجانا في دار السينما، سينما «ابو عبد الله» غير المسقوفة؟

كان ثمن التذكرة ٢٥ قرشا، ربع ليرة كاملة، ولا اجزء على ان اطلبها من والدي الذي يعمل في المحاجر.

لقد حاولت مرارا ان «ازرق» من بين ارجل الرجال المتزاحمين عند البوابة الحديدية وقد وقف حارسان طولان و«الليمان»، ودي ٣٤ سوسان وميخائيل التعبان، ويعبرنهما تضرب شمالا ويمينا لتلاحظ كل حركاتنا، حتى لا تستطيع، ذباة دخول قاعة العرض.

فكرت طويلا في تلك الليلة ووجدتها.. في الصباح بعد ان «يتسهل» ابي حاملا «سفرطاس» الزوادة الى المحاجر وامي تتشغل في شغل البيت وبالشوشة مع المجارات، وجدي «بدبعة» تجلس على حافة سرير امها، ام جدي، التي لا اذكرها الا «باركة» وتقلها، في اثناء كل ذلك اتسلل الى «حارة المسيحية» حيث دار السينما، اقشى قليلا كعابري سبيل وابحث عن المكان المناسب

\* فاعينه» كما «تعين» عشا ستاتيه بعد ان تفرغ بيضاته. وصلت البوابة الحديدية الصنعة، وتمشقتها، الا ان حافتها كانت حادة، ولم تتحمل اصابعي الصغيرة الوجع الناتج عن ثقل جسمي «التمششق» و«المتشابي» لرؤية الشاشة السحرية البيضاء. درت بعد ان سقطت ارضا، درت حول نفسي محببا ورأيت في الناحية الغربية لدار السينما شجرتي سرور، وكأني اكتشفت وجودها لأول مرة: سروتان عاليتان تشربان من فوق سطح السينما. تسلفت حتى وصلت الى ارتفاع جعل قلبي يبق فرحا وخوفا.

نظرت من مكاني فوق السروة ورأيت الشاشة البيضاء، وبدأت بالبحث عن افضل الاغصان واقواها لاجل منها مقعدا مريحا، ولكنني لم افعل، لان عظامي كثيرة وناتئة ولا تتجانس مع اغصان السرو الرفيعة، التي يعلوها «الصمغ» والغيار. ثم فكرت في العقارب والحيايات التي سوف تتسلق السروة في تلك الليلة الى حيث اجلس، وان لدغتي احداها سيترسب سها القاتل الى قلبي قبل ان «اتسحل» من قمة السروة الشاهقة الى الارض.

«تسحلت» قاتلا لنفسي ان هذه السروة خائبة ولا فائدة منها ومن الافضل حرقها، وكما قال الثعلب لنفسه بعد ان فشل في دخول الكرم بأن العنب ليس لذينا مشيت يائسا لايبحث عن مكان بديل فرأيت بوابة من الباطون،

نظرت من مكاني فوق السروة ورأيت الشاشة البيضاء، وبدأت بالبحث عن افضل الاغصان واقواها لاجل منها مقعدا مريحا، ولكنني لم افعل، لان عظامي كثيرة وناتئة ولا تتجانس مع اغصان السرو الرفيعة، التي يعلوها «الصمغ» والغيار. ثم فكرت في العقارب والحيايات التي سوف تتسلق السروة في تلك الليلة الى حيث اجلس، وان لدغتي احداها سيترسب سها القاتل الى قلبي قبل ان «اتسحل» من قمة السروة الشاهقة الى الارض.

«تسحلت» قاتلا لنفسي ان هذه السروة خائبة ولا فائدة منها ومن الافضل حرقها، وكما قال الثعلب لنفسه بعد ان فشل في دخول الكرم بأن العنب ليس لذينا مشيت يائسا لايبحث عن مكان بديل فرأيت بوابة من الباطون،



بوابة ابو رزق لم تتم بنايتها بعد، تسلفتها ووقفت فوقها وبدأت «اتشابي» لارى الشاشة فرأيت القسم الاعلى منها فحاولت الاشرئاب اكثر لارى اسفل الشاشة واذا بي «خابط» فوق تراب الشارع غير «المزف» الذي نتأت حجراته «المزحمة» والتي اسودت اطرافها من عجلات السيارات.

في البداية ضحكت بصوت عال، ومن ثم انقلب ضحكي الى بكاء، مرير، ومر بجاني ابو حسين راكبا حماره، نظر الي باسا وكأنه فهم خطتي الفاشلة، فحملني كما تحمل «قرطلة» تين واركبني حماره الى بيتي.

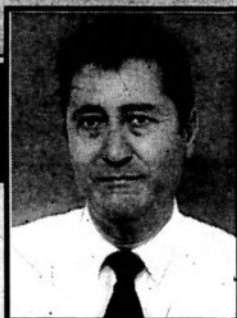
عندما رأني ابي فوق الحمار صاحت: «كايين تتعشق عالسنيما؟ طيب اسه ييجي ابوك بورجيدا».

اما انا فقط بردت اعضائي وانتفخت وجلاي ويدي وروما من الكسور وكان الوجع شديدا جدا ولكنه لم يكن اكثر شدة من تهديد ابي لي «بالقتلة» من ابي حالما يعود من المحاجر وانتظرت ابي «والقتلة» ولكن ابي عاد ولم «يقتلني» فكبرت وتعلمت المسرح والسينما. وبعد اكثر من ثلاثين سنة عرض الفيلم الاول من بطولتي في سينما ابو «عبد الله» على نفس الشاشة. يومها لم اجلس فوق سروة او بوابة، بل كنت «حايص»...

يا ريت سمعت كلام ابي وامي.

\* فشة خلق \* يكتبها: يوسف فرح \*

## لا انا سياسي ولا صدام غير...



مجرما، التآمر عليه وخيانتته والسني لقلبه/قتله، نزولا عند رغبة الزوج ثم ما الذي يضمن نجاح المخطط والوصول الى القصر الجمهوري حكاما ومسؤولين؟

لقد دأبت وسائل الاعلام اهان حرب الخليج وبعدها على تصوير الحكم العراقي مؤسنة مخبرات، تعرف كل شي، وترى كل شي، وتحاسب كل شخص على لا شي! فكيف تسنى لوفد، يبرو عدده على الثلاثين (زيارة عائلية) ان يخالف هذه الشبكة المخبرانية القادرة، واذا هم «طب واذبح» في عمان!

كيف خرجوا من بيوتهم وليسوا كيهود مصر؟! كيف غادروا بغداد؟ كيف توجهوا الى الحدود الاردنية وليس بايديهم عصا موسوية متطورة تشق الصحاري! بالطائرة! بالقطار! على ظهور الحمل التي «تعلنا» عليها الفروسية! كما ما زلت نتفاخر في اعراسنا الصاروخية الضاجعة! وهل الحدود بين اجزاء الوطن العربي الترامني حدود غرائظ فقط! وهل ليسوا طواقي الاخفاء!

ان هذا الهروب الجماعي قد ذكرني بذلك النائب العربي الذي غافل دولة اسرائيل - اجل اسرائيل - قبل «اوسلو» وطار لمخضو اجتماع للمجلس الوطني الفلسطيني يعقد في... عمان! ولولا رعاية «رب اسرائيل» «الابانة» لما اكتشف امر النائب ولما تمت اعادته من قهرص!

يا للمفارقة! عمان في الحالتين!

لماذا عمان بالذات، وقد كان موقف الاردن «متانصرا» للحق العراقي (هيك وهيك لأبو التي صدق) ولم يحدث ان «انتهت» الملكية بالوطنية الا في «ابامنا»، وعندما كثر الحجيج اليها، وصار كل داخل «بيت ابي عبد الله آمناء» عليه ان «يتشر» - كما تنقل وسائل الاعلام الاردنية - بمقابلة جلالتة او سموها...

لماذا لم يكن الهروب الى الكويت «خطأ لزقا» فيكون وقع الهروب اضحاف وقعه الآن؟

او الى السعودية (اخف درجة) الى مصر او اليمن او... ليبيا!

ربما منع الانهاء الاخير انشغال العقيد بترتيبات ترحيل (٤٠) الف فلسطيني، لارغام امريكا على رفع الحظر عن الجماهيرية! هل بقيت دولة عربية واحدة في هذا الوطن لم «تتمرر» على الفلسطينيين، «كمراجل نجعا على زوجة

ابيه!

قد تضيقون اسرائيل هدفا محتملا للهروب، ولكن، ويحمد الله، لم يبق فرق فالكيوس واحد، وعمان مثل تل ابهب!

اراني ابتعدت عن الدور، وتهت في مسارب التحليلات، والمجاعة فتفتك بشعبي، والعالم العربي... توهمت انه يساندني على الاقل في وضع المعادلة على نحو احتلال العراق كاحتلال اسرائيل، تتسحب اسرائيل ينسحب العراق! لكن شيئا من ذلك لم يحدث، وويل للهرش الذي يقع فتكثر سكاكينه» كل السكاكين «الشقيقة» انفرزت في الجسد العراقي، وعندما سحبرها فلورا يصفطون على مواقع الجراح كي يستمر الالم ويستمر النزف. فالي مشي يمكن لشعبي ان يحتمل وقد صار رغبة الحزب من الكماليات! يجب ان تتصرف يا صدام، قبل ان يكون ذلك متأخرا فتضن الحياة على الاقل.

فلين انت يا صهري العزيز، يا من على موادك الكيماوية «اللطيفة» فتفتح اجساد الاطفال الاكراد المحروقين في حلبجة.

- اتقص...!!

- «أقطع ذراعي» اذا لم يكن الهروب منسقا ومرتبيا مع صدام والا فكيف لم يقبض الجيش الاردني على عدي (التمهم يقتل عائلة بأكلها قبل «تشريفه» فضلا عن اعتقال حسين كامل وصعبه

- واذا لم تكن منسقة!!

- وهل صدقت انني اعامل نفسي كجائع في السعودية فقد يده لرغبة خيرا يظل الامر كلاما في كلام!

والواقع التعيس اعادني الى طبيعتي، وقرار مؤتمر الدبانات الاربع (باضافة الدبانة الدزينة) مساعدة مسلمي البوسنة اثبت لي حقيقتي وحقيقة من وضعت نفسي في مكانه.

فلا انا سياسي، ولا صدام... صدام.

● يحلو لي احيانا ان افكر كما يفكر السياسيون: تراهم يعمدون الى ادخال سامهم في متاهات، تبدو غير قابلة لغاورتها، لا بسبب قلة مخارجها، بل بالذات، لكثرة تلك المخارج. تكون القضية واضحة كعين الشمس، فاذا بهم يدورون ويلفون ويحيطون، الى ان تغض تلك العين، او يكاد يصيبها العمى!

تسأل احدهم عن مقتل الشاب الفلسطيني غير القيسي فوق احدى التلال الفلسطينية «المتنازع عليها»، فيكون جوابه: غير واضح ما اذا كانت الرصاصة التي انطلقت من بندقيته شالوم فيستنيك هي التي قتلت خيرا!

لكن ثمة صورة تبين المستوطن راكعا ومصوبا! وثبت ان الرصاصة القاتلة من نفس نوع رصاص بندقيته شالوم فبرد عليك... ليست هناك صورة طويلة متواصلة تبين مسار الرصاصة منذ انطلاقها من البندقية حتى صدر الضحية - اذن رجا يكون القتل بأيدي الفلسطينيين!

وتخرج بانطباع ان «الشالوم» قد يقتل «الخبر» وتظل الجريمة مجهولة الفاعل!

هذا الاسبروع عمدت الى تقمص شخصية سياسي ما في المنطقة، لعلي اقف على ما خفي من قضية «سفر» اللواء حسين كامل حسن الى الاردن، هو وعقيلته، وعبدله وزوجته، وحوالي ثلاثين آخرين. دخلوا البلاط الهاشمي مكرمين آمنين!

كل وسائل الاعلام اجبعت على انه هروب ولجوء سياسي، ويداة عمل لتغيير النظام، وانقاذ ما يمكن انقاذه من ارض النخيل! اما انا فقد سمعت لنفسني بالانفراد برأي اخر خالف تعرفي رجا.

وكلما احدث علي الاسئلة وتشتعت مسارب التفكير، ازددت تشبها برأي!

كيف يمكن لمن اسهم بعقله ويده في ارتكاب جرائم النظام العراقي ان يحصل على براءة لمجرد انه «فر» من قيود النظام وراح يدعوا الى تغييره! فبما انتهى حسين كامل حسن لجرائم صدام، وقبلة تحرك ضميره! صحيح ان الانقلاب على ولي النغمة عادة مألوفة في القصور الحاكمة، خاصة في «الوطن العربي الجهيبي» (الابن على والده)، والا فكيف يصلون الى الحكم! لكن كيف يهون على ابنتي الحاكم، حتى لو كان



● د. أحمد سعد

## مناورات «النصر» والتصعيد المفتعل



العسكري.

واليوم، يعمل التحالف الاستراتيجي الأمريكي - الاسرائيلي، وبشكل منهجي تحت غطاء العملية السياسية في المنطقة لاقامة تحالف عسكري - سياسي امريكي - اسرائيلي - عربي (مع بعض الانظمة العربية) للهيمنة على المنطقة. ومن هذا المنطلق حذرنا من استغلال اتفاقية السلام الاسرائيلية - الاردنية كوسيلة لدفع الاردن للقيام بدور «بوز مدفع» المخطط الاستراتيجي الامريكي - الاسرائيلي في العالم العربي ضد حق الشعب الفلسطيني المشروع باقامة الدولة المستقلة.

ان مؤامرة التحرك الامريكي الجديد، المنسق مع حكام اسرائيل وبعض الانظمة العربية، للتدخل في شؤون الشعب العراقي الداخلية واقامة «نظام جديد» موال لأمريكا، ينطوي على مخاطر جدية. وحتى ندرك هذا الخطر، فمن الأهمية بمكان التأكيد أولاً على أهمية وضع الفواصل في الموقف بين الكفاح الشرعي لقوى المعارضة العراقية، القوى الوطنية وعلى رأسها الحزب الشيوعي العراقي، التي تناضل للاطاحة بالنظام الدكتاتوري الدموي، وقدمت أعلى التضحيات من قوافل الشهداء والمُشردين في سبيل بناء عراق ديمقراطي يسعد جميع ابنائه، من العرب والأكرواد بالحرية والديمقراطية وبناء مجتمع الرفاه والتقدم الاجتماعي، وبين الموقف من المؤامرة الامريكية - الرجعية الحالية التي تندرج في إطار المخطط الاستراتيجي الامريكي لاقامة نظام جديد في العراق يخدم المصالح الامريكية بعيداً عن خدمة المصالح الحقيقية لشعب العراق.

أنتا نَحْنُ اليوم من مغبة المؤامرة الجديدة التي تستهدف صرف الانتظار العالمية والمنطقية عن ابعاد المخطط الامريكي - الاسرائيلي في المنطقة لبلورة «سلام امريكي» لا يخدم المصالح الحقيقية لبلدان وشعوب المنطقة. وأخاد بؤرة التوتر في المنطقة جزئياً لا يتم الا باقامة دولة فلسطينية مستقلة وبناء جسور السلام العادي في المنطقة والغاء جميع التحالفات الاستراتيجية مع الامبريالية الامريكية. فالخطر الجدي الذي يهدد بلدان المنطقة بما فيها اسرائيل هو مخطط استبعادها ونهب ثرواتها جراء المخطط الاستراتيجي الامريكي وهيمنة احتكاراتها مستقبلاً تحت ستار نظام منطقي جديد. فاقامة نظام منطقي جديد يخدم المصالح الحقيقية لجميع بلدان وشعوب المنطقة هو الأمل المنشود. وفي سبيل انجاز ذلك فانه من الأهمية بمكان التصدي لمؤامرة تصعيد التوتر والمطالبة بانهاء الوجود العدواني الامريكي في المنطقة والتقدم الجدي لبناء جسور السلام العادل الشامل والثابت في المنطقة.

● بدأت على اراضي ومياه الاردن (العقبة) المناورات العسكرية، الامريكية - الاردنية. وترافق هذه المناورات حملة تصعيد توتر مفتعل في المنطقة، جرى تجهيز ذخيرتها وتوقيت اخراجها في سراديب «البيت الأبيض» وفي مطابخ التنسيق مع حكام اسرائيل وبعض الأنظمة العربية. والذريعة، القناع، التي تلجأ اليها واشنطن لتبرير التصعيد المنظم للتوتر، هذه المرة، هو خطر هجوم عراقي على الاردن جراء لجوء احد اعمدة نظام صدام حسين، اللواء حسين كامل، وما يحمله من اسرار استراتيجية، الى عمان. ولهذا، تأخذ لنفسها حق الشرعية، وكأنها بديل للأمم المتحدة وللجامعة العربية، في اتخاذ كل الوسائل «لحماية» الاردن و«ضمان» الأمن والاستقرار في المنطقة. ومن هذا المنطلق بدأت طلائع القوات الضاربة الامريكية، الجوية والبحرية والبرية، تتوافد لتعزيز التواجد العسكري الامريكي في المنطقة، من حاملات الطائرات والماريز التي حطت رحالها في ميناء حيفا، الى تعزيز القوات الامريكية في منطقة الخليج، ومشاركة قوات المارينز في المناورات العسكرية مع القوات الاردنية، ومشاورات عسكرية رفيعة المستوى مع الحليف الاستراتيجي اسرائيل، ومعاذات عسكرية مع مصر - والسعودية..!!

لم يكن جازافاً ان يطلق منظمو المناورات العسكرية المشتركة، الامريكية - الاردنية، اسم «النصر المسبق» على هذه المناورات، التي تجري في ظل استعراض عضلات القوة الامريكية في المنطقة. فهذا الاسم يعكس عملياً جوهر وطابع وابعاد التحرك الامريكي في المنطقة لبلورة النظام المنطقي الجديد كما ترتبه واشنطن، وبشكل يخدم مصالحها الاستراتيجية والاقتصادية في الشرق الاوسط وكوتوبا.

ان تصعيد التوتر المفتعل كغطاء لتكثيف الوجود الامريكي العدواني في المنطقة بعيد الى الذاكرة الظروف التي راقت تطور الاحداث في المنطقة بعد نجاح الثورة الايرانية واقامة حلف «كامب ديفيد». فتحت ستار وقف المد «الشيوعي» - السوفييتي، وقمت واشنطن مع اسرائيل مذكرة التحالف الاستراتيجي عام ١٩٨١، اي بعد توقيع اتفاق كامب ديفيد بين اسرائيل ونظام السادات تحت المظلة الامريكية. فعلى خلفية تصعيد التناقضات ووزع الفرقة في الصف العربي غرز هذا التحالف انتباهه في لبنان عام ١٩٨٢ عبر العدوان الاسرائيلي لاقامة «نظام جديد» في لبنان موال لاسرائيل وامريكا ولتصفية القضية المركزية للصراع - القضية الفلسطينية، بواسطة الحسم

◻ مرزوق حلي

## ما حدث هناك وما يحدث هنا!

تغيب عن الاذهان مهما تفنن كتبه التاريخ في تشويهها او اخفائها. ولا يقلل من سطوعها كون الشعب اليهودي وقع ضحية النازية او كون الشعب الفلسطيني وقع تحت اضطهاد ذوي القربى في هذه المرحلة او تلك!

ان الاستقامة السياسية والاخلاقية التي تتمتع بها الوزارة الوني تنقص المسؤولين الحكوميين الآخرين في اقدامهم على المسيرة السلمية. وهذا بالذات - اضافة الى مؤثرات اخرى - يبقى هذه المسيرة جافة وعاجزة عن التحول الى تسوية تاريخية. فالخطاب الرسمي الاسرائيلي في كل ما يتعلق بالمسيرة السلمية لا يعدم التصويفات الاخلاقية الا ان هذه التصويفات لم ترقا حتى الان الى المستوى المتوخى من شعب يسير نحو تسوية تاريخية مع شعب هو ضحيته! فما كان حتى الان، ورغم المصافحة «التاريخية» بين عرفات ورايين والمراسيم المهيبة التي رافقت التوقيع على الاتفاقات، هو جملة تدابير واجراءات ابقت من القهر على الفلسطيني اكثر مما ازاحتها. وبصعب، في مثل هذه الحالة، على الفلسطيني ان يقبل على ما يجري فاتحاً يديه وصدره منشداً او هاتفاً. وهذا ما يحصل في الواقع. فكيف يمكن ان يفسر القرارات الاخيرة بشأن القدس العربية والمؤسسات الفلسطينية فيها؟ او كيف يمكن ان يفهم هذا التساهل غير المبرر مع الانفلات الاستيطاني الدموي؟! او كيف يمكن ان يهمل للمسيرة السلمية ازاء اصرار المؤسسة الحاكمة في اسرائيل على جعل هذه المسيرة شأناً اسرائيلياً داخلياً، او انتخابياً، او مجرد قضية للنقاش بين يمين ويسارها

المسيرة السلمية انطلقت كتسوية تاريخية - او هكذا اردنا ان نراها! - لكنها انكفأت بفعل تحويلها اسرائيلياً الى اجراءات وتدبير امنية ليس الا. وهذا بالذات ما يشير الفلسطيني ويقلقه وهو الذي توخى ان يقر الاسرائيلي بالرواية التاريخية الموضوعية القائلة بأن دولة الشعب اليهودي لم تقم الا بشن التكبلة والتشريد اللذين اصابا الشعب الفلسطيني. وفي اعتقادنا ان من شأن مثل هذا الاقرار ان ينزع فتيل القلق، وان يطمئن الفلسطيني انه ازاء اعتراف بحقوقه كاملة، بوجوده، بتاريخه، بنكته، بالامه... واسرائيل حكومة وشعباً ملزمة بهذا الاعتراف للشعب الفلسطيني ولذاتها، ايضاً. وقد جعلت المسيرة السلمية هذا المطلب اكثر إلحاحاً ووجوباً وليس العكس. واذا كانت شعوب شرق اسيا لم تنس ما كان قبل (٥٠) عاماً، فان الشعب الفلسطيني لا يستطيع ان ينسى ما هو حاصل حتى الان! والنسيان فعل ينسحب على ما حدث لنا وليس على ما يحدث الآن!

احدى الجرائم البشعة بحق الانسانية التي اقترافها الجيش الياباني ضد شعوب شرق اسيا ابان الحرب العالمية الثانية، هي تحويل النساء الصينيات والفلبينيات والكوريات وغيرهن الى جواري جنس في خدمة «المحاربين». ولا تزال منظمات نسائية في هذه المواقع ورغم مرور خمسين عاماً على وقوع الجريمة تطالب باعتذار رسمي ياباني وتعويض مالي. وتلقى هذه المنظمات دعماً شعبياً من الاطر التقدمية والمهتمة بحقوق الانسان في بلادها. بل لا تزال هذه الجرائم ومجمل الدور الياباني على الارض الاسيوية ابان الحرب الكونية الثانية حاجزاً نفسياً وسياسياً يعيق تطوير العلاقات الدبلوماسية والتجارية بين اليابان والدول المحيطة بها. وقد اسع المسؤولون الرسميون اليابانيون حتى الان اعتذارات منقوصة او عامة غير تفصيلية. وكان الاخير بينهم رئيس الحكومة الحالي الذي اعرب عن اسفه من صميم قلبه عما كان الا ان الاعتذارات المنقوصة والعامات جاءت متأخرة وذلك بفعل نفوذ الاوساط اليمينية المحافظة في اليابان التي رفضت وبشكل مثير لمطلب الاعتذار. ولم يتوقف الاتفاق الياباني الرسمي عند هذا الحد، فقد فرض رقابة مشددة على كتابة التاريخ لغرض التدريس. فحتى الان لا تتضمن الكتب المدرسية الا اشارات عابرة على فظائع الجيش الياباني في شرق اسيا. واسقطت من هذه الكتب كليا جريمة تحويل مئات الاف النساء الاسيويات الى جواري جنس، او جرائم «التجارب الطبية» على الاسرى، او جرائم القتل الجماعي وما الى ذلك.

وتفرض السلطات اليابانية قيوداً على الباحثين والدارسين الراغبين في كتابة الرواية الاخرى للتاريخ الياباني. ولا يزال هؤلاء ملزمين بخوض المعركة القضائية المحضة والطويلة من اجل ان ينشروا رواياتهم او ان يغيروا في مضامين التدرس!

وحضرتي «القصة اليابانية» لدى سماعي وزيرتي الفن والاتصالات، شوليت الوني، هذا الاسبوع تدلي بدورها في مسألة القدس العربية. فبعد ان اكدت معارضتها لقرارات اللجنة الوزارية التي اقضت الى فسح المجال امام الجهات المعنية بتصعيد الحرب على المؤسسات الفلسطينية في القدس الشرقية، دعت الحكومة والمجتمع الاسرائيليين الى الكف عن لعب دور الضحية لانهما في السياق المذكور تقيض ذلك!

ان ما قالته الوزيرة الوني، وان كان في سياق النقاش الدائر حول القدس الغربية، ينسحب على الصراع الاسرائيلي الفلسطيني برمتيه شات الوزير او لم تشأ. فالشعب الفلسطيني هو الضحية. ولا يمكن لهذه الحقيقة التاريخية ان

### محبوبة

(تتمت من ص ١٠)

الامريكيون قتل المرحبة ذاتها على الحدود العراقية الاردنية. وقد تحقق امريكا بهذا تدمير العراق مرة اخرى وفرض الحصار عليه وتجويع شعبه، وقد يحقق الملك حسين شطب الدين الامريكية على الاردن، وقد تقام الافراح والليالي الملاح في الكويت والسعودية، ولكن امرا واحداً لن يتحقق... فالأبقي، حسين كامل، ان يصح رئيساً للنظام العراقي، فالنظام هو شأن من شؤون الشعب العراقي وحده، ولا شأن للأبقيين به.

طريق الاستعانة بالامبريالية الامريكية. في بداية الحرب العالمية الثانية قام النظام الهتلري في المانيا بتهريب مجرمين اطلقهم من سجنه، الى بولونيا، بعد ان زودهم بزيات عسكرية بولونية، وجعلهم يطلقون النار من داخل الحدود البولونية، على دورية المانية. فكانت تلك، القرعة التي دبرها النازيون للهجوم على بولونيا واحتلالها. لا نستغرب ان يعيد

يلجأ الى الولايات المتحدة مباشرة لكن لا يتكشف امرها امام الشعب العراقي، ولكي يبقى حسين كامل يتلغ «بخدا» وطني، لانه يطمح بترويض نظام عراقي جديد طوع بنان البيت الابيض. ولكن كل وطني حقيقي يدرك تماماً ان اصلاح النظام في بلد او تفرقه لن يكون ابداً عن



# الأفكار الضبابية والشك (البرانويد) قد تتحول الى مرض نفسي.. اذا زادت عن الحد!



د. نبيل جرايسي \*

\* د. نبيل جرايسي: في ظروف العنف والعدوان والأثنية يمكن ان تزداد شكوك المرء تجاه المحيطين به. وقد يكون هذا ظاهرة عابرة. لكن عندما تصبح شغله الشاغل.. تصبح مرضا يحتاج الى علاج \*

## أجرت اللقاء: ابتهاج مجلي

● هذا الأسبوع، اخترنا لقاء الضوء على إحدى الحالات النفسية المثيرة، هي ظاهرة «البرانويد» التي تصل أحيانا إلى حد الهلوسة وأكثر. وقد التقينا لذلك مع الطبيب النفسي نبيل جرايسي:

\* ماذا تستطيع ان تقول لنا عن هذه الظاهرة؟

- د. جرايسي: «البرانويد» ظاهرة انسانية، قد تكون ظاهرة طبيعية عابرة أو ظاهرة مرضية عابرة أو مزمنة. أما التفسير الحرفي للكلمة فيعني الأفكار الضبابية أو الشك. يصبح فيها الشخص المعاني مؤمنا بما يدور في خلد من أفكار هي غير قائمة في الحقيقة.

\* ماذا قصد بالقول عن وجود حالات انسانية طبيعية عابرة؟

- د. جرايسي: في ظروف معينة تحدث لدى كل انسان حالات شك. هذه الحالات تبقى طبيعية طالما انها تتلاءم مع البيئة المحيطة. فكل انسان معرض لذلك خاصة في ظروف العدوان والعنف والتوتر والأثنية على حساب الآخرين الأخوة في الازدياد في المجتمع وينعكس ذلك مثلا نتيجة لمشاكل مع الجيران أو الاخوة... الخ. فهذا الشك ناتج عن ظروف حياتية معروفة وليست مرضية.

\* ومتى تكون الحالة مرضية؟

- د. جرايسي: عندما تشغل فكر الانسان الأفكار الضبابية والشكوك. وهذه الحالة قد تولد مع

فقد تتحول الحالة الى حالة مرضية. فعلى سبيل المثال، كل انسان بحاجة للنوم والراحة اليومية. والامتناع عن النوم ما بين ٧٢ - ٩٦ ساعة قد يحدث خلا في تلك الأجهزة الحيوية للجسم.. ويصبح الانسان ميلا الى الشكوك فيما يدور حوله.

\* وكيف يمكن رؤية العارض المرضي؟

- د. جرايسي: في أثناء الشك يتم استعمال الاسقاط أو الازاحة.. للدفاع النفسي ويتم تحويل الأحاسيس الذاتية للآخرين وكأنها موجهة ضده. وهذا مبني على نظرية الفرائز لفرويد. وهذا العامل يستعمله الناس بشكل عادي أحيانا. ولكن.. اذا ما كان هذا الدفاع هو الوحيد الذي يستعمل بشكل ثابت فان ذلك سيتحول الى حالة مرضية.

\* الأفكار الضبابية.. قد تصل الى حالات اقسى مما ذكرت؟

- د. جرايسي: يمكن ان تتحول الى ظاهرة امراض نفسية أعق، يرافق ذلك هلوسات وسماح اصوات واحاديث غير واقعية. والافتقار بوجدوا.

\* وإلى أي وضع يمكن ان يصل من يعاني من هذه الحالة؟

- د. جرايسي: ما ذكرته يحدث تفهرا في الشخصية وتدنيا في الحياة الاجتماعية والانسانية. فنجد انفسنا امام مرض نفسي نسميه الشيزوفرينيا أو دا. الفصام. وهذه

حالة مرضية.

\* هل هناك عوامل معينة تساعد في ولادة هذه الحالات؟

- د. جرايسي: هناك عدة عوامل شخصية، نفسية، بيئية واجتماعية وبيولوجية قد تؤدي للوصول الى وضع «البرانويد». ولا توجد أية حصانة ضد ذلك.

\* وهل من الممكن حصرها؟

- د. جرايسي: هذا يعتمد على الحالة نفسها. فهناك حالات تعالج بالأدوية وهناك حالات تصل بصعوبة للعلاج لانهم لا يعرفون بان عليهم اخذ علاج، بسبب ابتعادهم عن الواقع المحيط بهم.

\* ألا يشكل مثل هؤلاء الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء



حالة نفسية صعبة.

\* هل هناك احصائيات حول نسبة شيوع هذه الحالات؟

- د. جرايسي: بالنسبة للأشخاص البرانويديين فالاحصائيات العالمية تتحدث عن نسبة خمسة من بين كل ألف شخص. وما بين ٣ - ٤ بالألف يعانون من الأفكار الضبابية (١٪) يعني من «الشيزوفرينيا».

\* هل هناك عوامل معينة تساعد في ولادة هذه الحالات؟

- د. جرايسي: هناك عدة عوامل شخصية، نفسية، بيئية واجتماعية وبيولوجية قد تؤدي للوصول الى وضع «البرانويد». ولا توجد أية حصانة ضد ذلك.

\* وهل من الممكن حصرها؟

- د. جرايسي: هذا يعتمد على الحالة نفسها. فهناك حالات تعالج بالأدوية وهناك حالات تصل بصعوبة للعلاج لانهم لا يعرفون بان عليهم اخذ علاج، بسبب ابتعادهم عن الواقع المحيط بهم.

\* ألا يشكل مثل هؤلاء الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

- د. جرايسي: لا يشكل مثل هؤلاء

الخطر على انفسهم وعلى الآخرين؟

## فيتامين «أ» يساعد الأطفال ضد الاليدز

● واشنطن - افادت نتائج دراسة نشرت في مجلة الصحة العامة الامريكية ان تجرع كميات كبيرة من الفيتامين (أ) قد يكون مفيدا للأطفال الذين يعانون من امراض ناجمة عن الاليدز. واوضحت الاختبارات التي اجريت على اطفال رضع في احد مستشفيات جنوب افريقيا ان التعليمات الطبية بتناول الفيتامين (أ) تمنح الاطفال المرضى مناعة ضد الامراض التي تغزو اجسادهم المنهكة بفيروس الاليدز. وازادت الدراسة ان الاشخاص الذين يفتقرون الى الفيتامين (أ) معرضون عموما لعدد من الامراض الحادة أحيانا، سواء كانوا مصابين بالاليدز ام لا.

لكن الباحثين في جامعة ناثال أكودا ان للفيتامين تأثيرا خاصا على المصابين بالاليدز إذ يساعدهم مثلا على التحكم في الاليدز.

في عملية «تعزيل»..

## ولد المتحف

الطبي!

● الأزمة المالية التي تعانيها مؤسسة «صندوق المرض» الهستودوتي، وما رافقها من عمليات بيع «تعزيل».. أدت بالتالي الى اضافة جناح هام في متحف اسرائيل في تل أبيب هو عبارة عن متحف طبي.

كيف؟

البداية كانت في قرار بيع الأملاك. فقد اشترطت الحكومة لمساعدة الصندوق بيع ربع املاكه. فبدأت عملية جرد

«تعزيل» للمباني القائمة. وخلال ذلك، عثر على أوراق

ومستندات وأدوات عمل وأجهزة طبية قديمة.. كانت قد

خزنت بعضها باعمال ويدون تخطيط. وعندما علم الناطق

بلسان الصندوق، دافيد تيجر، بهذه الموجودات صاح: ان هذا

كنز. علينا ان نصونه. فقد كان بينها جهاز قياس ضغط عمره

خمسون سنة. وابرة عمرها ستون سنة وغير ذلك.

وراح يجمع كل الموجودات القديمة. واستعان بخبراء في

المتاحف. فحددوا حوالي خمسمئة قطعة وثيقة تصلح

للعرض في متحف. وهكذا، ولد المتحف الطبي

الأول في اسرائيل.

## مليون امرأة مدخنة في العالم.. نصفهن من الدول النامية!



المعروف بكثرة انتشاره بين النساء. اما عدد النساء اللواتي يتن من سنة الى أخرى بسبب التدخين فيصل الى نصف مليون امرأة في العالم. ويتوقع ارتفاع ذلك في السنوات العشر القادمة. اما بين النساء الشابات المدخنات فيتوقع ان تومت

٥٠٪. ولم تخف المنظمة قلقها من هذا الازدياد. ورأت انه آن الأوان

لان يستعد العاملون في مجالي الصحة والطب في العالم والحالات

الطوارئ.. لان هذا الازدياد سيصلب المزيد من امراض الرئة

الخطيرة والقاتلة وبالأساس سرطان الرئة.

كذلك اشير ايضا الى ان التبغ يعتبر السبب للموت بصورة عالية

تماما مثل السم. فبالاستعانة

بالأبحاث العلمية تبين ان نصف البالغين من الشباب والصبايا الذين

باشروا التدخين في جيل صغير ولم يتوقفوا عن ذلك يموتون بسبب

التبغ والنساء المدخنات يتن هن ايضا لنفس السبب.

واضيف ايضا الى ان للولايات المتحدة وبريطانيا تاريخا طويلا مع

اعلنت منظمة الصحة العالمية ان عدد النساء المدخنات في العالم

بلغ متني مليون امرأة مدخنة، نصفهن من الدول النامية. وأكدت

المنظمة ان النساء يعتبرن الهدف الاول لهجوم حملات التسويق

للمنتج السجائر. وكشفت تلك الشركات انها تلاحق نجاحها من

النساء مع حملتها اذ ينعكس ذلك في ارتفاع المدخل المالي.

وتشير الاحصائيات الى ارتفاع في عدد النساء المدخنات في كثير

من دول العالم، خاصة بين أولئك اللواتي تتغير وظائفهن بسرعة في

المجتمع والجهاز الاقتصادي. وفي اعلائها اشارت منظمة

الصحة العالمية الى ارتفاع نسبة الشابات المدخنات اذ وصل الى



# في ايران: «يفضون بكارة السجينات.. حتى لا يدخلن الى الجنة»!!

□ منظمات النساء الايرانيات، في نداء الى العالم: ساعدونا على الخروج من محتنتنا مع نظام قمع المرأة □

ارتداء الحجاب، وقالت بعد خروجها من السجن بان التعذيب الذي تعرضت له اهانها نفسيا وجسديا.. «فقد سلبوني الشعور بالكرامة وأهانوني. وهذا يعادل الاعتصاب. انني أشعر بالخوف حين اخرج من البيت لانني اعرف ما هو موقفهم من المرأة».

وأمام هذا الوضع، فقد توجهت النساء الايرانيات بطلب الى النساء المشاركات في مؤتمر برلين العالمي لدعمهن ومساعدتهن على الخروج من هذه المحنة.

والوزارات المختلفة عن وظائفهن. وقد أدى كل ذلك الى اضعاف الشرعية على انتهاكات حقوق المرأة واستغلالها وممارسة العنف ضدها. وقد بلغ الأمر حدا فظيحا حين صدر أمر بفض بكارات الصبايا السجينات لأسباب سياسية قبل اعدامهن من قبل شباب الثورة «حتى لا يدخلن الجنة»! وأغلقت العديد من الوظائف أمام المرأة. وتم فصل النساء عن الرجال عند ركوب الباصات.

وكانت إحدى النساء والبالغة من العمر (٥٥ عاما)، قد سجلت لرفضها

أصدرت لجنة البرلمانيين المراقبة وضع حقوق الانسان في ايران، تقريرا عن اوضاع المرأة الايرانية خلال العام الماضي، جاء فيه ان رجال الحكم في ايران ينكرون حق المرأة تماما في المساواة مع الرجل.

اذ بدأ خطابه مكاسب المرأة في ايران عشية تسلم الحفني لمقاييد الحكم، فقد خطابه السياسي بالقول ان دور المرأة هو انجاب الأطفال وتربيتهم وتوفير الراحة للرجل في البيت. وتبع ذلك اجبار النساء على ارتداء الحجاب والجلباب، وعزل النساء اللواتي تقلدن وظائف عالية في القضاء

# عندما تظلم النساء أنفسهن..!

□ دراسة جديدة أعدتها سهام بدارنة تبين ان ٣٢.٧٪ من النساء يعتقدن بأن النساء المضروبات هن المسببات لقيام أزواجهن بالاعتداء عليهن!! □

وهذا يساعد في تحسين الوضع القائم.

وانا شخصا مقتنعة بان حل هذه المشكلة متعلق بالمرأة نفسها والمجتمع الذي تعيش فيه. لذلك أرى ان افضل وسيلة هي العمل على تغيير وجهة نظر المجتمع في هذا الموضوع بدءا بالتربية وبياداد فرص عمل متساوية لتحقيق الاستقلال الاقتصادي عند المرأة، والى جانب هذا.. العمل مع المرأة نفسها ووضع البرامج المختلفة.

(آمال شحادة)

التمييز الذي تعاني منه المرأة العربية، كجزء من الأقلية القومية في اسرائيل وما يلحق بها من تمييز وفق وبطالة ومستوى ثقافي متدن وغيره. اضافة الى كونها جزءا من مجتمع يميز بين الذكر والانثى لصالح الذكر. ففي الموضوع الأول، تدل الاحصائيات الاخيرة مثلا، على ان ٧٠.٨٪ من النساء العربيات ذوات ثقافة اقل من ١٢ سنة تعليم. فيما تصل النسبة عند النساء اليهوديات الى ٣٤.٢٪، وعند الرجال العرب الى ٢٣.٧٪. وفي الخدمات

جوهر نتائج هذه الدراسة؟ - بدارنة: ان التعامل مع هذه المشاكل، وفي معظم الحالات، لا يزال محصورا داخل البيت. مع اننا لاحظنا في الآونة الأخيرة ان عدد المتوجهات الى الشرطة او الى المؤسسات لتلقي العلاج أخذ بالارتفاع. ولكن امام هذا الوضع ما زلنا نرى معظم النساء يفضلن ابقاء الأمر داخل العائلة. فهناك ٤٣.٨٪ من النساء يرون انها مشكلة عائلية. كذلك تبين انه كلما كان التحصيل العلمي للزوج اعلى كلما كان العنف اقل. وظهر ايضا ان هناك العديد من الأمور لا علاقة لها بمدى تعرض الزوجة للعنف مثل فوارق الجيل بين الزوجة والزوج او مكان السكن او عدد افراد العائلة وتنوعية عمل الزوجة وتحصيلها الثقافي وغير ذلك.

\* «الاتحاد» - هل ستعتمد المداخلة التي ستقدمونها في المؤتمر على هذه الدراسة؟ - بدارنة: لا. بل سأنتقل الى

اعتداء جسدي من قبل الزوج، على الأقل، مرة في السنة، و١٢.٣٪ منهن تعرضن الى اعتداء أليم وعنيف عموما ٥.٥٪ منهن تعرضن الى اعتداء مرة في الشهر. و٣.١٪ منهن تعرضن الى طعنات سكين او اعتداء آخر بالة حادة.

حول هذه الدراسة، وما سيعرض في مؤتمر بكين، التقينا اختصاصية الصحة الجماهيرية، سهام بدارنة.

\* «الاتحاد» - ما الذي يميز هذه الدراسة عن سابقتها؟

- بدارنة: هذه الدراسة شملت نساء، بالأساس ربات بيوت، لم يتوجهن يوما الى اية مؤسسة سواء الشؤون الاجتماعية او مؤسسة لعلاج النساء المضروبات. ومع هذا تبين ان نسبة عالية منهن تعرضن الى الاعتداء، بمختلف انواعه.

الدراسات والأبحاث السابقة كانت تتركز حول وضع النساء المضروبات اللواتي توجهن لتلقي المساعدة.

\* «الاتحاد» - وما هو

٣٢.٧٪ من النساء يعتقدن بأن النساء هن المسؤولات عن اعتداء الرجل عليهن و٨٠٪ يرفضن التوجه الى اية مؤسسة لتلقي العلاج، و٦٥.١٪ منهن يعتقدن بان تدخل الشرطة يؤدي الى تفاقم المشكلة.

هذه المعطيات وغيرها، هي بمثابة لائحة اتهام ضد المرأة تبين انها بنفسها تساهم في التمييز ضدها والاساءة الى مكانتها. ولكننا تبين في الوقت نفسه مدى تفاقم مشكلة «العنف ضد المرأة العربية في اسرائيل». المعلومات الواردة اعلاه ظهرت من خلال الدراسة التي اعدتها اختصاصية الصحة الجماهيرية، سهام بدارنة، والتي ستقوم بطرحها امام المجتمعات في مؤتمر بكين العالمي المزمع عقده ما بين ٨/٣١ و٩/٩٥/٩.

وكانت الدراسة التي اعدتها بدارنة، شملت ٢٨٠ امرأة، لم يتوجهن الى اية مؤسسة لتلقي العلاج نتيجة الاعتداء عليهن مع ان ٢٤.٣٪ منهن تعرضن الى

# BRO

# AD

# AY



## برودوي تصاحبك دائما

إنذار: قورت داشرة الصحة ان التدخين مؤذ للصحة.

## .. سريعة.. وسهلة التحضير

# سلطة البندورة والبيض



□□ المقادير:

- \* ١٢ حبة صغيرة من البطاطا.
- \* ٤ بيضات.
- \* ٨ حبات بندورة.
- \* بصلة صغيرة.
- \* خسة.
- \* كمية من الزيتون (حسب الرغبة).
- \* ٦ ملاعق صغيرة من الخل.
- \* فلفل وملح (حسب الرغبة).
- \* ٦ ملاعق صغيرة من زيت الذرة.
- \* قليل من الثوم.

□□ طريقة التحضير:

- تسلق البطاطا والبيض وتقطع على شكل دوائر رفيعة كذلك الأمر بالنسبة للبندورة والبصل.
- ترتب دوائر البطاطا والبندورة والبيض في طبق كبير ثم يزين الطبق بدوائر البصل والخس المقطع والزيتون.
- يخفق الخل والفلفل والملح والزيت ويسكب المزيج فوق السلطة، ثم ينثر الثوم المهروس.





# مع الوتر

\* سعود الاسدي \*

## جاي من الغرب شي يسر القلب...

وكذلك حكمت العتيلى فانه ابي الا ان يقدم لقصيدته «يا ديرتي» بكلمة العتيلى فانه ابي الا ان يقدم لقصيدته «يا ديرتي» بكلمة يقول فيها:

.. تحماتي واشواقى الى الناصرة واهلها، والجليل واهله.. انني اقتل لحظات الهنا، وجو الصفاء، وهما يُقْبِطُ عليهما من يسكن الجليل، ويتنشق هواء الوطن، ويشرب ماء، ويتذوق صداح عصافير التي تشد بلسان فصيح بعيد عن العجمة والرطانة، كما هي حال عصافير هذا الاثون.. امريكا!

في هذه الحلقة اوسع صدر زاوية «ع الوتر» لقصيدة العتيلى وفي الحلقة القادمة، سنخلو الدار لابي عسار كما يقول المثل .. لقصيدة عيسى بطارسة.. فاهلا وسهلا به وقصيدته

باخلاص: سعود الاسدي  
الناصرة/بئر الامير



\* حكمت العتيلى \*

كنت قبل ثلاثة اسابيع تقريبا قد افردت حلقة خاصة من زاوية «ع الوتر» لشعراء اصداق، في القرية، وهم: طارق عون الله، وحكمت العتيلى، وعيسى بطارسة، ويبدو ان هذه الحلقة فعلت فعلها في نفوسهم فكانت حافزا لثلاثتهم على كتابة قصائد جديدة.. اما طارق فقصائده - كما وعدني - آتية على الطريق، واما حكمت وعيسى فقد بعثا لي بقصيدتين: يا ديرتي واعطني وطنا! وما هذه السرعة في التجاوب، وزد الفعل الا لصداقتنا الحميمة، واخوتنا الكريمة اولا، وثانيا لان «علاقات البشر تأثرت بالتكنولوجيا الحديثة، فخرجت عن دساتيرها القديمة، وصارت تولد وتتمو وتكر خارج حدود الزمان والمكان».. كما اعرب عن ذلك الشاعر عيسى بطارسة في رسالة شفعها بقصيدته «اعطني وطنا»..

## يا ديرتي!

● شعر: حكمت العتيلى ●

١. الآن حق الحق!

شمس الظهر محرقة!

وما من كف حانية تجس جبين محموم يجوب مغاور الأغوار!

ما من دعوة لله ضارعة يدفع بلاء!

يا أماء.. اين يحط هذا الركب؟

هلا جنتني بالما؟

يا أماء قولي..

هل ترين مضارب الخلان؟

\* \* \*

الصبر يا مأمون!

- قال الأمير المحزون -

اوشكنا!.. وما هي غير ساعات وتلقى أم مأمون فتتمتع بالدعاء

الصفح،

والشاي المعطر بالرضى،

والما، والأقبا، والعيش الأمان!

\* \* \*

الصبر يا مأمون!

واخذ للهدوء!

وقر عينا... بيد ان المرح ظل ينثر بالدم طاهرا،

وكأننا ذاك الشرى متلف للأحقوان!

\* \* \*

وعلا الندى سمح الجبين،

وأسلت عين المريج الجفن مطبقة على طيف حبيب كان آخر ما

٢. شهد الشهيد بأن قاتله الجبان هو القتيل!

وان حضن الارض أحنى من تغارب الهوان!

\* \* \*

كم من شواطىء نحن جنبنا باحثين عن المضيق من مدائن لا

تضيح!

مكبلين بحبنا العذري للارض التي شاخت على امل اللقاء

بنا..

وما جاد الزمان!

\* \* \*

كم مرة قلنا: نحدد طائر العنقا فينا!

ثم لا ندري لماذا نحن نطعن في الظهور ولا نضمد جرحنا!

حتى العشرة أتخمتها باذخات موائد الأمراء فاستلقت

تلوك القات!

لا كان الجهاد!

أدر كؤوسك ايها الساقى فقد آن الاوان...

\* \* \*

ان يرتقي العربي، في زمن التحضر، بالحضارة: هودجا من

عسجد فاحت عطور

الأنس في أركانه، وتداعبت شقر سمان..

\* \* \*

وشواء غزلان، أباريقا من الذهب المرصع بالمجواهر للوضوء،

مفارشاً من طيلسان..

\* \* \*

لأداء قرص الفجر عند العصر، جمعا مع مؤنات القصر،

من غيد حسان!

\* \* \*

تنأى بنا السفن الحزينة!

هل لنا في الشاطئ المقصود من مستقبل أم ان هذا البحر

تبه ما له شطآن!

\* \* \*

شهد الشهيد بأن قاتله الجبان هو القتيل!

وان صدر الارض أحنى من تغارب الهوان!

واتى الصدى: (يا ديرتي ما لك علينا لوم!

لا تعتبي!

لومك على من خان!

٣.

أمنت ان السن.. بالأستان!

أمنت ان العين بالعينين.. بل بالراس! بنس المعتدي او بادى

العنوان!

أمنت ان الصبر والايمان من شيم الألى امجادهم ملء المدى،

ملء المكان!

لكنني أمنت ان كرامة الأوطان..

تقضى بأغلى ما لدى الانسان:

بالروح!

لا بالصبر والايمان!



## في لقاء مطول مع جريدة «الدستور» الاردنية:

# هاشم محاميد: سبقنا التاريخ بكثير من الزمن!

أخطأ العرب بحلفنا عندما نظروا اليها وكأنها دولة عربية، فهل نترك وطننا لكي لا نكون اسرائيليين؟!  
أخشى ان تطور اسرائيل علاقاتها مع جميع الدول العربية وتبقى القضية الفلسطينية على الرف

● نشرت الزميلة صحيفة «الدستور» الاردنية، يوم السبت الماضي، لقاء مطولا مع رئيس كتلة الجبهة في الكنيست رئيس المجلس القطري للجبهة، النائب هاشم محاميد، نشره فيما يلي كاملا.. لنظهر مدى الاهتمام الاردني بقضايانا والمعلومات المتوفرة عندهم حول اوضاعنا. ونشرها ايضا مع المقدمة، رغم ما تحتويه من معلومات غير دقيقة:

- كتب موسى حوامدة

النائب العربي الفلسطيني هاشم محاميد واحد من نواب الجبهة الديمقراطية للسلام والمساواة «حداش» في الكنيست الاسرائيلي، وبغض النظر عن يؤمنون بأهمية الدور الذي يلعبه النواب العرب والشعب الفلسطيني داخل اراضي ١٩٤٨ وبغض النظر عن الرأي القائل بأن النواب العرب في الكنيست جزء من المؤسسة الاسرائيلية، فان لمحاميد وزملائه دورا هاما في الصراع الطويل والمرير مع العقيدة الصهيونية. وان للجبهة الديمقراطية ايضا دورها ليس فقط في اطفاء نار التطرف الصهيوني وإنما في قرارات مصيرية كان من ابرزها قدرة الجبهة والحزب الديمقراطي العربي على لي ذراع حكومة راين في التراجع عن قرار مصادرة اراضي القدس العربية، في الوقت الذي فشل فيه مجلس الامن عن اتخاذ اي قرار ضد الحكومة الاسرائيلية بسبب القيتو الامريكي.

اضافة الى دور محاميد المستمر في الدفاع عن الفلسطينيين حتى في قضايا لم الشمل والهويات والاعتقال. وما الى ذلك.. لهذا فقد استطعت اجراء هذا الحوار مع النائب محاميد مستخدما الهاتف.. والفاكس.. والرسائل مع الزاهيين والقادمين.. ورغم ان المقابلة الشخصية لم تتم مع محاميد.. ولكن اللقاء تم والحوار جرى شاكرا كل الذين ساهموا في اقامته.. واخص بالشكر الاخ قاسم شعبان.. ابن عكا الوفي..

عربي فلسطيني

● هاشم محاميد من انت؟

- اسمي هاشم. محاميد عربي فلسطيني من مدينة ام الفحم. ولدت فيها لعائلة فقيرة كثيرة

وقبلها الحزب الشيوعي في اسرائيل - الحزب الوحيد المناهض للصهيونية في اسرائيل والمكافح من اجل وجود وبقاء الاقلية العربية، والمحافظة على لغتنا وتراثنا وتاريخنا، ورفض تدوينها وفرض العدمية القومية علينا، وحتى نجندنا للجيش الاسرائيلي منذ بداية الخمسينات. فاجبهة مثلا هي صانعة يوم الارض الحائل وهي القوة الوحيدة في هذه الايام ابضا



ورغم وجود احزاب عربية وغير عربية اخرى فان الجبهة هي القادرة على تحريك الشارع العربي الفلسطيني في اسرائيل. ولكل يعلم اننا كنا دائما وسبقنا التاريخ بكثير من الزمن حين طرحنا الحل الشامل للصراع العربي الاسرائيلي على اساس انسحاب اسرائيل من كافة الاراضي المحتلة، في الضفة والقدس وغزة والجولان ولبنان، والاعتراف بحق الشعب الفلسطيني في تقرير مصيره واقامة دولته المستقلة وعاصمتها القدس الشريف بجانب دولة اسرائيل.

ولهذا كنا في وضع صعب وشاق جدا حيث كنا لا مع ستنا بخير ولا مع سيدنا بخير فكثيرون من العرب الذين اخطأوا اتجاهنا، حين نظروا لنا - هنا اذا نظروا - نظرات سلبية وكأننا اصبحنا صهاينة، وكذلك من الفلسطينيين ابضا والذين رأوا بما نطرحه من حل سلمي وكأنه تسليم بحق الشعب

الفلسطيني فهم ارادوا كل فلسطين. ومن ناحية اخرى الاغلبية اليهودية في اسرائيل والتي رأيتنا طاهورا خامسا او اعداء للشعب في اسرائيل وخونة لمصلحه. لكن الايام اثبتت صدق مواقفنا واتزانها ومصدقيتها وثباتها وواقعيتها. وهكذا حفرنا في الصخر حتى اعترفت اسرائيل بمنظمة التحرير الفلسطينية وبدأت نوعا ما بطريق مغاير لمدرسة الاحتلال التي انتهجتها خلال نصف قرن من الزمن واليوم ما كنا نقوله ثبت انه كان حجر الزاوية الذي اهمله جميع البنايين.

تجميد قرار المصادرة

● استطعتم ايجار راين

على تجميد قرار المصادرة..

وزمهلك عبد الوهاب دراوشة

فهر راض عن موقفكم

وقول ان الجبهة تراجعت

عن «العزم» مع الحزب

العربي؟

- بما يخص موضوع تجميد

المصادرة في القدس العربية، تجدد

الاشارة هنا الى ان الاخ والصديق

مروان المشرش سفير المملكة الاردنية

الهاشمية في اسرائيل اتصل بي

مباشرة بعد الانجاز اياه طالبا تقديم

آيات الشكر والاحترام والتقدير لما

قمنا به. ونقل الينا ابضا تحيات

السيد عبد الكريم الكباريتي وزير

المعارضة

والذي انزل جميع الاطراف في هذه

المنطقة عن الشجرة العالية التي

سببتها المصادرة الاسرائيلية لـ

٥٣٥ دوقا من الاراضي المقدسة

في القدس الشريف. كما اتصل بنا

اخوة من جميع انحاء الدول العربية

وبعض المسؤولين الفلسطينيين

يشيدون بما قمنا به حتى ان الاخ

فريح ابو مدين وزير العدل

الفلسطيني قال: لقد كسر القيتو

الجهوي - القيتو الامريكي.

على اي حال نحن نعلم ان ما

فعلناه عجزت عنه دول عربية

واسلامية واخرى الا اننا لا نعيش

زمن الاوتوبيا والحلول المثالية اذ

اننا نعي ونعلم ان ما حصل بهذا

الصدد ما هو الا رمز لنهج صحيح

تستطيع حتى قوة صغيرة مكونة

من ثلاثة اعضاء برلمان - كنيست

ان تفرض رأيا اذ ثبتت ولم

تتراجع واتخذت الموقف الصلب

والواقعي والعقلاني وغير

الاربعالي في نفس الوقت. وهنا لا

بد لي من ان انوه الى نقطتين

يكون يدونهما الرد ناقصا:

الاولى: ان من ينتقدنا لاننا

اكتفينا بالتجميد ولم نصل الى

الافناء. كان بالامس فقط عضوا

في نفس الحزب الذي احتل وقمع

وقتل و.. بمكسنا نحن الذين

دفعنا الثمن غاليا لقاء مواقفنا ولم

نطلب يوما وطيفة، او منفعة

شخصية لنا وحتى لو كانت وزارة

او ادارة وزارة هذا ناهيك وكما

ذكرت، ان ما استطعنا انجاز عجز

الكثيرون عنه.

الحزب «العمل». وطبعاً كانت لنا شروط معينة تتعلق بالمساواة للجماهير العربية في اسرائيل ويحل الصراع العربي - الاسرائيلي والفلسطيني - الاسرائيلي. الا اننا لسنا اطفالا في السياسة ولذلك لم نتوقع او نتصور ان يتبنى راين برنامجنا السياسي او ان يصحح جهويا!!

ولنعد بعد هذه المقدمة التي ربما تكون قد طالت، الى الموضوع الذي نحن بصدده. ففي الجبهة ومؤسساتها دارت نقاشات اثر تصريح لي وكان اول تصريح لأي مسؤول عربي داخل اسرائيل حول امكانية تقديم نزع ثقة بالحكومة والتصميم على عدم الاستمرار في دعم مثل هذه الحكومة التي تقوم بتخريب عملية السلام او العملية السياسية بمصادرتها للارض الفلسطينية في القدس. وكان ذلك اثناء اجتماع احتجاجي على الارض المصادرة نفسها في حي او قرية بيت صفا. وعقدت سكرتاريا الجبهة جلسة مناقشة الموضوع ووافقت على تقديم نزع الثقة بالحكومة. الا ان حصل ما لم

نكن نتوقعه في الايام الاخيرة قبل تنفيذ نزع الثقة اذ اعلن الليكود بزعامة نتنياهو وقرى اليمين الاخرى انها ستصوت معنا متغنية اسقاط الحكومة ليس الا. وهنا عقدت قيادة الجبهة جلسة اخرى لتقييم الامور. وكانت النقاشات لعقيقة واعية وساخنة احيانا، الا اننا قررنا تقديم نزع الثقة ما دامت الحكومة لا تنوي تغيير قرارها. واقولها بصراحة، ما كنا نريده هو ان يغير راين شيئا من قراره وقرار حكومته. اما اذا لم يغير شيئا فنحن ذاهبون حتى النهاية ولنسقط الحكومة. وفي ٥/٢٢/٩٥ يوم الاثنين يوم تقديم نزع الثقة بالحكومة اتصلوا بي من مكتب اسحق راين طالبين جلسة

بيننا وبين رئيس الحكومة، وفعلنا تمت الجلسة حوالي الساعة الثانية من بعد ظهر ذلك اليوم قبل ساعتين من موعد تقديم اقتراح نزع الثقة واستمرت الجلسة ساعة ونصف الساعة طلب منا رئيس الوزراء والوزيران دافيد ليهاني وزير العدل والداخلية وموشيه شاحل وزير الشرطة سحب نزع الثقة بدون اي ثمن مبريرين ذلك بالمسيرة السلمية ودعم الليكود واليمين لاقتراحنا وخطر سقوط

نزع الثقة بالحكومة  
● نريد ان نعرف بالضبط تفاصيل ما جرى.. في اللقطات الحاسمة قبل تراجع راين؟  
- اسحورا لي ان طرح امام القراء ما جرى في جلسات الجبهة ومناقشاتنا رغم ما جرى في اللقاء مع رئيس وزراء اسرائيل اسحق راين وبعض وزرائه. نحن في الجبهة دخلنا الكتلة المانعة، والحكومة ٦١ عضو كنيست من اصل ١٢٠ عضوا لمنع اليمين التطرف والعنصري من الصعود للسلطة، آمليين ان تكون حكومة برئاسة حزب «العمل» اقل سوما من حكومة برئاسة شمير او نتنياهو. وهذا بالفعل ما قلناه حينها لراين نفسه: اننا نريدك رئيسا للحكومة بأصواتنا ليس لانك افضل او احسن من شمير، ولكن لان شمير اسوأ منك ومن



(تتمتة من ص ١٥)



\* تظاهرة جبهوية عند معبر «ابره» \*

يتحقق ذلك.. وهل يمكن ان يتغير وجه اسرائيل القوي واليهودي؟

- من المعروف ان اسرائيل تعرف نفسها كدولة يهودية دولة الشعب اليهودي في كل انحاء العالم. وحتى قوانينها الاساسية جاءت لتثبت ذلك ولضمان تفوق اليهود في كافة المستويات. وللتمييز ضد العرب فيها. وهي تستثني ١٨٪ من سكانها وتقوم بتفضيل اليهود في كل شيء. واستراتيجيتها تتجه نحو مصلحة اليهود فقط مع المحافظة على كونهم اقلية سكانية ملحوظة على بالسيطان الديمغرافي او ما يسمى الخطر الديمغرافي للعرب في اسرائيل.

نحن نحاول ان نخرق الحصار المفروض علينا من هذه التعريفات وفرض الامر الواقع عليهم بأننا هنا! وهذا وطننا ووطن الاباء والاجداد الذي لا وطن لنا سواء فحاول قدر استطاعتنا ان نؤثر على اجراء تغييرات، ان نحمي وجودنا. وان نظور حياتنا وان ننزع حقوقنا في الحياة الحرة الكريمة. لا منة من احد بل حق طبيعي لنا كأصحاب وطن في هذه البلاد.

ان عملنا هو كعمل النملة متخفين عن سياسة البصلة المحروقة. نتقدم وريدا نحو ان تصبح اسرائيل دولة كسائر دول العالم، دولة لكل مواطنيها وليس لليهود فيها فقط. اي ان تصبح لكل الاسرائيليين من عرب ويهود وليس لليهود فقط. لاننا لسنا غريبا ولا ضيوفا ولا مهاجرين جددا. ولن نقبل بأقل من المساواة وبأن نكون شركاء في كل شيء. بما في ذلك شركاء في العمل السياسي وفي صنع القرار. وهذا ليس سهلا ولكن معركة طويلة ويجب ان نتعامل معها بنفس طويل ومسؤولية كبيرة.

## معاهدة السلام

• كيف تنظرون الى

اي حال واجينا ومصالحنا ان نؤثر على الاقلية اليهودية والا نتوقع. وذلك من اجل عملية السلام والمساواة في البلاد.

## الانتخابات المقبلة

• كيف تنظر الى خريطة الكنيست المقبلة في ظل الحديث عن مشاركة الحركة الاسلامية في الانتخابات وكذلك فيما طرحه الطيبي من نية لتأسيس حزب عربي واسع؟

- الحركة الاسلامية لن تشارك في الانتخابات القادمة كحزب مستقل الا ان اعضاها سيدلون بأصواتهم. وهذا ما فعلوه في معارك الانتخابات المختلفة والبرلمانية منها؛ لذلك فباعتقادي ان الحارطة السياسية لن تتغير بين الجماهير العربية في البلاد. لهذا فان اصوات ابناء الحركة الاسلامية ستوزع على كافة الاحزاب المختلفة في البلاد.

كما ذكرت نحن نحترم التعددية وحق كل انسان ان يقيم حزبا وان يخوض الانتخابات للكنيست بشرط الا يحرق الاصوات هكذا وبدون هدف.

على اي حال: نحن لسنا بحاجة الى حزب لشخص او احزاب لاشخاص نحن بحاجة الى احزاب لها برامج واضحة تختار قياداتها الحزب بيني القائد وليس من الصحيح او الصحي ان يقوم قائد ببناء حزب له!

واخيرا، ارد ان اقول ان الجبهة مفتوحة لكل الناس، لكل القوى الوطنية في البلاد وهي تتقدم الى شعبنا كله ان هاتوا ايديكم لتزيد من وحدتنا ومن قوتنا.

اننا ندعو الى الوحدة قدر الامكان مع علمنا ان وحدة شاملة لكل العرب الفلسطينيين في البلاد هي مجرد حلم جميل لا يمكن ان يتحقق في ظل التعددية الفكرية الحزبية والسياسية.

## دولة علمانية

• يتحدث البعض عن تحويل اسرائيل الى دولة علمانية. هل يمكن ان

يمثل موازين القوى العالمية المعاصرة ولذلك ما يسمى اليه الجميع هو حل واقعي ومتزن يأخذ بالحسبان الحق والحقوق والواقع القائم ايضا. وهذا طبعا يتعلق بمستوى الاداء للمفاوض الفلسطيني ومدى ثباته في امور سياسية لا جدال حولها.

## طريق الجبهة صحيح

• هل تؤمنون بضرورة وجود احزاب عربية مستقلة، ام ان انخراط العرب واليهود في احزاب مشتركة افضل لمستقبل الشعب الفلسطيني؟

- التعددية امر ضروري ومشروع في كل مجتمع واع يحترم نفسه، فنحن لم نصنع في مصنع للطوب او من بوتقة واحدة، لذلك هناك من يجتهد ويعتقد ان حزبا عربيا هو المطلوب اما انا فاعتقد ان طريق الجبهة كان صحيحا وما زال. واليوم وفي هذه الظروف التي تتجه فيها المنطقة نحو السلام فالمشاركة العربية اليهودية القائمة فعلا على المشاركة كالجبهة مثلا وليس على اساس ما يسمى حزب «العمل» او حزب «المجدد» الخ. اي بشرط ان يكون الحزب العربي اليهودي حزبا لا صهيونيا، لان العربي لا يمكنه ان يكون صهيونيا الا اذا قبل بأن يكون عبدا لسيده اليهودي الصهيوني.

من ناحية اخرى، ارى خطرا في احزاب احادية القومية وخاصة بالنسبة لنا كاقليّة. فلو افترضنا ان هناك حزبين في اسرائيل احدهما لليهود كله والآخر للعرب في البلاد كله فسوف تبقى اقلية في الكنيست امام تجمع يهودي اكبر وفي هذه الحالة، لن نتقدم في شيء.

كذلك فان هناك يهودا تقديمين يؤمنون بنفس ما يؤمن به الكثير من العرب الوطنيين ولا اقول بالطبع كل العرب وفي هذه الحالة هل يمكننا ان نردهم قائلين لهم لا نريدكم في احزابنا او حزبتنا لانكم يهود؟ وهل يستطيع ضحية العنصرية ونحن الضحية في هذه البلاد ان تصبح عنصريين؟ على

## الوطنية الفلسطينية؟

- العلاقة مع السلطة الفلسطينية هي علاقة احترام متبادل، تتشاور ولكننا كما هم مستقلون في قراراتنا لا نبتذل اللقاءات معهم او مع غيرهم الا عندما نكون هناك حاجة، لما يخدم مصلحة شعبنا الفلسطيني ومصلحة السلام في هذه المنطقة ولكل شعوبها.

## قضية

## اللاجئين

• تبقى اهم المشاكل العالقة هي قضية اللاجئين.. وقضية النازحين..

- هذه المشكلة يجب الا يتساهل احد... اعني قضية اللاجئين فدولة فلسطين، في الضفة والقطاع والقدس يجب ان تأخذ بالحسبان مصير حوالي ثلاثة ملايين فلسطيني يعيشون في اللجوء والشتات ينتظرون هم ايضا ويحق ان تلمسهم رياح السلام. اذ انه لو تم الاتفاق على اي حل وكان دون حل مشكلة اللاجئين وفق المعايير والقرارات الدولية فهو لن يضمن سلاما في المنطقة.

• اعرف ان مكتبك يستقبل العشرات من ابناء الضفة وغزة.. ولا تهواني عن تقديم المساعدة لهم في لم الشمل والتصاريح..

• اعراف ان مكتبك يتعامل مع الال في الضفة والقطاع هو تعامل طبيعي بين ابناء الشعب الواحد الذين لم تستطع كل الخطوط مهما كانت الوانها ان تفصل الرباط المقدس الذي يربطهم كونهم شعبا واحدا اينما تواجدوا. لذلك فان ما اقوم به هو ان اناجها شعبي وهو الامر الطبيعي وما غير ذلك هو الامر غير العادي وغير الطبيعي. اما بالنسبة للنازحين بعد حرب ٦٧ فلا ارى مشكلة في عودتهم وكان من الطبيعي ان يتم الاتفاق على عودتهم دون نقاش او بحث لانهم عائدون الى حيث قراهم ومدنهم والتي ما زالت قائمة يعيش فيها ابناءهم وابناء عائلاتهم. اما فيما يخص مشكلة اللاجئين الفلسطينيين فكما ذكرت في السؤال السابق لن يحل السلام في المنطقة بدون حل لقضية اللاجئين وعلى اساس القرارات الدولية التي ضمنت حقوقهم في العودة او التعويض.

اي حل لاي قضية ومجمل القضية الفلسطينية ايضا لن يكون ولا يمكن ان يكون حلا عادلا كما يدعي البعض، فلا عدالة على هذه الارض وخاصة

نحن سنستمر في نزع الثقة، لان راين لم يجتمع معنا، ولم يتحدث معنا!

وبقيت المعادلتان: معادلة الجبهة كما ذكرتها ومعادلة الآخرين المبنية على الزعل الشخصي والكرامة الشخصية لهذا الزعيم او ذاك - هذه هي الاجابة - مطولة لكي يدرك القارئ العربي لجريدة «الدستور» التي تحترم كلمتها، ما حدث بدقة دون تحجيج او انتقاص من احد.

نحن في الجبهة مسؤولون امام شعبنا عن تجميد المصادرة واقول وارجو ان تسجل اقوالي، عن الغاء امر المصادرة اياه، وبكفينا فخرنا واعتزازنا ان شعبنا كله وقف معنا رافعا رأسه شامخا تاركا وراءه كل غبار المزايدات والخطب الرنانة التي ليس لها اي غطاء في اي مكان.

فقاللنا ان نتوقف بل سنستمر قداما نحو المزيد من الانجازات.

• وكيف ستستمر علاقتكم مع الحكومة الاسرائيلية في المستقبل؟

- اننا ننظر بأعين يقظة ونراقب الخطوات التي ستتخذها الحكومة الاسرائيلية من الناحية السياسية ومدى تقدم المفاوضات مع القيادة الفلسطينية وموقفنا من الحكومة يتعلق بذلك..

## المستوطنات

• اسرائيل وقعت على «أوسلو» ومع ذلك فقد اعلنت انها لن تنسحب من القدس والمجليل؟

- الشيء الاساسي في هذه المعادلة الصعبة هو المستوطنات فمع استيطان ومستوطنات لن يكون سلام في هذه البقعة من الارض. فالمستوطنون جاؤوا للعيش على حساب الفلسطينيين وليس معهم وهم معروفون بغاشيتهم وعصبيتهم واستعمارهم وإيمانهم بأنهم شعب الله المختار والآخرين هم اغراب عبيد عندهم. ولذلك فأولا دولة فلسطينية وسلام يؤد استيطان سرطاني كلها معا لا يمكنها ان تتعايش. والدولة الفلسطينية بدون القدس والمجليل وكل الاراضي التي احتلتها اسرائيل سنة ٦٧ لا يمكن ان تقوم. ولذلك لن يتحقق السلام بدون الجلاء عن كافة الاراضي الفلسطينية المحتلة والقدس بالطبع محتلة.

• هل ترى ان السلام سيتحقق.. وهل ترى دولة فلسطينية في الاق وحل هذه الدولة طموحات الشعب الفلسطيني؟

- هناك اهمية كبيرة لقيام دولة.. الا ان الدولة اداة ووسيلة لتقدم وازدهار وحياة افضل للشعب الفلسطيني فأمل ان يرى المسؤولون فيها في المستقبل دور الدولة على هذا الشكل.

## العلاقة مع السلطة

## الفلسطينية

• كيف تقيم علاقتكم في الجبهة مع السلطة

الحكومة وبالتالي سقوط كل العملية السلمية. فرفضنا هذا التوجه وطنيا عدم تحميلنا المسؤولية - لما قد تكون عليه النتائج بل حملنا رئيس الحكومة المسؤولية كاملة. ورفض راين اجراء اي تغيير على قرار المصادرة قائلا: «بعد كل ما جرى في العالم وفي مجلس الامن وبعد رفضنا لكل التوجهات وبعد اعطاء الرئيس كليتون التعليمات باستعمال حق النقض (الفيتو) كيف تتوقعون مني ان اترجم: لن اغير حرفا في قرار الحكومة ولا استطيع ذلك!»

عدنا للكنيست واطلعنا الاخوة في الحزب الديمقراطي العربي وعبد الهاب دراوشة بالذات على ما حصل في الجلسة مع رئيس الوزراء وقررنا بالتشاور ان نتقدم باقتراح نزع الثقة حتى النهاية.

وفي الساعة الثالثة والدقيقة الخامسة والخمسين اي قبل بدء جلسة نزع الثقة بالحكومة عقدنا جلسة طارئة للحكومة في مكتبه بالكنيست بعد ان تأكد من وجود صوتين لصالح نزع الثقة بالحكومة فحاول استدراك الامر ومنع سقوط حكومته بكل طريقة ممكنة.

وفاتني ان اذكر انه خلال الجلسة مع رئيس الحكومة قال: ان اليمين طلب منه ان يعلن من على منصة الكنيست ليس فقط انه لن يجرد المصادرة بل ايضا انه سيستمر بالمصادرة وبذلك يدمونه في عدم نزع الثقة بحكومته.

كل ذلك جعلنا نعمل بأعصاب متوترة نوعا ما ولكن بضبط نفس فولاذي. اذ اننا خشينا ان تسقط الحكومة ولا نحصل على اي شيء سوى اسقاط الحكومة وهو الشيء الذي لم يكن هدفنا الاساسي. لان الهدف كان اسقاط قرار المصادرة.

وخشنا من ناحية اخرى ان نصل الى نتائج عكسية مما اردنا وخططنا وهو ان يستميل راين اليمين اليه ويضاعف المصادرة هو امر خطير بعد ذاته. ولذلك كان علينا ان نعمل بثبات ومسؤولية ويكثر من الشجاعة، والحكمة، ايضا.

كما ذكرت قبل خمس دقائق من صعودي لتقديم نزع الثقة تقدمت الينا الحكومة بحل وسط: تجميد المصادرة مقابل سحب نزع الثقة. ووافقنا، نحن الجبهة، على ان اصعد منصة الخطابة، واتقدم باقتراح نزع الثقة وكان شينا لم يحدث - وبعدا يلقي وزير الخارجية خطابه - فاذا ذكر ما اتفق عليه اقوم بدوري واسحب او اجد اقتراح نزع الثقة، وهذا ما كان.

الا انني وقبل كل ذلك وفي هذه الدقائق والثواني المخلقة، اطلمت الاخ دراوشة وزميله طلب الصانع على النتائج: فقال طلب الصانع انا لا اصدق ان الحكومة تراجعت؟ هذا شيء منغل، الا ان رئيس حزبه الاخ دراوشة اجاب:



الحاكم عليه ان يلتزم بقراراتها وسياساتها! فهل يستطيع ذلك هو. وصلنا الى هذه الدرجة، بحيث نرى ان مشاكلنا تحمل من خلال ابعاد هذا الشخص او ذاك الى هذا المنصب او ذاك، اهي معركة كراسي ليس الا!

### كلمة أخيرة

● هل من كلمة توجهها للشعب الاردني؟!  
- ايها الاخوة في الاردن.. نحن اخوتكم في الجبهة عندما نقول نفعل ولا نقول ما لا نستطيع تطبيقه او ما لا نريد فعله. فالتعهد بمناسبة وبغير مناسبة يصح كقضية الذئب عندما لم يصدق احد ذلك الراعي الذي تعرف جميعا قصته وما آلت اليه تلاعباته اللفظية، وما كلفته من ثمن. اما نحن فسوف نبقى نسير امورنا بمسؤولية، بجرأة وشجاعة وان لم نستطع تحقيق كل شيء. فعلى الاقل نقول كلمة حق في وجه سلطان جائر وهذا اضغف الايمان. وعلى الاقل كما كنا سنبقى نعرى ونكشف حقائق السياسة الاسرائيلية وسنبقى كذلك الطفل في قصة كريستيان اندرسون: ملابس الامبراطور الجديدة. لنقول الحقيقة وكل الحقيقة للجماهير والتي كما قبل تستطيع ان تخدع بعضها لبعض الوقت لكن لا تستطيع ان تخدعها كلها كل الوقت. وسنبقى الطفل الذي لا يغفل الحقيقة لنقول الامبراطور عار.

### الوسط العربي والي تهيئونها في الجبهة؟

- نحن من اجل ان نكون شركاء. في صنع القرار في اسرائيل. نرفض ان نكون لاعبين ثانويين او استثنائيين على الجدار او جالسين على المدرج. نحن شركاء في كل شيء. ومن حقنا ان نصبح وزرا.. ولكن! ليس بكل ثمن وليس من اجل ان نكون ورقة الفين او ورقة التوت لتغطية عورات احد. نحن لنا مبادئ ومواقف ثابتة سياسية واجتماعية وقومية وطنية، ولذلك لم نفعل كغيرنا ولم نطالب بمنصب وزاري تعني دخول الائتلاف الحكومي! لان موقفنا من اي حكومة يتعلق ليس بعدد الوظائف او باعطائنا هذه الوزارة او تلك او هذا المكتب والسيارة الفخمة، او تلك وذاك ولكن يتعلق ببرنامجهما السياسي وسياستهما على ارض الواقع! فقد طالب اخر بان يكون وزيرا والقوات الاسرائيلية تنسف في لبنان وتهدر مئات الألوف بين اخوتنا العرب اللبنانيين، وطالب بذلك وحكومة هذه البلاد تطرد ٤١٥ فلسطينيا الى مرج الزهور في لبنان وطالب وهي تقمع وتقتل وتسجن وتعتقل وتحتل وتلدس الحقوق المشروعة للشعب الفلسطيني. وفي كل هذه الحالات طالبنا بنزع الثقة وعارضنا الحيايدة في سياستها. فكيف يمكن ان نكون جزءا منها؟ ومن يريد ان يكون وزيرا او نائباً لوزير او جزءا من حكومة الائتلاف



اخشى ان يكون هناك اساس لما اخشاه وهو ان تتصور اسرائيل انها حصلت على ما ارادته من علاقات جيدة مع الدول والشعوب العربية. واكرر ان بوابة الشعب الفلسطيني وبوابة السلام معه هي بوابة السلام والعلاقات الطيبة مع كل الدول والشعوب العربية. وبصورة عامة ولا الروم احدا، الحلول الانفرادية والاتفاقات الانفرادية بلا شك اضعفت وما زالت تضعف الموقف الفلسطيني وقوة التأثير الفلسطينية.

### الوسط العربي

● واخيرا.. هل ترى في دخول الفلسطينيين في المؤسسات الحكومية الاسرائيلية فائدة لهم.. وما هي القضايا التي تهم

المشاكل والمعاناة والمصاعب التي يعاني منها شعبنا هنا داخل اسرائيل في الاراضي المحتلة تشغلني كفاية وتستحوذ وقتي كله فأرجو ان لا يشغل اخوتي في الاردن في اشغالي بأي نقاشات جانبية وأرجو لهم كل التوفيق في رص صفوفهم. كما ارجو ان يعلموا ان لهم اخوة هنا يحنون اليهم ويحبونهم ويشدون على ايديهم ولو من بعيد وعبر الاثير.

### التطبيع

● التطبيع.. هل يقدم قضية الشعب الفلسطيني وكيف؟ وهل لك وجهة نظر اخرى؟!  
- كما ذكرت في جواب لسؤال سابق: نحن من اجل السلام مع كل الدول والشعوب العربية لكنني

المخطئة والطائفة البنا كانتا اقنا سنة ٤٨ و ٤٩ حلقات الذبابة، لما حال اليه مصيرنا. كل ذلك بدلا من ان يتقدم اخوتنا لنا بجائزة الصبر والصمود والبقاء رغم كل انواع الظلم من محاولات الترحيل والتجوع والحكم العسكري الذي استمر حتى سنة ٦٥ ونجبرنا من اراضي التي صود اكثر من ٩٠٪ منها ورغم محاولات التجهيل وجعلنا حطابين وسقاء ما.. لكننا بين ان نكون او لا نكون، قررنا ان نكون وان نجيا ونعيش رغم ظلم حكومات اسرائيل المتعاقبة وسياسة التمييز القومي العنصري واقول بكل ألم ورغم ظلم النظرة الخاطئة وهو ظلم اقسى لذوي القربى.

والسؤال الذي يطرح نفسه، هل نحن مخطئون في بقائنا في اسرائيل؟ ان نهاجر ونصبح لاجئين لكي لا تبقى اسرائيليين؟ وهنا اريد ان اؤكد ما ذكرته لكل العنصرين في اسرائيل والذين يهددوننا بالطرد والترانسفير، لا لاجئين بعد اليوم. على اي حال انا قرأت في الصحف المقدسية والاسرائيلية حول هذه القضية التي اثبتت حولي ولا دراية لي بها فانا لم اسمع من قبل اني دعيت، لم ادع لا تلفونيا ولا خطيا، لا بصورة مباشرة ولا غير مباشرة، فعلا كل ذلك؟

واود هنا ان اتوجه بل واهمس في اذن اخواني في رابطة الكتاب: صدقوني انني بصموية انام الليل او اجد ساعات للنوم. صدقوني ان

معاهدة السلام الاردنية - الاسرائيلية.. هل خدمت اهدافكم وهل تساعد على اقامة سلام اسرائيلي - فلسطيني؟

- هدفنا هو السلام الشامل مع كل الدول والشعوب العربية، فالسلام مع الاردن هو لبنة هامة في سبيل التقدم نحو السلام الشامل، الا انني اخشى والكثير مثلي ان تطور اسرائيل علاقاتها مع كافة الدول العربية وان تعقد اتفاقيات السلام مع الدول العربية كلها وان تبقى القضية الفلسطينية على الرف ناسية او متناسية ان الشعب الفلسطيني - وهو اخ وشقيق للشعب الاردني - هو البوابة الرئيسية لاي سلام شامل في هذه المنطقة. فلا سلام في هذه المنطقة بدون سلام مع الشعب الفلسطيني، فالمشكلة الفلسطينية هي لب الصراع الدموي والقائم منذ عشرات السنين في هذه المنطقة.

### رابطة الكتاب

● كانت دعوتك لعمان، فجرت استقالة الهيئة الادارية لرابطة الكتاب في الاردن، ماذا تقول عن ذلك؟

- للسؤال شقان وللجواب شقان ايضا. اولاً: ولدت في بلدي وبلادي قبل قيام دولة اسرائيل. وبالتالي لست مسؤولاً عما حدث وانا طفل من عمري فلذلك استغرب النظرة

## بلدية الناصرة وزارة العلوم والفنون

قسم الثقافة العربية

الناصرة ١٩٩٥



الدائرة الثقافية

عروض خارجية في ساحات الشبان (ابتداء من ٨/٢٤ وكل يوم من ايام العطلة الصيفية حتى الساعة ١٢ من العاشرة صباحاً حتى الساعة ١٢ من العاشرة مساءً)  
باشتراك:

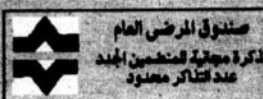
● لونا بارك ضخم لم يكن مثله في الناصرة  
● بارزار شعبي للمنتوجات والمصنوعات التراثية واليدوية

- جولات سياحية مجانية داخل البلد القديمة

زيارة الكنائس، المساجد، البيوت القديمة والمعالم التاريخية..

على الراغبين في التسجيل لهذه الجولات الاتصال بمكتب المهرجان

هاتف: ٥٥٤٦٩٦ و ٥٧١٦٧٢



مشيره وشيره من لاسمات

برعاية



دايماً كوكا كولا

بنك مركنتيل ديسكوفت مروح



# بلدية الناصرة وزارة العلوم والفنون

## الدائرة الثقافية

قسم الثقافة العربية

### الناصره ١٩٩٥



## مهرجان

### مهرجان الناصرة

٩٥/٨/٢٧ - ٩٥/٨/٢٣

## أكبر تظاهرة ثقافية فنية للجماهير العربية

\*\* الامسيات المركزية (في ساحة المدرسة الاعدادية «أ» بجوار المركز الثقافي البلدي

الأربعاء ٩٥/٨/٢٣ الساعة ٨,٣٠ مساءً

أمسية الافتتاح

«مين إحنا.. إحنا مين»

انتاج مسرحي - موسيقي - غنائي - راقص

تأليف وإخراج: أكرم تلاوي

(بدعم من مؤسسة «التعاون» - جنيف)

الخميس ٩٥/٨/٢٤ الساعة ٨,٣٠ مساءً

الفرقة الدولية «هارت توهارت»

هويدا نمر وفرقتها - خماسية الطبالين

فرقة «أوريون» البلجيكية



### \* العروض المسرحية:

\* مسرحية «رمزي أبو المجد» لمسرح القصبة يوم ٨/٢٤ الساعة ٤,٠٠ - ٦,٠٠ ب.ظ في المركز الثقافي البلدي

\* مسرحية «حملا وأبنة» لمسرح بيت الكرمة - يوم ٨/٢٤ الساعة ٥,٣٠ ب.ظ في قاعة مجلس العمال ويوم ٨/٢٧ الساعة ٦,٣٠ ب.ظ في المركز الثقافي البلدي

\* مسرحية «سيرة أصيلة» لمسرح «السيرة» يوم ٨/٢٦ الساعة ٦,٣٠ ب.ظ في المركز الثقافي ويوم ٨/٢٧ الساعة ١٢,٠٠ ظهرا في المركز الثقافي.

\* مسرحية «فلنمثل ستريندبرغ» للمسرح الوطني الفلسطيني - يوم ٨/٢٥ الساعة ٥,٣٠ ب.ظ ويوم ٨/٢٦ الساعة ١٢,٠٠ ظهرا في قاعة مجلس العمال.

\* مسرحية «يموت إذا يموت» - يوم ٨/٢٥ الساعة ٦,٣٠ ب.ظ ويوم ٨/٢٦ الساعة ١٢,٠٠ ظهرا في المركز الثقافي.

\* مسرحية «حبل المشنقة» - يوم ٨/٢٦ الساعة ٥,٣٠ ب.ظ ويوم ٨/٢٧ الساعة ٤,٠٠ ب.ظ في قاعة مجلس العمال.

الجمعة ٩٥/٨/٢٥ الساعة ٨,٣٠ مساءً

- فرقة «حجاز كار» مع المغنية رنين نخلة

- فرقة «جي. دي. أي» الاسبانية

- فرقة البراعم الفلسطينية

السبت ٩٥/٨/٢٦ الساعة ٨,٣٠ مساءً

- فرقة «سمانا» مع المغنية ميرا عوض

- المغنية ميلاتي بونغ من النمسا

- ميشيل شجراري

الأحد ٩٥/٨/٢٧ الساعة ٨,٣٠ مساءً

- ايهود بنيان مع جورج سمعان وسالم درويش

- فرقة «الوان» - فرقة «إسم مؤقت»



\*\* المسيرة الافتتاحية الكرنفالية:

- يوم الأربعاء ٨/٢٣ الساعة ٣,٣٠ ب.ظ من شارع الكازانوفا

(تعلن للجمهور الواسع ان الشارع الرئيسي سيكون يوم ٨/٢٣ مغلقا امام حركة المرور بين الساعات ٣,٠٠ - ٦,٠٠ بعد الظهر، بمناسبة المسيرة الافتتاحية)

عنوان المهرجان: المركز الثقافي البلدي - الناصرة

تلفون: ٤٦٣٠٨ - ٦/٥٥٤٦٩٦

فاكس: ٦/٥٧٦٧٢

## مهرجان الناصرة ١٩٩٥

## برعاية



صندوق المرضى العام  
تذكرة مجانية للمتضمنين الجدد  
عدد التذاكر محدود



دائما كوكا كولا



مركز بيع التذاكر:

مكتب «الشهية» تلفون ٢ - ٦/٤٦٤٧٠٢

اوتيكازمي ت: ٦/٥٧٦٧٢ - ومكتبة علي بابا ت: ٦/٥٥٦٢٨٨

إشعار: قررت دائرة الصحة أن التدخين مؤذ للصحة.



«موت اذا بموت» في مهرجان الناصرة - ٩٥

## «مسرحية لكل مكان وزمان»



\* المخرج رياض خطيب يعطي توجيهاته للممثلين مروان عوكل وعفيف شليوط \*

● أيام معدودة تفصلنا عن العروض الأولى لمسرحية «موت اذا بموت» والتي ستقدم في إطار مهرجان الناصرة ١٩٩٥. منذ أكثر من شهر وطاقم المسرحية يجري المراجعات المكثفة وحتى ساعات متأخرة من الليل، ليضمن اشتراكا مشرفا في المهرجان.

المسرحية من تأليف الكاتب المسرحي والممثل عفيف شليوط، والذي يقوم بانتاجها ايضا، من خلال مكتبة «الافق» للانتاج الفني في شفاعمرو، ويشاركه في التمثيل الفنان مروان عوكل، الذي احترف التمثيل المسرحي منذ سنة ١٩٦٨ وحتى يومنا هذا، بشكل متواصل ودون انقطاع. اما مخرج المسرحية الفنان رياض خطيب، فيعود لمزاولة نشاطه المسرحي من خلال هذه المسرحية، بعد غياب طويل.

تدور أحداث المسرحية في مكتب رئيس غرب الأطوار، يعيش في عالمه الخاص، بعيدا عن الناس، الى ان يقتحم مكتبه شاب بدافع حب الاستطلاع، ويكتشف هذا الشاب خلال اجراء تجاربه العلمية على الرئيس، مدى غرور الأخير واصابته بداء العظمة. ويقرر الشاب استغلال نقطة ضعف الرئيس بهدف السيطرة عليه.

ومن خلال محاولات الشاب السيطرة على الرئيس، والتي ينتج بها، يتم تعرية الزعامة العربية، ويتم كشف قضايا لم تطرح من قبل، ومن ضمن هذه القضايا والأكثر خطورة، ربط مصير شعب كامل بمصير شخص واحد، ألا وهو الرئيس.

## \* الكاتب والممثل المسرحي عفيف شليوط يتحدث

عن بداية مرحلة جديدة في مسيرته الفنية.

عن هذه المسرحية قال عفيف: «هي بمثابة نقطة تحول وبداية مرحلة جديدة في مسيرتي الفنية وعلى عدة أصعدة».

\* على صعيد الانتاج: ان هذه المسرحية هي العمل المسرحي الأول الذي يقوم بانتاجه عفيف، وعن اهمية وسبب هذه الخطوة يقول عفيف: «عندما قررت خوض تجربة الانتاج، هدفت من وراء ذلك تنفيذ مشاريع فنية ذات طابع خاص واسلوب خاص، ويهدف فرض واقع جديد على مسيرة مسرحنا المحلي. من ناحية أخرى تلبية رغبات ذاتية في اختيار العمل المسرحي الذي أمثل فيه وحتى الدور الذي أؤديه بحرية. فهذا العمل المسرحي بمثابة فرصة لي كممثل لأقوم بتأدية دور يتيح لي المجال لإبراز موهبتي وطاقاتي في مجال التمثيل المسرحي».

\* على صعيد التأليف: يعلق عفيف آمالا كبيرة على هذه المسرحية كعمل فني وأدبي، وان العديد من الممثلين اعلنوا عن رغبتهم في المشاركة في التمثيل في هذه المسرحية بعد قراءتها. كما تلقت عدة عروض للعمل على هذه المسرحية، ومن ضمن هذه العروض، ان يشارك في التمثيل بها ممثل عربي مشهور ويخرجها مخرج متمرس جاء في زيارة قصيرة للبلاد، اطلع على النص وتحمس للعمل على اخراجها، وتم الاتفاق على ترجمتها للغة العبرية ايضا وعرضها في الوطن العربي والعربي في آن واحد، ولكن تم افشال الموضوع في الدقيقة التسعين من بداية العمل.

\* على صعيد الموضوع: يقول عفيف «ان المسرحيين يتخبطون في هذه الفترة باختيار المواضيع التي تتماشى مع الاوضاع القائمة والتحولات الدرامية في منطقتنا. وهذا الأمر ينسحب على الادباء ايضا. اما هذه المسرحية فاعتبرها موضوع الساعة، وقضية ملتهبة، ولكنها في نفس الوقت تصلح لكل مكان وزمان لأنها تطرح قضايا انسانية ومواضيع سرمدية».

\* على صعيد التمثيل: «ان هذا العمل المسرحي ليس نزوة وليس ذروة اعماله الفنية. بل هو بداية مرحلة جديدة في مسيرتي الفنية. فقد وضعت امامي برنامج عمل، فيه سأحدث النص المسرحي والمخرج والممثلين الذين سيشاركون في العمل وليس العكس كما هو معتاد. ومن ضمن هذا البرنامج، أبحث عن نص مسرحي لممثل واحد للكبار وآخر للأطفال. كما

أقوم بتجميع عدد من المشاهد المسرحية الساخرة الفردية، لتقديمها في إطار عرض مسرحي فردي ساخر».

## \*\* مروان عوكل، يأمل ان يستمر التعاون بين طاقم

المسرحية في سبيل انشاء فرقة مسرحية.

مروان عوكل يعتبر هذه المسرحية تجربة جديدة له، كعمل غنائي يعالج الوضع القائم بسخرية ناعقة. كما يقول مروان «ان ما يميز هذا العمل انه يجمع ثلاثة شفاعمريين، للمرة الأولى في مهرجان الناصرة».

وبالنسبة لاشتراكه في هذا العمل كممثل يقول: «ان الشخصية التي اؤديها معقدة، لأنها لا تقتل فردا واحدا، بل أنظمة. وواجبي كممثل ان أجد نفسي في كل نظام ونظام، وأعطي الصورة الحقيقية لما يدور من حولنا. وهذا يحتاج الى طاقات وجدية غير عاديتين. فانا في هذه المسرحية أوظف كل طاقاتي وتجربتي خلال سنوات طويلة لتأدية الدور كما يجب».

## \*\* رياض خطيب، المخرج، يتحدث عن المميز في

هذه التجربة.

يقول رياض «الشيء المميز في هذه التجربة، عودتي الى العمل المسرحي بعد طول غياب. فبرأيي ان المسرح هو جزء هام في حياة الناس، وعامل

أساسي وجوهي في رفع مستواهم الثقافي والحضاري. وما يميز اشتراكي في هذا العمل، هو الصدق والتعامل مع الواقع بأسلوب مبسط «ساتيري»، ويعكس هموم جماهير أمتنا العربية، التي تعاني من مظاهر التصرف الفردي وكبح آمال تطور هذه الجماهير».

ويضيف «نحن نتعامل مع نص مسرحي ينبض بروح الحياة وليس موضوعا في قالب مسرحي جامد، تقليدي. بل هو متحرك دائما، ومعبر عن حقيقة الواقع الذي نعيشه يوما بعد يوم».

ويعتبر رياض خطيب تعرية القيادات العربية من خلال هذه المسرحية واجبا مقدسا لأنه «يدون ان تتعري هذه الأنظمة ويدون ان تعرف ملايين الناس حقيقة هذه القيادات والأنظمة، لن نصل الى ما نصبو اليه من خلال مجتمع معافي».

وعن تجربته الشخصية كمخرج في هذه المسرحية يقول خطيب «انها تجربة شفاعمريية محض. وأنا مرتاح في هذا التعامل مع ممثلين لهما الخبرة الكافية من أجل اكتمال صورة العمل المسرحي، حيث يستطيع المخرج من خلال ممثل قادر ايصال كل ما كان في مخيلته للجماهير».

وعن المميز لهذه التجربة يقول رياض «اني تعاملت سنوات طويلة مع كادر مسرحي من الهواة، وهذه هي تجربتي الاولى في العمل مع ممثلين محترفين».

من عاداتي متابعة مباريات السبت  
ونموذج السبور توتو في يدي

مع تحيات أسعد تلحمي.

في التوتو موسم جديد وحداثة بالمال



رئيسة التحرير  
ديميتريوس ديميتريوس



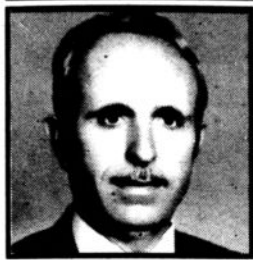


● فتحي القاسم ●

## مع كل يوم

مالت بنا الايام  
واشدت اللظى حنقاً  
على هذا الزمان المريك  
سأم على سأم تضج عقيرتي  
والنار تشوي حضنك  
وانا اسير الحزن - امشي  
عالقاً  
لا جسر بعد اليوم يوصلني  
اليك  
والبحار الى البحار تشتكي

وانا اصارع مهجتي على  
اراك في الطريق الشانك  
حتى اذا ما ضمني لفح اللقا  
وسرى عبير الليلك  
احسست اني قد تعودت  
اللظى  
مع كل يوم سالك  
(الناصرة)



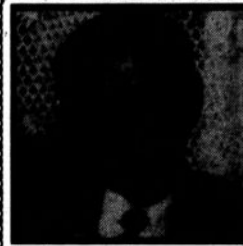
● وجيه سمعان ●

## كان لنا بيت

كان لنا بيت  
على كتف الرابية  
يزهو بأثواب الفرح  
يحدق في شفاء الافق  
القرمزية  
يميل بطريقة عين  
الى ضفائر الزيتون  
الى الوردة الحمراء... الى  
الزهرة  
الليلكية  
ويلف حول خصره  
شعلة خضراء  
ويفوح عند اقدامه  
اربع العطرة... وريح  
الحبقات  
الطرية  
اذكر هذا،  
اذكر تلك الايام العذاب  
بعد هذه الاعوام الطويلة  
كيف كنا ننام ونصحو  
ونستقبل الناس الطيبين.  
كان البيت يغور بالاحلام  
يعج بالرجولة،  
والفتوة  
والطفولة  
فيه كان حرف البدايه

فتحت فيه عيوني  
فيه كحلت جنوني  
بنور الفجر  
على هذه الدنيا الجميلة  
كان ابي، يمشي  
وراء المحراث  
يلقى البسمة على شفتيه  
وفي عينيه  
يشق جبين الارض  
مع اخوتي  
يرسم لوحته الجميلة  
يزرعه قمحاً واحلاماً  
يشم العبق فيه  
ويتنظر الحصيله  
وامي كانت تحوم كالفراشة  
في زوايا البيت  
تنظف، تحضر الزاد  
تدور حول خوابي الزيت  
تغني اغانيها،  
وتتشل الماء قراحاً  
من سدة الدار  
من تلك البئر العميقة  
او تأتي به اختي  
في جرة،  
على رأسها

من هاتيك العين  
مع الصبايا الجميلة  
وعند المساء،  
كنا نجلس تحت الدالية  
نرسم خريطة المستقبل  
نحلم بالايام القادما  
نحلم بالآمال العذاب  
لكن، سقط الامل... وسقط  
البيت  
وسقطت كل بيوت بلدتنا  
الحبيبة  
على ايدي الاجلاف الغازية  
 واصبحت كومة من الاحجار  
تحكي عن هول الجريمة  
وعن تلك الاحلام القتيله  
ورغم التشرد... رغم الدموع  
فنحن من شعب يأبى الركوع  
وربانا تنادينا،  
ولحن العودة،  
يأتي من خلف الضلوع  
ويوما سنعود،  
نعم سنعود...  
وستزرع الارض وورد  
(حيفا)



● طارق عون الله ●

## رسالة الى ابي

سيان تغير لون الخبر...  
يظل الجرح...  
على الطرقات يسيل  
سيان تبدل لون العشق...  
يظل العاشق  
يبحث عن اهل وخليل<sup>(١)</sup>  
سيان تبدلت الاسماء  
يظل الشاعر  
مفتوناً بجليل<sup>(٢)</sup>  
ابتداء تغيرت الازمان...  
وناء الجسم  
وصار الحمل ثقيل  
الكذب يباع بلا تعب  
والصدق يصير منع الايام قليل  
والغربة، اه يا ابي...  
تكوني...  
نار الغربة كل اصيل  
وانا عصفور  
حن الى عش  
أترى بالله...  
اليه سبيل؟  
هل غصن ينبت الا من فرع  
لو خاف الريح  
عليه ميل؟  
ما بين الغصن  
وبين الفرع... بحار  
وأفراع... وعويل  
وجنود... عرب  
عارية...  
مستعربة...  
ويهود...  
وسلاح ودموع... ونخيل  
وقرأت عليهم...  
باب العودة...  
كانوا في ساعة تدجيل  
يا ابي...  
يا ابي رجموني...  
وحجاراتهم صارت سجيل<sup>(٣)</sup>  
وصرخت: «كفى...»  
«ما كنت بابرهة الحبشي...»  
وهذا ليس بهام الفيل<sup>(٤)</sup>  
يا ابي...  
طعنوني  
باسم القرآن...  
وباسم التوراة...  
وباسم الانجيل  
يا ابي...

ذهبوني...  
في الاردن... وفي لبنان  
وصنعوا مني...  
الف عميل  
هل هدر  
ينزف هذا الدم  
ويصبح انهاراً ويسيل؟  
أو لم يشيع  
هذا الموت ضحايا...  
من شعب غيل؟  
أو لم تشيع هذي الأم الحيلة...  
من هذا الجيل؟  
يا ابي  
تركوني في رمل الصحراء...  
احارب  
مقتولا وقتيل  
واحن الى امي  
وتحن الى  
وابكيها  
والليل طويل  
تجلس في الشرفة  
تنتظر الغائب  
- يا ويل القلب -...  
البعد ذليل  
وتقول لها اختي:  
«مهلا سيعود الغائب بعد قليل»  
وتجول العينان  
بوادي الليل  
ويصبح قلب الام عليل  
وأراها عبر الريح  
وعبر الصمت  
ملاكا  
يحمل لي قنديل  
واناديه: «يما»  
ويغيب الطيف...  
«وصدقني لم ارو غليل»  
واحن الى امي  
واحن اليك...  
ويا ابي  
سيان وصفت حنيني  
يبقى الوصف قليل  
(لندن)

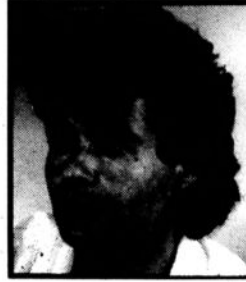
١ - اشارة الى ابراهيم الخليل والى مدينة الخليل  
في فلسطين  
٢ - اشارة الى منطقة «الجليل» في فلسطين  
٣ - اشارة الى الآية «٤» من سورة الفيل  
٤ - اشارة الى الآية «١» من سورة الفيل

## ● علي الصح ●

## سراب

(احبا بعضهما من الاعماق وكان ما كان من فراق. الفراق مزق احلامهما بالزواج وبناء أسرة. ارادا تسمية طفليهما خالدا واسيل)

خالداً او اسيل  
حلم  
ايما حلم  
ايما حلم يا جميل  
حلم  
كم أتانا هناك  
من وشوشات النخيل  
حلم  
كم أتانا هناك  
يدينا  
كم تفتح فينا وثام  
هاذنا هاذنا  
مثلما كان سوف ينام  
على ساعدينا خالداً او



اسيل  
حلم  
كم ثمة على شفتينا  
مثلما ينمو شفق في  
مراعي الاصيل  
حلم... ايما حلم  
لم يزل همسك حاضراً  
خذ يدي... خذ يدي  
لم ازل بكرا يا قمر

خذني ثم خذني اليك  
علم جسمي العاري  
ان يطاوع يديك  
ان يجيد الغناء  
علم جسمي العاري  
ان يطير  
فوق همس السحاب  
وفوق السماء  
علم جسمي العاري  
رقصة النيران  
لعبة الامواج  
رجفة البركان  
علم جسمي العاري  
ان يطيل اللقاء  
كلما فاض صبح من جرة  
الوقت  
او من خواهي المساء  
كلما صهلت فرس الليل  
وتلاشت خيوط الضياء  
(برلين)

## الشعر يصلي صلاة الجنازة

● محمود مرعي ●

والشعر يدهم إن حضر  
فاعدل لمن عشق الوتر  
ما زدت شيئا ذا أثر  
وثبت على عرش القمر  
والدمع قد قد الصخر  
والشعر طاع موجة  
يدع اللبيب محيراً  
ان قلت اني نبعه  
فأنا سليل حضارة  
واليوم أرثي امتي

وتعددت اشجاننا  
بن البداية يا ترى  
وكلهم تحت الشرى  
بغداد يا جرحي الذي  
لشفائه فجرأ يلوح  
بغداد يا رأس الحسين

يا شعر فانظر حولنا  
قسط تعشق أمة  
والموت يزحف جيشه  
من بابنا لكانه  
يا شعر انت مشاركي

ناد «الحسين» بداية  
وهو «الامير» وكلنا  
ان قال «باسم» فهللوا  
السلم مرغ تاجه  
كل الثعالب هاجرت

واقصد دمشق ومن رعى  
بالعهد يشهد «بيبرسا»  
شكرا ولكن سلمهم  
قد دجنت أسد الفلا  
انت الاخير وما بقي

قف «بالمبارك» لحظة  
رفض اليهود هاله  
العرب تحت لواننا  
اني انا الفرعون امرهم  
خرماتهم لن يرفعوا

والى الحجاز فسر بنا  
لأريك مهزلة الزمن

ملك بأقدس بقعة  
ويقال «فهد» خادم  
اني يجوز لثله  
منع الزئيم سداة

وارحل الى «الثاني الحسن»  
وعن الطعام فصم فقي  
فاذا دخلت قصورها  
ذاك المختث ونحه  
واذا رأيت عجاجة

واقصد جنوبا لليمن  
وامسخ دموعا قد همت  
سائل «عليا» فعله  
نطق الشهادة مسلما  
ان جاز ذلك فاشهدوا

والى امارات العبي  
فجر جميع كروشهم  
واحد فان ظلالهم  
فأهرب بجلدك انها  
لا تلتفت لديارهم

وعن البقية لا تسأل

فالحال أهون من جميل

موتى ولكن في الحياة  
والجهل فوضى حولها  
فاذا مررت بجمعهم  
لا ترثهم فخرارة

يا «بطرس الغالي» لنا  
الشرق زاك نبتة  
لحم الخليفة قبلما  
فاذا نزلت عراقه  
حتى تعان قحطها

واحرق بلاد الهرسك  
وادع العلوج لوجبة  
لا تبقى نهذا عالقا  
والشيخ فاقطع رأسه  
واذا دهتك شهامة

صل الجنازة يا قصيد  
ويلا وضوء لا تغل  
ردد معي ودع البكا  
ان البكاء محلل  
اما البهائم إن غدت

يا ليل قد طاب الهوى  
ملهائنا قبل الصباح  
صبي القبوق فانه  
وتكفني ان الردى  
ودعي التفكير في الحياة

انا ما كفرت بخالقي  
وتألمي حالة الشعوب  
فالعز ان تحيا عزيزا  
والذل ترضى بالصغار  
والموت اسهل مضغة

(المشهد)



## ● قصة ●

## سلسلة

## خضار

## ● بقلم: نجيب سوسان ●



حياته وعمله عندما كان يعمل في متجر العم أبي صافي وشعر كأن المتجر له.. أو كأنه يملك حصة معينة منه.. حيث كان يعمل ساعات طويلة وطويلة جدا دون أي كلل أو تعب أو ملل أو حتى أدنى تدمير.. لكن الرجل رحمه الله وأسكنه فسيح جناته.. كان بالفعل يختلف في معاملته وسلوكه وطباعه عن باقي أولئك التجار الآخرين وكأنه ليس من معدنهم

ولا طينتهم السيئة.. ولا من أولئك الذين يهبون المال كثيرا ويكدسونه في خزائهم.. كان بالفعل يقدر ويحترم العامل الذي يعمل عنده ويعتبره مثل ولد له أو أخ أو صديق.. حيث كان كلما يريد أن يطلب من أي عامل شيئا كان يقول له أعمل معروف يا ولدي أو يا أخي أو يا صديقي.. كان دائما عندما يرى أي عامل قام بأي عمل يقول له شكرا.. سلمت يداك.. يعطيك العافية.. كان كلما يتنادى على أي عامل.. لا يتناديه باسمه فقط.. ولا يتناديه بصوت أو نبرة عالية ومتعالية.. بل كان يتناديه.. يا سيد فلان.. يا معلم علان.. يا أبا كذا وكذا.. وكان المرحوم في كل آخر شهر يدس في جيب كل عامل ورقة من فئة المئة وأحيانا وورقتين زيادة على أجرته.. وكان في كل مناسبة عيد أو مناسبة شخصية يذهب بنفسه ويشتري لكل عامل هدية لائقه له وأحيانا لزوجه وأطفاله.. يظل كل واحد يذكره بالخير ويذكر حسناته وصفاته الحميدة ويدعو له دائما بالصحة والعافية وطول العمر والعطاء المستمر..

لكن للأسف الشديد لم يدم هذا الحال طويلا.. وكان القدر أراد يلعب دوره القاسي في حياته وحياته وزوجه وأطفاله الثلاثة الصغار ويضعه في هذه التجربة المريعة.. لقد توفي الرجل فجأة دون أي مرض أو حادث طرق.. لم يشك في حياته أبدا من أي مرض أو علة معينة.. كان في الخمسين من عمره.. لم يدخن في حياته سيجارة واحدة.. ولم يشرب أي صنف من الكحول حتى أنه لم يشرب أي صنف من المربطات.. كان دائما يقول لكل واحد منا «التدخين يقصر العمر ويجلب المرض للإنسان.. المشروب يجعل نحو الرجل المبكر» وكان دائما يشير إليها كلما رأى واحدا يدخن أمامه.. كان يبيع كل شيء في متجره ما عدا الدخان والمشروب.. لقد اتته نوبة فجائية شديدة لم يتمكن الأطباء من إنقاذه.. فقامت زوجته بتصفية المتجر ورحلت بعيدا عما جعله يتعرض للبطالة.. ولم يجد له مكانا عند أي تاجر آخر يعمل عنده بشكل ثابت ودائم.. فكلما وجد له مكانا عند أي تاجر لم يستطع العمل عنده أكثر من أسبوع من شدة قساوته وظلمه وعدم دفع له ما يستحق من أجره.. كلما ذهب ليعمل عند أي تاجر تراه يندم أشد الندم ويقسم أغلظ الأيمان بأن لا يعود ويعمل عنده من شدة معاملته السيئة وفظافته لسانه.. كل واحد منهم مثل الآخر.. كلهم من معدن واحد وطينة واحدة كما يقول المثل الشعبي «البارج.. كل واحد يريد المال فقط والغنى على أكتاف الآخرين.. كل واحد يتكلم مثل الآخر بتمثال وقساوة وقلة حياء.. لقد عمل قبل حوالي الشهر عند ذلك التاجر الملقب بأبي الطرايطر كما يلقبه البعض.. فلم يكمل الأسبوع.. لقد أراد أن يستغله تماما وعمل عند تاجر آخر فلم يستطع عنده سوى يومين فقط من شدة قساوته وظلمه وطول لسانه.. أقل كلمة كان يقول لأي عامل يا حمار.. يا كلب.. يا كذا وكذا.. لقد عمل عند تاجر ثالث فلم يستطع أن يكمل يومه من شدة تعاليه وتعجرفه أول كلمة قالها له.. قل لي «يا معلمي».. «يا سيدي».. «يا.. ويا.. ويا..»

لم ينتظر العم أبو علوش هذا الصباح صرير باب مقهى أبي فجلة كما يطلق عليه البعض من الجيران وقرقنعة العالية والمزعجة جدا وصوته المبحوح دائما والحشن من كثرة التدخين والذي بالفعل غدا يشبه صوت جاروشة الحالة أم الطواشة وقحته المتقطعة والمملوءة أحيانا بالبصاق المتقطع والمخاط المتواصل وهو يرد على بعض المارين المبكرين إلى أعمالهم بكلمات الدعاء والتمني والرضى وهو يقول لهم صباح الخير.. صباح النور.. وصباح الخيرات والبركات.. أهلا وسهلا.. تفضلوا.. واحد قهوة يا ولد لعمك أبي فلان بسرعة.. سكر زيادة من حبة هال.. كأس شاي عجمية مع بعض التنازع أيضا لعمك أبي علان.. لم ينتظر كل هذه القرقعة العالية والفرقة من الكلام المنطق المعسول الذي يبدو أنه يحفظه عن ظهر قلب من كثرة ما يردده كل صباح.. حتى أنه لم ينتظر صوت تلك الجارة المسنة أم الزنابير كما يطلق عليها بعض الجيران وهي تبرير لوحدها بصوت عال وعال جدا.. وتعلن أبا فجلة والساعة التي أتى بها قبل حوالي السنة وفتح له مثل هذا المقهى الصغير القريب والملاصق لمنزلها.. ليزعجها كل صباح بصرير باب وقرقنعة العالية وقحته المتقطعة وبصاغة المقرف ومخاطه الكريه.. وليزعج أيضا بعض الجيران.. وتعلن صاحب ذلك الملك أبي الذبان كما يطلق عليه البعض الذي أجره هذا المكان وجعله بالفعل يزعم كل صباح بعض سكان هذا الحي.. لم ينتظر العم أبو علوش.. كما قلت.. كل هذا وذلك ليتنهض من نومه ويهين نفسه للذهاب إلى تلك الساحة الملعونة كما يسميها والتي كان اسمها في الماضي وقبل حوالي خمسين عاما من الآن ساحة الخناطير لما كانت تتميز بالخناطير التي كانت تقف فيها والتي شغلها هؤلاء الغريباء العنصريون الجدد عندما احتلوا هذه المدينة وطردها معظم سكانها الأصليين وشردوهم إلى مخيمات بعيدة وأطلقوا عليها اسم ساحة باريس.. لم ينتظر ليتنهض من نومه ويأتي إليها ليقف فيها مع عشرات العمال الفقراء الذين يأتون من أماكن مختلفة من شرقي البلاد وشمالها ويشكل خاص الذين يأتون من بعض مناطق الأراضي المحتلة لينتظر حظه هذا اليوم مثل كل يوم ليغيب عند تاجر معين أو مقاول بناء أو أي مقاول آخر في أية مهنة أخرى..

بل نهض العم أبو علوش هذا الصباح من نومه باكرا وبكرا جدا وقبل طلوع الفجر بكثير ورفع رأسه بصعوبة بالغة وفرك عينيه الذابلتين وحرك ساقيه ويديه ومارس بعض الرياضة في فراشه وهو لا يزال مستلقيا على ظهره التي يمارسها كل صباح ليلين جسده وأعصابه ويهبط في كبائه الخيمية والنشاط.. ثم أردت ثيابه الخشيفة شبه البالية.. وانتعل حذاء شبه المهترئ أيضا دون أن يحسني أي شيء.. ساخن.. لانه بالفعل لم يكن عنده أي شيء.. يتحسبه مثل كل إنسان.. لم يكن عنده لا قهوة ولا شاي ولا حليب.. وتساءل بحرقه بالغة وأسى عميق.. ترى أين هي العدالة في هذه الحياة التي تسير لفئة قليلة ومعينة من الناس العيش الرغيد والهناء الوفير.. ثم تحرم السواد الأعظم من الناس العيش الحر والكرم؟ أين هي العدالة في هذه الأنظمة الاجتماعية المشقية ليعيش واحد جيران مثل أبي الصراصير مثل هذه الحياة من الغنى اللا محدود والثراء الفاحش ويملك مثل هذه المنازل الكثيرة والمتاجر العديدة ويؤجرها بأسعار مرتفعة وخيالية ويستغل كل هذه المجموعة من الناس الفقراء.. وهو لا يملك شيئا في هذه الدنيا على الإطلاق ويؤجف زحفا مقدسا ويركض كما يقول المثل والرغيف يركض أمامه وبالكاد يحصل على قوت يومه وقوت زوجته الملعونة وأطفاله الثلاثة الصغار أين هي العدالة الحق ليملك واحد مثل أبي الذبان مثل هذه المساحات من الأراضي الشاسعة والبساتين الكثيرة.. وهو لا يملك سوى هذا المنزل الصغير جدا والذي هو ليس ملكه بكامله بل يقسم منه.. لقد اشتراه قبل حوالي عشرة أعوام بـ «المتاحية» كما يسمونها في أيماننا هذه ودفع مبلغا عاليا جدا استدان معظمه من بعض البنوك بفائدة عالية ولا يزال يسدده حتى اليوم.. ولا يعرف متى يتخلص من تسديده.. وإذا أراد أن يبيعه في يوم من الأيام.. فانه حتما سيخسر ثلث هذا المبلغ لصالح ذلك الملاك ليزيد من غناه اللا محدود ومن ثرائه الفاحش.. ويزيد هو من فقره وتعاسته ليبقى طيلة حياته فقيرا ومديونا ويؤجف على الأرض مثل معظم الناس الفقراء.. أين.. أين.. وكان العم أبو علوش قد نام متأخرا ولا يدري إذا كان قد نام بالفعل وهو يفكر في حالته السيئة والمريرة التي تدهورت في المدة الأخيرة.. والتي كادت أن تدفعه إلى حافة اليأس وفقدان الأمل.. وما أصعب على الإنسان حين يصل إلى حافة اليأس وفقدان الأمل ويبدأ برؤية الحياة مظلمة في عينيه ويرى جميع الناس غريبا عنه وهو غريب عنهم.. لقد كاد قبل حوالي شهر حين أقفلت سبل الحياة في وجهه تماما ولم يعد يجد في جيبه قطعة معدنية واحدة من فئة العشرة أو حتى من فئة الخمسة.. كاد أن يقدم على الانتحار ليتخلص من هذه الحياة ويرمل زوجته الملعونة المسكينة ويقيم أطفاله الثلاثة الصغار.. حيث قد بنفسه صوب ذلك القطار الذي يمر من جانب منزله في ذلك الحي القديم.. فأنقذه بعض المارين الذين تنهبوا إليه وتدفأوا حالا وقبل وصول ذلك القطار بلحظات قليلة وسحبوه عن ذلك الخط الحديدي الذي تعدد عليه.. وحاول قبل أسبوع حين عاد من تلك الساحة في ذلك المساء ولم يترزق بقطعة معدنية واحدة من فئة العشرة ولا حتى بقطعة معدنية واحدة من فئة الخمسة ليشتري الحيز الضروري على الأقل لزوجه الملعونة وأطفاله الثلاثة الصغار.. حاول أن يصعد إلى سطح المنزل ويقذف بنفسه من أعلى طابق ليتخلص من حياته التعيسة التي وصل إليها.. فأحسنت به زوجته وراحت تصرخ بأعلى صوته وتستهين بعض الجيران والمارين الذين تدافعوا إليه بسرعة وانقذوه من الانتحار المحتوم وأعادوه إلى طريق الأمل..

أه كم كان العم أبو علوش قبل حوالي السنة فقط سعيدا ومستقرا في

وقبل أن يترك العم أبو علوش منزله.. التي نظرة حائرة على أجسام أطفاله الثلاثة الصغار المتناثرة على حصيرة بالية متدثرين بأغطية شبه مهترئة أيضا فاغروقت عيناه بالدموع وأحس بقلبه يتفتت ويتمزق عليهم لنحالة أجسادهم الغضة التي أضناها بالفعل الجوع والحرمان.. ثم تحول نحو زوجته الملعونة في فراشها منذ حوالي السنة والصابرة التي وجدها قابعة في تلك الزاوية توزع هي الأخرى نظرات جائرة مشابهة لنظراته وربما أكثر ورأها ترفع يديها نحو السماء وتدعو له بكل حرارة ورجاء بالتوفيق هذا اليوم وأن يفتحها الله في وجهه عند أي تاجر كان أو أي مقاول آخر ولو لبضع ساعات ليترزق ببعض الأوراق النقدية ليعود إليها وإلى أطفاله الثلاثة بالخبز الضروري على الأقل الذي لا غنى عنه.. وما أن لا يجعله يعود في المساء مثلما عاد.. يوم أمس بدون أي شيء.. مما جعلهم يأوون إلى فراشهم بدون طعام وجعلهم طيلة تلك الليلة يقبلون ويعصرون بطونهم من شدة الجوع..

وخرج العم أبو علوش من منزله بخطى ثقيلة جدا وكأنه يحمل هموم الدنيا كلها على ظهره وتوجه نحو تلك الساحة البيضة التي صار بالفعل يكرها ويكره الذهاب إليها وهو يتمتم بصوت خافت ويرد أحيانا على كل واحد يصادفه في الطريق بصعوبة بالغة وأحيانا يحاول أن يتجاهل ولا يطرح السلام على أحد ولا يرد التحية لأحد.. وراح يلعن تلك الساحة ويلعن أولئك الغريباء الذين شغلوا أسماها من ساحة الخناطير إلى ساحة باريس.. أن مثل هذا الاسم الغريب بالنسبة له مصدر نحس وشؤم لا يستطيع أن يتحملة ولا يستطيع أن يردده على لسانه.. لا يستطيع أن يردد أي اسم من هذه الأسماء التي أطلقوها على بعض الساحات والطرق.. لا يستطيع أن يلفظ اسم جادة الصهيونية على الإطلاق.. لا يزال يطلق على هذا الشارع اسم شارع الجبل كما كان في السابق وكما لا يزال الكثيرون يطلقون عليه هذا الاسم.. ولا يزال يسمي هذه الساحة بساحة الخناطير.. لا يزال يطلق على لسانه جميع أسماء الساحات والطرق السابقة.. لا يزال يطلق اسم حارة الكنائس وحارة الجموع.. منذ أن كتب عليه أن يأتي إلى هذه الساحة ازداد يؤسه وشح مدخله.. أحيانا يوقف وأحيانا لا يوقف.. أحيانا يترزق ببعض الأوراق النقدية ويعود إلى المنزل يحمل الخبز الضروري وبعض الأشياء التي لا غنى عنها.. وأحيانا لا يوفق بأي ورقة نقدية أو قطعة معدنية واحدة ويعود بدون الخبز الضروري وينام هو وزوجه وأطفاله الثلاثة بدون طعام..

وما كاد العم أبو علوش يصل إلى تلك الساحة ويستند إلى زاوية معينة قرب تلك المراحض العمومية التي اعتاد الوقوف فيها كل صباح.. حتى أخذت شمس تموز الحارقة ترتفع تدريجيا وتشهد حاراتها وتلفح وجهه المتجدد الذي كان في هذه اللحظة يبدو مثل وجه رجل مسن وأهن شارف على السبعين من عمره وأكثر.. مع أنه بالفعل لا يزال في ريعان شبابه ولم يصل إلى الأربعين من عمره بعد.. وبدأ العرق يتصبب من كل مكان في جسده.. فحذب خرقه بالية من جيبه ومسح بها جبينه وصق على الأرض وكأنه يصبق على جميع التجار والمقاولين المشبعين الذين يستغلون العمال الفقراء ولا يدفعون لهم ما يستحقون من أجر.. وراح يتمتم بصوت خافت لثلاث سمعة أحد وشمت فيه.. مع أنه لم يشمت بأي إنسان آخر في حياته.. ولم يحسد أي إنسان آخر مهما بلغ من الغنى والثروة.. وراح يلعن الحر الشديد لانه يزيد من تعاسته وعذابه.. حيث راح يقول في نفسه.. ألا يكفي الوضع السيء الذي أنا فيه الآن؟ ألا يكفي هذا الفقر المدقع الذي أعيش فيه ليلتي هذا الحر الشديد اليوم ويزيد من عذابي ومرارتي؟ ألا يكفي طيف زوجتي الملعونة أمامي منذ حوالي السنة ولا تستطيع الوقوف على قدميها؟ ألا تكفي أطراف أولادي الثلاثة الصغار الجياع؟ ألا.. وألا.. هل سأعود اليوم أيضا بدون الخبز الضروري؟ هل ستنام هذه الليلة بدون طعام؟ هل.. وهل..؟

وبلغت الشمس الهاجرة وأخذ النهار يقترب من نصفه والعم أبو علوش ينتقل من زاوية إلى أخرى بعصبية شديدة وحادة جدا.. وراح يوزع نظرات حائرة هنا وهناك مشحونة أحيانا بالتذمر والتأفف وعدم الرضى.. وبدأ الحرق يتسلل إلى قلبه ويخشى أن يتنفضي التهار كله على هذا الحال مثلما انتفضى يوم أمس ولم يأت أي تاجر أو مقاول آخر يستدعيه ولو لساعة واحدة أو ساعتين على الأقل ويدفع له بورقة واحدة من فئة العشرين ليشتري له ولزوجه الملعونة وأطفاله الثلاثة الخبز الضروري.. بدأ بالفعل يخشى أن يعود اليوم مثلما عاد يوم أمس بدون أي شيء.. بدأ يخشى أن يأوي هو وزوجه وأطفاله بدون طعام ويقضون طيلة هذه الليلة يتقلبون في فراشهم ويعصرون بطونهم من شدة الجوع..

قبل أسبوع فرجت عليه منذ أن وصل إلى هذه الساحة.. لقد جاء ذلك المقاول وأخذه إلى ذلك المنزل الذي يعمل فيه واشتغل معه طيلة النهار فدفع له ورقة كاملة من فئة الخمسين.. فذهب إلى ذلك السوق القريب واشترى منه بعض الخضار والفواكه وعاد إلى منزله فرحا ومرحاً.. لم تسته الدنيا كلها يومها.. وازداد فرحه ومرحه عندما رأى زوجته الملعونة وأطفاله الثلاثة يلتهمون تلك الخضار وتلك الفواكه بكل نهم وشوق ويدعون له بالصحة والعافية والتوفيق في كل يوم يذهب إلى تلك الساحة.. فأوى إلى فراشه ونام طيلة تلك الليلة دون أي حلم مزعج ودون أي كابوس ثقيل.. ففر عندما يعود بدون أي شيء.. ويرى زوجته وأطفاله الثلاثة يأوون إلى فراشهم بدون طعام ويراهم يتقلبون ويعصرون بطونهم تتكاثر عليه الأحلام المزعجة والكوابيس الثقيلة وتقض مضجعه وتحرمه النوم والراحة ويظل يتقلب في فراشه حتى الصباح ولا يهدأ باله إلا عندما يعود في المساء ويحمل على الأقل الخبز الضروري..

(يتبع)

## من اولها

## غلطة بريئة

احمد دجور



بعض الملاحظات على حزب. ولما كان الحزب معرضا للاضطهاد فلا يجوز انتقاده حسب عرف الامين العام، لذلك علق على الرواية بسخرية ظريفة مؤدبة قائلا: حسناً.. الثلج يأتي من النافذة، ويمكن ان نضيف الى العنوان: ثم يخرج منها، وكأننا يا بدر لا رحنا ولا جينا..

ويلاحظ من هذه الواقعة انه كان صديقا ومحبا للادباء الشيوعيين، فحتى انتقاده كان محمولا على خفة الدم والظرافة، ولما خرج رياض الترك من الحزب، تمكن في لحظة ما من استقطاب المكتب السياسي كله، بحيث لم يبق الى جانب بكداش غير يوسف الفصيل. ويومها رسم فنان الكاريكاتور ممتاز البحرة صورة ساخرة تمثل امرأة ضخمة يقف امامها بكداش صارخاً: انا خالد بكداش، اعلن بالاجماع طرد الحزب من الامين العام.. يومها ضحك خالد بكداش كثيراً، وغضب كثيراً، وفي لحظة عبث نادرة في حياته اعطى الكاريكاتير لمجلة كانت تجري حواراً معه وطلب منها ان تنشره!!

ما اردت قوله، ان للحياة قوانينها ولكل جيل وعية وفهم لهذه الحياة، فخالد بكداش الستاليني المتشدد، والذي كان يوصي - حتى لا نقول يأمر - بقراءة رواية «الام» لغوركي بوصفها النموذج الادبي الملتزم، كان يرى المبدعين الشيوعيين يتفلقون من إسر قناته الضيقة فيكتفي بلفت النظر عبر مزحة متسامحة، كالأب الذي يحتال للحفاظ على كرامته بعد اكتشاف اول علية سجنائه في ثياب ابنه الفتى، بغضب ولكن بغير حزم الا في المبادئ التي لا يجوز المساس بها. وقد يذكر المرء في هذا المجال قصيدة ماجنة للشاعر الكبير المرحوم وصفي قرنفلي، مطلعها:

جاءت فزاف البنطلون  
يلفها ساقا وخصرا

وقد اتصل به الامين العام مستهجنًا مستنكرًا ان يطلع هذا الكلام من مناضل محترم مثل وصفي قرنفلي الذي اجابه بقصيدة مشهورة مطلعها:

ما على الدرب ان نراح قليلا  
نفسح المخرج او نبل القليلا

وقد طرب خالد بكداش لهذه القصيدة، وكان يقول مازحاً: «وصفي غير شكل.. يطلع له يقول»، ولعله كان يستحضر قصيدة وصفي «الملتزمة الواقعية جدا» عن الانتخابات:

وسألني الشعب من تتعخب  
وهل غير خالدا انتخب؟

ويظل لهذا العمر، وهذا التاريخ، حق على من يذكر ان يذكر وينصف، ويعطي ما ليقصر ليقصر وما لله لله.

\* مما يشبه المغارقة، ان هذه الزاوية التي بين ايديكم الان، مدينة لغلطة مطبعية بريئة، وقعت في زاوية الاسبوع الماضي التي كنت خصصتها للقائد الشيوعي الراحل خالد بكداش، فقد كتبت «ولقد كانت لفظة رمزية منه»، واذا بالغلطة المطبعية، تحولت كلمة «لفظة» الى «لغته»، مما يزيح الكلام عن السياق، ويجعل من اقدم امين عام حزب شيوعي كاتباً رمزياً.. ولقد تخيلت وجهه، رحمه الله، لو قرأ هذا الكلام، ورسمت له صورة تراوح بين الدهشة والعجب، لان عودة بالذاكرة الى تاريخ علاقة الرجل، ومعظم حزبي بلادنا، بالادب والفن، كانت ستفتح ملف الالتزام بمفهومه المحدد الصارم، والمحكوم بغائية الابداع وما يترتب عليها من الزام المبدع بـ «الوضوح» لتتمكن الجماهير من فهم رسالته، وهو ما يجعل من «اللغة الرمزية» بمفهومها المبسط الشعبي امراً مستبعداً، او، في احسن الحالات، غير محبذ..

ولهذا غالبت ابتسامة بريئة براة الغلطة المطبعية، وأنا اذكر أفودجا فاقعاً للادب «الواقعي الاشتراكي» مجسداً في بيت شعر منسوب الى وصفي البني، عضو اللجنة المركزية للحزب الشيوعي السوري، ولا ادري هل قال هذا البيت فعلاً، ام ان الادباء الشيوعيين المتطرفين على تلك «الواقعية» قد نظموه للسخرية من النظم المسطح المتعسف بالقضية العامة:

قالت وكالة تاس، وهي صادقة  
ان الرقيق ابا عمار قد وصلا

وابر عمار هنا هو خالد بكداش طبعاً لا ياسر عرفات، وبيت الشعر هذا يذكركنا بشبيه له اوردته المرحوم بدر شاكر السياب في معرض انتقاده لحزبية الالتزام، حيث نسب الى شاعر شيوعي عراقي قوله:

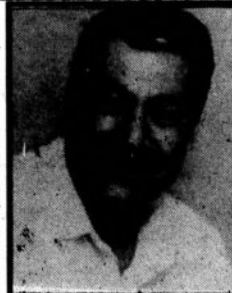
والعراق الحر في وثبته  
يحسن الكرة صيفاً وشتاء

على ان هذه الصورة الكاريكاتورية للكتابة «الواقعية الاشتراكية»، لا تنفي ان مبدعين شيوعيين سوريين قد اعتنقوا الواقعية الاشتراكية بفهم خلاق، وقدموا اسهامات مشرفة في المكتبة العربية، مثل حنا مينة وفارس زرزور في الرواية، وشوقي بغدادي في الشعر، والمرحوم سعيد حورانية في القصة القصيرة، وكان هؤلاء هم الاكثر تيرماً بحزبية الالتزام ومسطرة الرقيق الرقيب، بل انهم لم يخلصوا من بعض انتقادات الامين العام نفسه، وربما يذكر المرء في هذا المجال ردة فعل خالد بكداش على رواية «الثلج يأتي من النافذة» لنا مينة، اذ كانت الرواية تسجل لحظات اغتراب احد المناضلين الشيوعيين في لبنان، وهو سوري هارب من نظام الحكم في بلاده. لكنه يرى

## من شرفة الروح

## «زارا» والشيخ الضير

فيصل قرطبي



مستويات الوصول احياناً لكنه لا ينكسر ابداً

- «زارا» انتشار الفصول، ونواح الكلمة في معبد رواق الحلم، وانتصار الاغاني ساعة القحط... ودبيب النمل في الدم ساعة اختراق الخطى

- «زارا» جحيم القبل... ودوار الشهوة... لا يتصالح مع روحه الا في كمال الحب.

- «زارا» يتقصص الضوء ساحبا نشوة الخديعة من ابطي حبيبتة

- «زارا» يكفر بحبيبتة يود لو انه يرجعها رضية ليعلمها الحياة صغيرة كما علمها رقة الصحو والحب والمبادئ الكبيرة.

«زارا» ضاع في غزوة نصف سنة، فأسندته هي بكل ما امتلكت من انتهاكات صارخة للروح كونها من جديد، اقنعها انها ليست نهاية النهاية.. ولذا.. من جديد على حرائر الشعر والانتظار والكبرياء.. ولما اشتد ساعدها رمتها بخديعة لا يقوى على احتمالها.. ورحلت حتى ابعد من حدود دمه وكان يفصله عنها جند وغزاة.. وأرواح شريرة حتى الابد ان لم ترجع اليه راكعة مستفيدة من عطف قلبه واتساع رحمته الاخيرة فانها ستخسر كل شيء حتى روحها التي لا تستطيع ان تتنفس بعيداً عن عنوان هوامشه... انه «زارا».. انه «الصواب» داخل الروح، وخارجها.. انه الحقيقة التي لا يدانها حق في الكتب المقدسة.

- «زارا» يتحنن ان يموت، انه متعبد اقصى حدود التعب.. ولا ينام ينزعز عن العالم.. يركض في صحارى الله.. لا يريد اكثر من فسحة للاحتراق بعيداً عن عيون الكسبة ومدعي الاخلاق والشفافية، «زارا» هذا سيعري الحكمة من اوصالها، ويوقظ الصحو للمطر.. ويمتحن الهباء في صحو النفس.. سيؤرخ ذكرى اليوم.. ويعري لهاث الفجيرة قبل ان يكتمل.. سيفجر النواح اغاني لعشاق ما عرفوا قطيعة الهزيمة، او انفجار التحدي، سيدلل الوطن على راحته كما هدد ابنه البكر كي ينام سينفجر مثل القنبلة ساعة القحط.. وصراخ الحقيقة.

- «زارا» لا يعرف غير الحقيقة.. لا يعرف المهانة.

\* الى متى سأنتظر

و «زارا» يفتح ذراعيه للحياة وسوف لن يعيش ثلاث مائة سنة حتى يصرف من اعصابه ودمه ووقته شهراً لا انتظار تصريح لحرية خطاه ولهاث بين الضفة وغزة.. هل اشكو لاتحاد الكتاب والصحفيين العالميين، او لارتكل نايتين في لندن او لحنان عشراوي.

ام ان احدا منكم يطلب مني ان ارفع الامر «لزارا»؟ يا لها من سخرية في حرية الاقدار لقد لا يستطيع ان يحدد اتجاهات بوصلته في خطوته التي يريد.

- «زارا» انك تتعب.. وتتعب نفسك امض في السياق الذي رسمته لنفسك منذ البدء.. لا تشط.. ولا تنظ عن موضوعك.

ماذا تقول يا أخي ايها الشيخ الضير: ان رقة الكلام زندقة الوقت.. وخشونة المعنى انتحار الاجنة وخيانة الحبيبة، هباء الروح.. ومقبرة الصمت، فهل اكون على غير عادة اهل العشق.. والثورة.

- «زارا» اتزن

- انك تطلب مني ان اكسر اقلامي وانكسر حتى آخر حفيد لي.

- «زارا» الامر ليس كذلك

- كيف اذا يكون الانضباط بعيداً عن هتك اسرار الفضيحة.. والفضيحة.. وأسماء قادة الفضيحة في رهط التداعي والانتكاس

- «زارا» لا تلم الضحية على سلبياتها

- انك تطلب مني ان ابقى الضحية.. ضحية، وألوي عنق الحقيقة.. قابراً الضمير في مهالك الردى

- ايصح ذلك؟

- لا... لا... لا

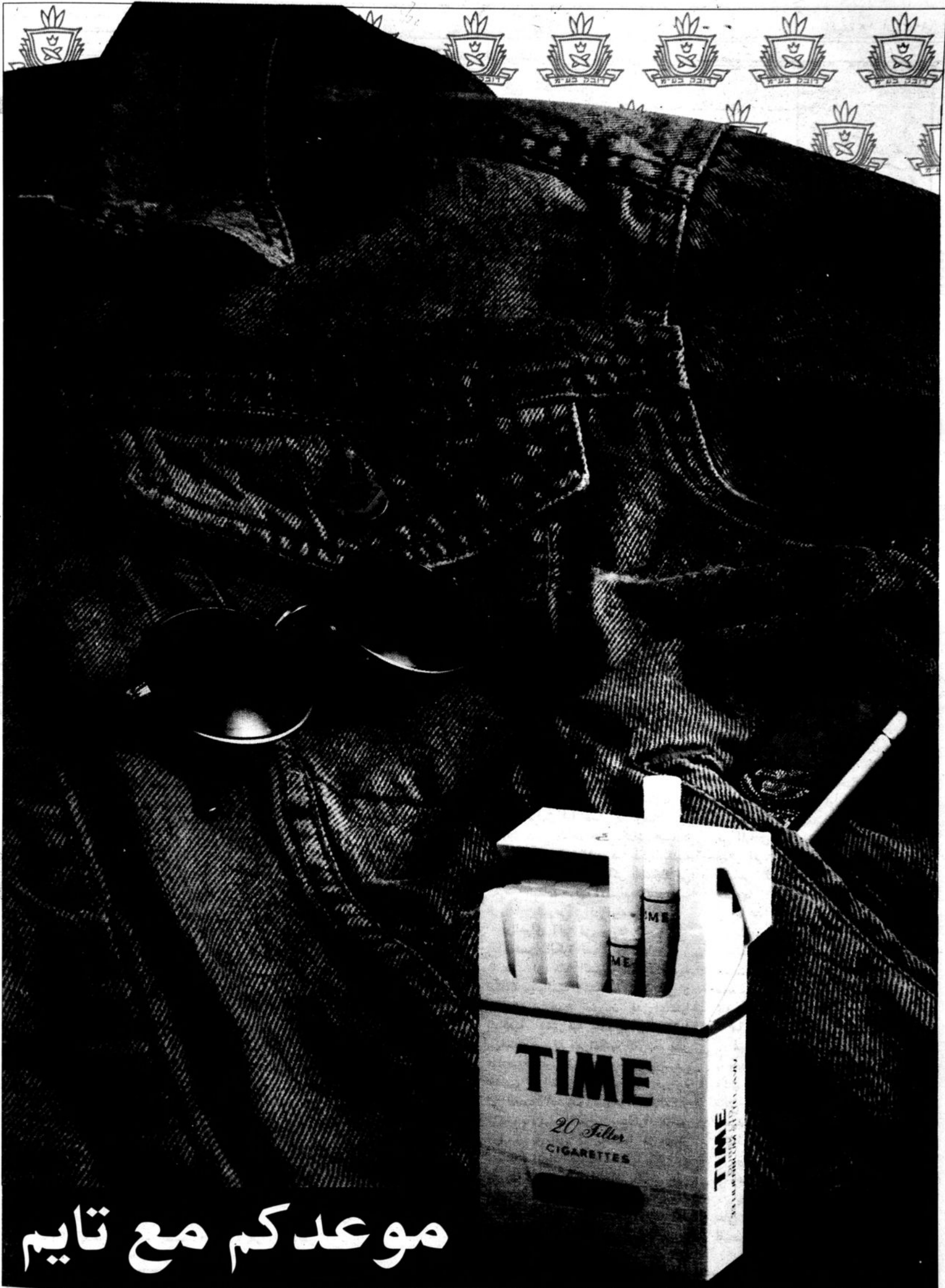
- اذا انت قلت ذلك

- اذا كيف تريدني ان اصمت؟

وللصمت رائحة تكذب المعنى، وتقبر اعتراف الدموع وتصهر مواقيت الغد عبر انهيار لا حدود له في ماقي اعتراف الحقيقة.

- «زارا» هذا المشاكس لظله.. الارعن في حدائق العالم.. الضائع بين فكاهة القول.. واعتراف دموع القلب «زارا» الباحث ابداً عن الحقيقة يضيع في





موعدكم مع تايم

إنذار: قررت دائرة الصحة أن التدخين مؤذ للصحة.